



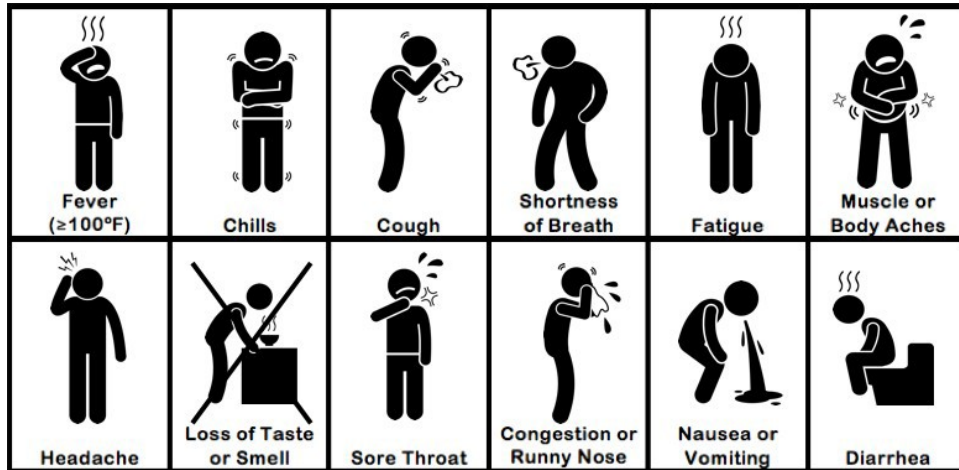
**Phau Ntawv CeebToomTxhua
Xyoo Txog Niamtxiv Thiab
Menyuam Txoj Caij Nrog Rau Feem
XyuamThiab Cov QauvCoj**

2020-2021

SacramentoCityUnifiedSchoolDistrictpom tau hais tias lub xyoo kawm ntawv 2020-2021 tsis zoo thoog li txhua xyoo uas cov tsev neeg tau muaj los. Yuav muaj ib cov cai thiab kev coj nyob rau hauv phau ntawv no yuav tsis cuam tshuam rau kev kawm ntawv distancelearning, lawv yuav tsis muaj kev cuam tshuam SCUSD txoj cai tam sim no thaum lub sijhwm ua daim ntawv no. Koog tsev kawm ntawv yuav kho phau ntawv no kom raws li cov kev taw qhia los ntawm lub nroog, lub xeev lossis tsoom fwm cov kov koom haum, thiab cov kev kho tshiab ntawd yuav muaj nyob rau hauv koog tsev kawm ntawv lub vej xaij rau cov tsev neeg mus saib tau.

MUAJ KEV NOJ QAB HAUS HUV RAU THAUM MUAJ TUS KAB MOB COVID-19

Txoj kev noj qab haus huv ntawm cov tub/ntxhais kawm ntawv thiab cov tsev neeg yog ib qho tseem ceeb heev. Cov kev taw qhia hauv qab no yuav txo tau qhov uas yuav kis tau tus kab mob thiab yuav tsum tau ua raws raim thaum kawm ntawv distancelearning thaum cov tub/ntxhais kawm ntawv rov qab tuaj kawm ntawv rau hauv cov tsev kawm ntawv. Cov kev taw qhia rau rov qab tuaj kawm ntawv kuj yuav raug hloov. Cov tsos mob ntawm tus kab mob COVID-19muaj xws li:



Thaum cov tsev kawm ntawv rov qab qhib, cov tub/ntxhais kawm ntawv yuav tsum tau raug ntsuam xyuas lawv ib ce seb kub licas txhua tag kis, thiab lawv yuav tsum nyob twj ywm hauv tsev yog tias:

- Lawv muaj cov tsos mob li saum toj no, lossis tau muaj tus kab mob COVID-19.
- Lawv tau raug hais kom txhob nyob nrog lossis cai tawm los ntawm lawv tus kws kho mob lossis lub chaw saibxyuas kev noj qab haus huv.
- Lawv tau nyob ze ib tug neeg uas muaj tus kab mob COVID-19.
- Lawv nyuam qhuav mus txawv teb chaws los uas nyob sab nraud teb chaws Meskas no.

Thov nco ntsoov tias cov menyuam tej zaum yuav tsum tau nyob hauv tsev thiab koom rau hauv kawm ntawv ntawv distancelearning rau li ntawd 10-14 hnub raws li cov kev taw qhia pej xeeb kev noj qab haus huv. Cov tub/ntxhais kawm ntawv cov kev qhaj ntawv thiab cov tsos mob yuav tsu tau muab qhia rau tsev kawm ntawv paub txhua hnub.

Ua raws li cov kev taw qhia thaum Hnoos/Txham

Qhia cov menyuam kom txham rau hauv daim ntawv so ntswg lossis lub luj tshib, thiab muab pov tsev rau hauv lub thoob khiib nyiab.Lawv kuj yuav tsum tau ntxuav tes norg xab npum thiab dej ntxuav tes kom huv si, thiab lawv yuav tsum tsis txhob kov lawv lub ntsej muag.



Ntxuav Tes

Cov tub/ntxhais kawm ntawv yuav tsum ntxuav lawv cov tes ua ntej yuav tawm hauv tsev thiab thaum rov qab mus tsev.Txhua tus tub/ntxhais kawm ntawv yuav ntxuav tes thiab/lossis siv tshuaj handsanitizernyob tom tsev kawm ntawv.



Siv Ntaub Npog Ohov Ncaui nyob rau tom Tsev Kawm Ntawv

Cov tub/ntxhais kawm ntawv yuav tsum tuaj kawm ntawv nrog ib daim ntaub npog qhov ncaui uas yog tsim los thaiv ntsej muag thiab qhov ncaui, tshwj kiag cov tub/ntxhais kawm ntawvuas looj tsis tau ib lub vim lawv txoj kev loj hlob los yog ib tug kws kho mob hais kom txhob looj. Ntxuav cov ntaub thaiv ntsej muag thiab npog qhov ncaui txhuaj hnub nyob tom tsev.Tej zaum yuav muaj cov ntaub npog qhov ncaui nyob rau tom tsev kawm ntawv yog tias xav tau.



Siv Kev Nyob kom Sib Nrug Deb tom Tsev Kawm Ntawv

Cov tub/ntxhais kawm ntawv yuav tsum nyob kom sib nrog deb tsawg kawm yog rau feet deb ntawm lwm tus neeg, nyob kom txhob sib ti yog qhov uas zoo tshaj kom tsis txhob kis tau tus kab mob COVID-19.Thaum xa cov menyuam tuaj thiab tuaj tos, cov niamtxiv yuav tsum tsis txhob nyob ua tej pawg coob coob.



Zoo Siab Tos Txais rau Xyoo Kawm Ntawv 2020-2021



Sacramento City Unified School District

Board of Education

Jessie Ryan, President, Area 7

Christina Pritchett, Vice President, Area 3

Michael Minnick, 2nd Vice President, Area 4

Lisa Murawski, Area 1

Leticia Garcia, Area 2

Mai Vang, Area 5

Darrel Woo, Area 6

Isa Sheikh, Student Board Member

Cabinet

Jorge A. Aguilar, Superintendent

Lisa Allen, Deputy Superintendent

Tara Gallegos, Chief Communications Officer

Vincent Harris, Chief Continuous Improvement and
Accountability Officer

Vacant, Chief Information Officer

Cancy McArn, Chief Human Resource Officer

Rose Ramos, Chief Business Officer

Christine Baeta, Chief Academic Officer

Hawm Txog SCUSD Cov Tub/Ntxhais Kawm Ntawv thiab Tsev Neeg:

Nws yog kuv lub sam thawj thiab lub luag haujlwm raws li ib tug Thawj Tswj Fwm ntawm koog tsev kawm ntawv Sacramento City Unified School District los zoo siab txais tos koj rau xyoo kawm ntawv 2020-2021.

Raws li peb pib lub xyoo uas txawv thiab nyuaj heev, kuv xav qhia koj tias kev noj qab haus huv thiab kev nyab xeeb ntawv cov tub/ntxhais kawm ntawv, cov neeg ua dejnum, thiab lub zej zog yog qhov tseem ceeb tshaj plaws rau peb.

Txawm tias lub sijhawm yuav zoo licias los Sacramento City Unified School District tseem ua haujlwm hnyav tshaj qub kom peb cov tub/ntxhais kawm ntawv tau txais cov kev kawm zoo tshaj. Peb cog lus rau koj tias peb yuav siv tej peev xwm uas peb cov xibfwb thiab cov neeg ua haujlwm muaj los ua kom tau li peb cov tub/ntxhais kawm ntawv kev xav tau kom lawv kawm tiav hauv peb lub nroog nrog qhov ntau ntawm cov kev xaiv tom qab kawm tiav los ntawm cov kev xaiv ntau tshaj plaws.

Cov tsev neeg yog peb cov neeg koomtes tseem ceeb tshaj plaws. Vim li ntawd, kuv thiab thov kom nej los koom nrog peb los txhawb txhua tus tub/ntxhais kawm ntawv lub neej rau txoj kev mob siab kawm ntawv. Koj yuav pab tau los ntawm koj tus tub/ntxhais kawm ntawv tuaj kawm ntawv txhua hnuv, tuaj ntsib thiab sib txuas lus nrog koj tus tub/ntxhais kawm ntawv cov xibfwb thiab qhia seb peb cov thawj saibxyuas haujlwm ho yuav pab tau koj licias kom zoo ntxiv.

Ua tsaug rau koj uas tseem tos siab rau peb koog tsev kawm ntawv los muab txoj kev kawm zoo rau koj tus tub/ntxhais kawm ntawv. Kuv cia siab ntsoov tias yuav tau ntsib koj rau ntawm peb cov tsev kawm ntawv thiab xyuas kom paub meej tias peb pawg neeg ua dejnum mob siab rau thiab yuav muab txoj kev kawm uas zoo tshaj plaws los qhia rau koj tus menuam kawm ntawv.

Sau Npe,

Jorge A. Aguilar
Thawj Tswj Fwm Koog Tsev Kawm Ntawv

TSAB CAI TSIS CAIS/NTXUB NTXAUG

Koog Tsev Kawm Ntawv Sacramento City Unified School District txwv tsis pub muaj kev sib cais, hem, ua phem saib tsis taus (nrog rau kev sib deev) lossis thab plaub raws ib tug neeg li keeb kwm lossis kev xav ntawm cov xeeb leej xeeb txwv, xim tawv nqaij, xiam oob qhab, haiv neeg, kev cai ntseeg, pojniam los yog txivneeg, kev qhia tias nyiam koj li pojniam los txivneeg, kev tuaj txawv teb chaws, tuaj txawv lwm teb chaws, kev sib deev, kev nyiam koj li pojniam lossis txivneeg, lossis koomtes nrog ib tug neeg lossis ib pab pawg uas muaj ib lossis ntau tus yam ntxwv uas yog tiag lossis pom. Yog muaj lus nug lossis tsis txaus siab, hu rau Tus Neeg Saib Xyuas Kev Ua Tsis Raws Cai thiab Title IX Tus Tuav Tswj: Stephan Brown – 5735 47th Avenue, Sacramento CA, 95824; 916.643.9425; stephan-brown@scusd.edu

DAIM TEEV COV NTSIAB LUS

Tub/Ntxhais Kawm Ntawv Cov Kev Pabcuam thiab Kev Noj Qhab Haus Huv

- Cov Kev Pabcuam rau Kev Noj Qab Haus Huv.....1
- Kev Txhaj Tshuaj Tiv Thaiv Kab Mob rau Cov Tub/Ntxhais Kawm Ntawv1
- Kev Kuaj Mob uas Tsis Pub Hais Tawm.....1
- Tshuaj Cev Ntaj Ntsug.....1
- Tshuaj Kev Noj Qab Hauv Huv rau Cov Kawm Qib 1.....1
- Kuaj Kaus Hniav.....1
- Kev Kho Mob Ceev rau Kev Fab (Anaphylaxis).....1
- Tub/Ntxhais Kawm Ntawv Kev Noj Tshuaj Tom Tsev Kawm Ntawv1
- Noj Tshuaj Tom Tsev.....1
- Ntshav Qab Zib Type 2.....2
- Kev Qhia Ntawv Thaum Nyob Hauv Tsev Kho Mob-Xiam Oob Qhab Ib Ntus.....2
- Medicaid Them Cov Nqi Pabcuam Kho Mob.....2
- Tsab Kev Noj Qab Haus Huv.....2
- Kev Tiv Thaiv Kom Txhob Muaj Kev Saib Tsis Taus Thiab Kev Pab Ua Ntej Yuav Tshwm Sim.....2
- Lub Chaw Pabcuam Connect Center.....2
- Kev Txhawb Pab Txog Ntawm LGBTQ.....2
- Sau Npe Rau Kev Faj Seeb Kho Mob.....2
- Kev Pabcuam rau Cov Tsis Muaj Vajtse Nyob.....2
- Cov Chaw Pab Tub/Ntxhais Kawm Ntawv.....3
- Kev Tiv Thaiv Tsis Pub Tua Tus Kheej.....3
- Ceeb Toom Txog Cov Tshuaj Tua Kab.....3-4
- Kev Saibxyuas Txog Asbestos.....4

Kev Sau/Cuv Npe Kawm Ntawv

- Chaw Sau/Cuv Npe Kawm Ntawv4
- Lub Chaw Matriculation and Orientation Center.....4
- Daim Ntawv Pov Thawj Qhia Chaw Nyob/ID4
- Tso Cai (Emancipation).....4
- Ua Haujlwm Hauv Koog Tsev Kawm Ntawv.....4
- Tus Muab Kev Saibxyuas.....4
- Ntaub Ntawv Tso Cai Ua Tus Saibxyuas5
- Chaw Tu Menyuas (Foster Care).....5
- Pw Hauv Tsev Kho Mob – Raug Mob Ib Ntus.....5
- Sau Npe Thov Tsev Kawm Ntawv5
- Ceeb Toom Txog Lwm Yam Kev Kawm Ntawv Npaj Tshwj Xeeb.....5
- Tso Cai Kawm Lwm Koog Tsev Kawm Ntawv5
- Tso Cai Kawm Hauv Lwm Lub Tsev Kawm Ntawv ..5

Kev Tuaj Kawm Ntawv

- Qhaj Ntawv Tas Mus Li.....5
- Zam Tau Txim Rau Kev Qhaj Ntawv(AR5113).....5-6
- Qhia Vim Licas Thiaj Qhaj Ntawv.....6
- Nkees Tuaj Kawm Ntawv.....6
- Txoj Cai & Kev Xaiv Tuaj Kawm Ntawv7
- Ua Cov Ntaub Ntawv Tsis Tau Ua.....7
- Cov Ntaub Ntawv Yuav Tsum Kawm Thiaj Nkag Tau rau Qeb Siab College.....7-8

- Cov Hoob Kawm Yuav Tsum Kawm Thiaj Nkag Tau rau Qeb Siab College thiab Tiav High School.....9

Cov Qauv Coj Cwj Pwm

- Koog Tsev Kawm Ntawv AR 5144.....10
- Cov Reference rau Cov Kev Cai Tswj thiab Kev Saibxyuas (Board Policies and Administrative Regulations).....10
- Tub/Ntxhais Kawm Ntawv Txoj Cai.....10
- Niamtxiv Txoj Cai.....10
- Feem Xyuam Ntawm Tsev Kawm Ntawv Cov Thawj Tswj.....10
- Feem Xyuam Ntawm Niamtxiv, Tus Saibxyuas thiab Cov Neeg hauv Tsev Neeg.....10
- Koom Nrog Cov Tuav Xam Tawm Tswv Yim.....10
- Qee Sijhawm Tuaj Pab thiab Cov Kev Pabcuam.....10
- Feem Xyuam Ntawm Cov Xibfwb thiab Neeg Ua Haujlwm10-11
- Cov Cuab Yeej uas Siv Fais-Fab (BP 5131.2).....11
- Tiv Thaiv Kev Caij Tsuj (BP 5145.4)thiab Hais Lus Saib Tsis Taus Lwm Tus.....11
- Tsev Kawm Ntawv Pawg Tuav Xam Saibxyuas Kev Tuaj Kawm Ntawv (SARB).....11
- Txoj Cai Kuaj thiab Tshawb.....11
- Rau Txim Tsis Pub Kawm Ntawv Ob Peb Hnub.....11
- Rho Tawm Tsev Kawm Ntawv.....11-12
- Cov Tswv Yim Txhawb Menyuum.....12
- California Tsab Cai Kawm Ntawv Code 48900.....13-14
- California Tsab Cai Kawm Ntawv Code 48915.....15
- Tsab Cai Title IX Kev Ua Saib Tsis Tau Lws Tus 5145.7.....16
- Tsab Cai Title V.....16

Lwm Cov Kev Kawm Pab rau Kev Kawm Ntawv

- American Legion Continuation16
- Capital City (Independent Study)16
- Charles A. Jones Career & Education Center.. 16
- Sacramento Accelerated Academy16
- Success Academy16

Tub/Ntxhais Kawm Ntawv Kev Sib Raug Zoo (Student Affairs)

- California Healthy Kids Soj Ntsuam Kev Noj Qab Haus Huv rau Cov Menyuum17
- Kev Tshuaj Menyuum Kev Xav17
- Tsis Tso Menyuum thiab Tsev Neeg Tej Ntaub Ntawv Tawm.....17
- Menyuum Koomtes rau Kev Soj Ntsuam.....17
- Ntawv Soj Ntsuam Txog Tus Menyuum Kev Txheeb Ze/Cwj Pwm Coj thiab Lwm Yam.....17
- Tsis Pub Haus Yeeb Tshuaj Ntawm Tsev Kawm Ntawv.....17
- Kev Kho Mob Faj Seeb Rau Menyuum17

- Txo Tus Nqi Noj Mov lossis Noj Dawb..... 17
- Khoom Ntiag Tug.....17

Key Tso Lus Qhia Tej Ntaub Ntawv Tawm

- Menyuum Tej Ntaub Ntawv Ceev Cia.....18
- Ceeb Toom Txog Txoj Cai Tsis Tso Tawm Tub/NtxhaisKawm Tej Ntaub Ntawv Ceev Cia.....18
- Sau Ua Tub Rog.....18
- Tso Tawm Yees Duab thiab Tej Ntaub Ntawv Menyuum Ua.....18

Key Qhia Ntawv

- Txheej Txheem thiab Cov Ntaub Ntawv Qhia.....19
- Ntaub Ntawv Puas lossis Ploj/Tsis Tso Tawm Cov Qhabnees, daim ntawv povthawj lossis daim Transcripts..... 19
- Tuaj Saib Key Qhia Ntawv 19
- Cov Neeg Ua Dejnum Yuav Tsum Tau Muaj.....19
- Key Ntseeg..... 19
- Zam Tau Rau Tej Key Lis Key Cai Dab Qhuas Txog Ntawm Key Noj Qab Haus Huv..... 19
- Txheej Txheem Qhia Ntawv 19
- Key Kawm Txog Phais Tsiaj 19
- Kawm Txog Key Kawm Ua Nkauj Ua Nraug.....19
- Cov Hnub Kawm ib Nrab Hnub thiab Key Cob Qhia Cov Neeg Ua Haujlwm 19
- Cov Hoob Kawm Advanced thiab International Baccalaureate Cov Key Pab Txo Tus Nqi Xeeb Nawv.....19-20
- Tham Txog Key Xaiv Kawm Haujlwm 20
- Daim Ntawv Pov Thawj Qhia Key Kawm..... 20
- Niamtxiv/Tus Saibxyuas Ntsib Nrog Xibfwb & Thawj Tswj Tsev Kawm Ntawv..... 20
- Key Kawm Tau Ntawv thiab Tsev Kawm Ntawv Cov Cai.....20
- Nce Qib Kawm lossis Rov Kawm Qib Qub..... 20
- Cov Key Kawm Uas Yuav Tsum Tau Kawm 20
- Koomtes rau Lub Xeev Cov Key Xeeb Ntawv 20
- Cov Cai Siv Computer, Networks, Technology, thiab On-Line Distance Learning Platforms 20
- Key Siv Tsev Kawm Ntawv Cov Computer, Networks, Technology, thiab On-Line Distance Learning Platforms.....20
- Lub Program Kawm Ntawv rau Cov Neeg Qhab Meskas21
- Cov Program Muab Key Kawm Ntawv Ntxiv (Expanding Learning Program).....22
- Cov Tub/Ntxhais Kawm Ntawv Xiam Oob-Qhab.....23
- Key Kawm Ntawv Tshwj Xeeb.....23
- Tsab Cai Tshooj 50.....23
- Txwv Tsis Pub Cais Leej Twg.....23
- Txwv Tsis Pub Cais Tias Yog Poj Niam Los Txiv Neej.....23
- Sib Yuav, Muaj Menyuum, thiab Key Kawm Ua Niam Ua Txiv.....23
- Txoj Cai Key Tsis Txaus Siab Uniform Complaint Procedures(UCP) AR1312.3.....23-25
- Tub/Ntxhais Kawm Ntawv Cov Nqe.....25

Tseem Fwv Cov Cai thiab Key Tswj

- Tsoom Fwv Cov Nyiaj Title I.....26
- Title 1 Cov Tsev Kawm Ntawv.....26
- Niamtxiv Key Koomtes Cov Cai Tswj (Board Policy)
- Lub Hoobkas Xaiv Tsa Muab Key Pabcuam.....26-27
- Cov Txheej Txheem Niamtxiv Tsis Txaus Siab.....27
- Tsev Kawm Ntawv Cov Xovtooj.....28
- Daim Ntawv Tso Cai Kam Hloov Mus Kawm Rau Lwm Koog Tsev Kawm Ntawv29
- Lees Paub Txog Ntawm Cov Qauv Coj Cwj Pwm... 30
- Daim Ntawv Niamtxiv/Menyuum Kos Npe Tias Tau Txais Phau Ntawv Ceeb Toom Txog Txoj Cai thiab Feem Xyuam Txhua Xyoo.....31

DISTRICT ADMINISTRATIVE OFFICES

- ChildDevelopmentDepartment.916-643-7800
- EnrollmentCenter.916-643-2400
- FosterYouthServices.916-643-9409
- GATE.916-643-2348
- HomelessServicesOffice.916-277-6892
- LibraryServices.916-643-7447
- MultilingualLiteracy.916-643-9446
- MatriculationandOrientationCenter. ...916-643-2374
- NutritionServices.916-643-6715
- Open Enrollment.916-643-9075
- ParentResourceCenter.....916-643-7897
- SpecialEducation.916-643-9174
- StateandFederalPrograms.916-643-9051
- StudentHearingandPlacement.916-643-9425
 - Behavior
 - Student Records
 - Transcripts
 - Title IX Compliance Officer
 - Constituent Services
- StudentSupport&HealthServices.916-643-9144
- Superintendent’sOffice.....916-643-9000
- Transportation.916-277-6475
- YouthDevelopmentSupportServices. ...916-643-9262

TUB/NTXHAIKAWMNTAWVKEVPABCUM THIABCOVKEVPABRAUKEVNOJQABHAUS HUV

Lub chaw Txhawb Pab Tub/Ntxhais Kawm Ntawv thiab Kev Noj Qab Haus Huv muab ntau yam kev pab rau ntawm kev sib raug zoo nrog rau lwm tus, thiab tej kev pabcuam rau kev noj qab haus huv rau cov tub/ntxhais kawm ntawv thiab cov tsev neeg.

COV KEV PABCUM RAU KEV NOJ QAB HAUS HUV

Health Services muaj cov programs pab kev noj qab haus huv rau cov tsev kawm ntawv uas yog pab rau cov tub/ntxhais kawm ntawv, cov tsev neeg thiab lub zej zos tsis hais pab rau cev nqaij daim ntawv, kev ntsig txog lub hlwb thiab social health kom hauv lub neej thiab li yuav kawm tau ntawv. Xav paub ntau tshaj no, thov hu rau lub hoobkas Health Services ntawm (916) 643-9412.

KEVTXHAIKAWMNTAWV TIV THAIKAB MOB RAU COV TUB/NTXHAIKAWMNTAWV

Cov menyuum yuav tsum txhaj cov tshuaj tiv thaiv kab mob txhua txhua koob ua ntej tsev qhia ntawv thiab li pub nws mus kawm ntawv. Tshwj kiag cov uas muaj daim ntawv los ntawm tus kws kho mob los tias txhaj tsis tau xwb. Tej zaum tsev qhia ntawv yuav xa cov kws txhaj tshuaj tuaj txhaj tshuaj tiv thaiv los sis fajseeb kom tsis kis kab mob rau cov menyuum kawm ntawv yog hais tias niamtxiv lossis tus saibxyuas sau ntawv tso cai. (Education Code § 49403, § 48216.) Thov mus saib tau ntawm SCUSD Health Services qhov vevxaij ntawm www.scusd.edu/health-services kom paub ntau tshaj no lossis hu rau Health Services lub hoob kas ntawm 916-643-9412..

KEV KUAJ MOB UAS TSIS PUB HAIKAWMNTAWV

Cov tub/ntxhais kawm ntawv muaj kev zam rau kev tsis mus kawm ntawv yog tias muaj kev kuaj mob uas qhia tsis tau rau lwm tus yog tias tsis tau kev tso cai los ntawm tus niamtxiv losyog tus saibxyuas (Tsab Cai Kawm Ntawv Nqe § 4610.1)

TSHUAJ CEV NTAJ NTSUG

Tej zaum mas tus menyuum kuj yuav tsis tas kuaj ib ce yog thaum tus niamtxiv lossis tus saibxyuas sau ib tsab ntawv rau tom tsev kawm ntawv tias tsis tso cai rau tsev kawm ntawv kuaj ib ce rau tus menyuum. Thaum uas tus menyuum muaj tsab ntawv txwv thiab nws ho muaj ib qho kev ntseeg zoo zoo tias tus menyuum tau raug kev tsim txom los ntawm ib tug kabmob uas kis tau, ces tus menyuum yuav raug cais tawm hauv tsev kawm ntawv. (Tsab Cai Kawm Ntawv Nqe § 49451)

Nyob rau kindergarten, yuav muaj ib tug neeg raug cai kuaj tus menyuum seb puas pom kev zoo thiab puas hnov lus zoo, nyob rau thawj zaug uas pib kawm ntawv rau hauv ib lub tsev kawm ntawv hauv lub xeev California, thiab hauv qib 2, 5, thiab 8, tshwj kiag yog tias tus niamtxiv/tus saibxyuas muaj daim ntawv kuaj mob tom tus kws kho mob lossis tus kws kuaj qhov muag los rau tsev kawm ntawv tias twb kuaj tag lawm lossis tsab ntawv uas hais tias nws txhaum txoj kev cai ntseeg yog tias kuaj.

Koog hauv paus tsev kawm kuj yuav kuaj lwm yam ntxiv xws li, tabis tsis yog txhua yam rau, cov kev xeev, cov kev kuaj qhov muag pob ntseg, kuaj ib ce raws li kev txiav txim los ntawm ib lub chaw kho mob. (Tsab Cai Kawm Ntawv Nqe § 49452, § 49452.5)

TSHUAJ KEV NOJ QAB HAUS HUV RAU COV KAWM QIB IB

Raws li txoj cai nyob rau hauv lub xeev yuav tsum tau muaj txhua tus menyuum uas cuv/sau npe kawm natvv rau qib 1, tus niamtxiv lossis tus saibxyuas muaj 90 hnub tom qab nkag tau rau hauv, yuav tsum nqa kom tau daim ntawv, kos npe los ntawm tus kws kho mob, (Daim ntawv qhia txog kev kuaj ib ce mus rau tsev kawm ntawv), qhia tias tus menyuum twb kuaj ib ce nyob rau 18 lub hli tag dhau los lawm. Tus niamtxiv lossis tus saibxyuas kuj yuav ua tau daim ntawv txwv lossis kom zam qhia tias vim licas nws thiab li ua tsis tau li cov kev pab cuam ntawd. (Health and Safety Code §§ 124085, 124105)

KUAJ HNAIV

Kev kuaj kaus hniav yuav tsum tau kuaj los ntawm ib tug kws kho hniav rau txhua tus uas kawm rau kindergarteners thiab cov uas mus pib kawm rau qib 1 thawj zaug. Cov kev kuaj kaus hniav yuav tsum kuaj kom tiam nyob rau 12 lub hlis dhau los ua ntej mus pib kawm lossis tsis pub dhau lub

5 hlis tim 31 ntawm thawj xyoo kawmntawd. (Tsab Cai Kawm Ntawv Nqe § 49452.8)

Yog ib lub tsev kawm ntawv lossis lub koog tsev kawm ntawv ua ib lub koom toos muab kev kuaj hniav dawb uas muaj cov kws kho hniav tuaj ntsuam xyuas, tus tub/ntxhais kawm ntawv yuav raug kuaj hniav yog tias tus niamtxiv lossis tus saibxyuas tsis sau ntawv tuaj tias tsis pom zoo cia rau kuaj. (EducationCode§49452.8)

KEV KHO MOB CEEV RAU KEV FAB (ANAPHYLAXIS)

Kev fab rau ib yam dabtsi yog ib qho uas mob nyhav heev thiab yog ib qho uas txaus ntshai txog lub neej txoj sia uas yuav tshwm sim tau tom qab uas ho muaj kev fab tshwm sim tuaj rau xws li, zaub mov, tshuaj noj, kab tom, yas lossis dhia ua si. Cov yam ntxwv mob uas yuav tshwm sim thaum fab yog muaj raws li no: ua pa nyuab, sawv ib ce pob liab vog, xeev siab lossis ntuav, mem tes dhia tsis zoo lossis kiv taub hau. Tau muab kwv yees tias ze li ntawm 25% ntawm cov uas muaj kev fab tshwm sim no nyob rau sijhawm thaum kawm ntawv rau cov tub/ntxhais kawm ntawv cov uas yeej ib txwm tsis tau paub dua los li tias muaj kev fab rau tej yam zaub mov lossis lwm yam. Yog tsis muaj kev pab tam sim ntawd txog ntawm epinephrine kom hu rau cov kev pab thaum muaj xwm txheej ceev, ces kuj yuav tuag taus. Yog paub txog thiab pab kho sai tam sim ntawd yuav cawm tau txoj sia. Nyuam qhuav muaj qho kev hloov tsis ntev no rau hauv tsab cai Education Code § 49414 tam sim no cov hauvpaus tsev kawm ntawv yuav tsum tau muaj cov pas hno pab rau kev fab rau tsev kawm ntawv cov saib mob (nurses) thiab cov neeg ua haujlwm uas raug cob qhia lawm thiab tso cai lawv siv cov pas hno no rau cov tub/ntxhais kawm ntawv yog thaum ib tug muaj cov kev fab no tshwm sim, tsis hais cov uas yeej muaj keeb kwm muaj dhau los. (Tsab Cai Kawm Ntawv Nqe § 49414)

TUB/NTXHAIKAWMNTAWV KEV NOJTSHUAJ TOM TSEV KAWMNTAWV

Nws yog lub luag haujlwm ntawm cov niamtxiv/tus saibxyuas muab cov tshuaj qhia kom meej thiab cia twj ywm rau cov thauv tshuaj los ntawm tus kws kho mob nrog rau cov kev qhia. Nyob rau ntawm lub thauv tshuaj yuav tsum muaj tus kws muab tshuaj lub npe thiab xovtooj, tus menyuum lub npe, thiab tus kws kho mob npe thiab xovtooj.(5 CCR 606).

Yog tus menyuum twg yuav tsum noj tshuaj tom tsev kawm ntawv thiab yuav tsum kom muaj ib tug neeg ua haujlwm hauv tsev kawm ntawv pab no ces nws yuav tau muab ib daim ntawv uas yog tus kws kho-mob sau qhia seb yuav noj licas rau licas thiab niamtxiv yuav tau sau ib daim ntawv mus rau tsev kawm ntawv tias lawv xav kom tsev kawm ntawv pab muab tshuaj rau tus menyuum noj raws li tus kws kho-mob qhia. (Tsab Cai Kawm Ntawv Nqe § 49480.)

Yog ib tug menyuum twg nqa thiab muab tshuaj rau nws tus kheej noj, nkaug tshuaj rau nws tus kheej thiab/losyog lub raj nqus kom ua taus pa yuav tsum tau ib tsab ntawv sau qhia tias siv licas thiab lus tso cai tias tus menyuum yeej txawj muab tshuaj rau nws tus kheej thiab ib daig ntawv sau tso cai los ntawm niamtxiv losyog tus saibxyuas, 1) pom zoo rau tus menyuum muab tshuaj rau nws tus kheej, 2) cia tus pab kws kho-mob (nurse) hauv tsev kawm ntawv lossis lwm tus ua haujlwm hauv tsev kawm ntawv nrog tus menyuum tus kws tshuaj sib tham yog tias muaj lus nug dabtsi txog cov tshuaj, thiab 3) txwv tsis pub fooj hauv paus tsev kawm ntawv thiab cov ua haujlwm hauv tsev kawm ntawv yog tias tus menyuum muaj teeb meem licas thaum nws muab cov tshuaj ntawd rau nws tus kheej noj. Daim ntawv sau qhia kev noj tshuaj ntawm tsev kawm ntawv yuav tsum muab kho txhua xyoo losyog txhua lub sijhawm yog thaum muaj hloov cov tshuaj noj, yuav noj ntau licas, noj pes tsawg zaus lossis hloov kev qhia noj tshuaj.

NOJ TSHUAJ TOM TSEV

Niamtxiv lossis tus saibxyuas yuav tau qhia tsev kawm ntawv paub yog tias tus menyuum kawm ntawv yuav noj tshuaj ntxiv mus raws li cov caij nyooog uas nws yuav tsum noj ntawd, seb nws noj ntau npaum licas thiab tus kws kho-mob npe hu licas. Yog niamtxiv/tus saibxyuas tso cai rau tus pab saib kev mob nkeeg hauv tsev kawm ntawv losyog ib tug ua haujlwm tom tsev kawm ntawv hu nrog tus kws kho-mob tham saib cov tshuaj noj no puas yuav ua rau tus menyuum lub cev hloov, lub hlwb thiab nws kev coj, thiab tus yam-ntxwv uas tsim nyog hloov cov tshuaj losyog yuav siv ntau tshaj li qhov hais. (Tsab Cai Kawm Ntawv Nqe§ 49480).

QHIA TXOG MUAJ NTSHAV QAV ZIB TYPE 2

Ntshav qab zib Type 2 yog ib hom uas cov neeg laus muaj ntau tshaj plaws. Ntshav qab zib Type 2 tshwm sim rau txoj kev uas neeg lub cev ua haujlwm siv cov suab thaj los ua lub zog. Nws yog ib qho uas pom tau tias yog cov tub/ntxhais kawm ntawv uas muaj lossis tab tom raug rau cov kev phom sij no thiab muaj cov yam ntxwv uas cuam tshuam nrog rau ntshav qab zib yuav tau mus tshuaj ntsuam rau tus mob no. Raws li tsab cai hauv lub xeev California Education Code Section 49452.7, qhia txog ntshav qab zib type 2 yog muaj rau cov niamtxiv thiab tus saibxyuas ntawm cov tub/ntxhais kawm ntawv uas tab tom yuav mus kawm rau qib 7 txhua xyoo. Yog xav paub ntau txog ntshav qab zib type 2, mus saib tau ntawm lub [vevxaijwww.scusd.edu/health-services](http://www.scusd.edu/health-services).

KEY QHIA NTAWV THAUM NYOB HAUV TSEV THIAB TSEV KHO MOB – KEV XIAM OOB QHIA IB NTUS

Cov niamtxiv/tus saibxyuas muaj cai kom lawv tus menyuum tau txais kev kawm ntawv rau tus kheej yog hais tias mus kawm tsis tau nyob rau tom tsev kawm ntawv vim muaj kev xiam oob qhab ib vuag. Cov niamtxiv yuav tsum qhia rau koog tsev kawm ntawv paub yog tias lawv tus menyuum mus pw tsev kho mob lossis mus kawm ntawv tsis tau. Tej zaum yuav muab kev qhia ntawv rau tus menyuum tom tsev, tom tsev kho mob, lossis cov tsev tus neeg mob. Yog tias lub tsev kho mob lossis lub tsev tu neeg mob nyob rau lwm koog tsev kawm ntawv lawm, ces lub koog tsev kawm ntawv ntawd mam li muab kev qhia ntawv rau tus tub/ntxhais kawm ntawv.
(EducationCode§48206.3etseqand48208)

MEDICAID THEM COV NQI KEV PABCUAM KHO MOB

Lub MedicaidProgramciaSCUSDtau lawv cov nyiaj uas lawv twb them lawv rov qab rau cov kev pabcuam uas muab pab rau cov tub/ntxhais kawm ntawv uas tsim nyog tau txais Medi-Cal. Cov kev pabcuam no yog xws li kev soj ntsuam kev hnov lus thiab qhov muag thiab kev noj qab haus huv.(W&I14132.06)

Yuav kom tau txais cov kev pab medicaid programs tsoom fww teb chaws cov cai, koog tsev kawm ntawv yuav tsum muab cov tub/ntxhais kawm ntawv cov insurance kho mob thiab tau kev tso cai rub nqi rau cov kev pabcuam los ntawm cov private insurance rau cov tub/ntxhais kawm ntawv. Yog tsev neeg muaj cov private insurance rau cov tub/ntxhais kawm ntawv (uas tsis yog Medi-Cal) lawv yuav tsum muab cov lus no qhia nyob rau sab nraum qab ntawm daim ntawv ceeb toom no.

Tsev kawm ntawv cov kev pab kho mob tam sim no yog muab rau txhua tus menyuum kawm ntawv yuav tsis raug hloov los ntawm cov lus nug no (sab nraud). Kev pab kho mob hauv tsev kawm ntawv yuav muaj rau cov me nyuam mus kawm ntawv thiab cov niamtxiv yuav tsis tau them nqi rau cov kev pab no. Xav paub ntau ntxiv txog txoj cai no, cov niamtxiv kuj hu tau rau lawv tus menyuum lub tsev kawm ntawv.

TSAB CAI KEV NOJ QAB HAUS HUV

Txoj cai tub/ntxhais kawm ntawv kev noj qab haus huv (Student Wellness Board Policy 5030) tau muab kho tshib kom raws li tsoom fww thiab lub xeev cov cai uas txwv tsis pub muag cov khoom noj rau cov tub/ntxhais kawm ntawv tom tsev kawm ntawv nyob rau cov sijhawm kawm ntawv dua li ntawm tsuas yog cov zaub mov noj uas yog faib tom tsev kawm ntawv raws li cov zaub mov uas qhia tias noj mus pab tau rau lub cev kev noj qab nyob zoo. Rau cov tsev kawm ntawv uas kawm preK mus rau qib 8, cov cai no yuav ua haujlwm pib thaum ib tag hmo los mus rau 30 nas this tom qab lawb ntawv lossis tom qab lawb kev kawm pab ntxiv (expanded learning). Rau cov high school, cov cai no yuav ua haujlwm pib thaum ib tag hmo los mus rau 30 nas this tom qab lawb ntawv. SCUSD cov neeg ua haujlwm, niamtxiv cov koom haum, thiab cov koom haum sab nraud yuav tsis siv cov zaub mov noj lossis dej haus los ua ib qho khoom plig, ua ib qho kev cia siab, lossis kev rau txim rau kev kawm tau zoo lossis coj cwj pwm zoo. Xav kom paub ntau ntxiv mus saib tau ntawm qhov vevxaij www.scusd.edu/district-wellness-committee.

COV KEV PAB TIV KEV UA SAIB TSIS TAUS THIAB KEV PAB UA NTEJ YUAV TSHWM SIM

Koog tsev kawm ntawv SCUSD muaj kev nkag siab tias lub koom haum uas pab tiv thaiv kom txhob muaj kev ua saibtsis taus saib ntsoov kom tej kev ua saib tsis taus no muaj tsawg zuj zus ntawm cov tub/ntxhais kawm ntawv nyob thoob plaws rau cov koog tsev kawm ntawv no. Lub koom haum no yeej yog tsim los mus pab rau cov teebmeem ntawm kev ua saib tsis taus no thiab ua raws li hauv paus lub hom phiaj ncauj ke uas los tiv thaiv kev ua saib tsis taus. Yog xav paub kom ntau tshaj no lossis ceeb toom tias pom lwm tus ua saib tsis taus, mus saib koog tsev kawm ntawv lub vevxaij ntawm www.scusd.edu/school-climate-and-bullying-prevention lossi saueemail rau Jessica-wharton@scusd.edu. Cov niamtxiv, tus saibxyuas, thiab cov tub/ntxhais kawm ntawv kuj mus saib tau rau ntawm seem uas txog kev txwv tsis pub cais ntxub ntxaug vim tawv nqaij txawv thiab Title IX nyob rau phau ntawv no.

LUB CHAW PABCUAM CONNECT CENTER

Lub Chaw “Connect Center” yog ib lub chaw nrhiav kev pab rau cov menyuum thiab cov niamtxiv txog tej yam kev pabcuam. Lub chaw no yog tsim los pab tag nrho cov menyuum kawm ntawv txog kev sib raug zoo nrog lwm tus, kev txawj xav, thiab kev noj qab nyob zoo ntxiv. Muaj Kev Pab Rau:

- Qhia kom paub ntxiv thiab xa mus nrhiav kev pab
- Saibxyuas cov teebmeem/Nrhiav kev pabcuam
- Xa tus kheej thiab tsev neeg mus cuag Counselor
- Tshuaj xyuas teebmeem/Kev kub ntxhob

Lub Connect Center yog nyob rau ntawm 5601 47th Avenue Yog xav paub ntau tshaj no, thov hu rau DanielCisnerosntawm 916-643-2354(hoob kas) lossis 916-826-4174(xov tooj ntawm tes) lossis mus saib tau www.scusd.edu/overview/connect-center.

KEY TXHAWB PAB TXOG NTAWV LGBTQ

Lub program Txhawb Pab Rau LGBTQ, yog nyob rau hauv lub chaw “Connect Center”. Muaj kev pabcuam rau cov tib neeg uas pojniam nyiam pojniam, txiv neej nyiam txiv neej, nyiam ob yam, cov hloov lub cev thiab pab nug cov menyuum thiab lawv tsev neeg. Yog xav paub kom ntau tshaj no, thov hu rau 916-643-7997 lossis mus saib tau www.scusd.edu/lgbtq-support-services.

SAU/CUV NPE RAU KEV FAJSEEB KHO MOB

SCUSD xav kom txhua tus menyuum muaj kev fajseeb kho mob es them taus. Yog xav paub ntau tshaj no ntxiv hu rau ntawm (916) 643-2360 lossis mus saib www.scusd.edu/health-access-and-advocacy.

Muaj cov kevcuv npe pab fajseeb raws li hauv qab no ntawm lub chaw Connect Center txhua lub vas thiv.

- Tshuaj xyuas seb puas tsim nyog tau txais kev pab
- Qhia txog kev sau npe rau kev fajseeb kho mob
- Nrhiav pab rau cov niamtxiv kom muaj kev noj qab haus huv
- Pab rau cov neeg hais lus Mev (916) 643-2351

COV KEV PABCUAM RAU COV NEEG TSIS MUAJ VAJTSE NYOB

Lub chaw ParkerFamilyResourceCenter&HomelessServicesprogram txhawb pab lub chaw sau/cuv npe kawm ntawv (enrollment), kev tuaj kawm ntawv, thiab kev kawm tau ntawv zoo ntawm cov tub/ntxhais kawm ntawv uas nyob tsis muaj vajtse kom paub meej tias tau txais cov kev kawm kom sib luag sib txig.Ntawm tsab cai McKinney-Vento Homeless Assistance Act, Subtitle B of Title VII, Education for Homeless Children and Youths (U.S.C 11431 et seq.), cov tub/ntxhais kawm ntawv uas nyob tsis muaj vajtse tsis muaj dabtsi ib lub chaw nyob ruaj, tam mus li, thiab lub chaw zoo pws thaum tsaus ntuj. Lawv muaj cai kawm rau lawv lub tsev kawm ntawv uas xub xub kawm lossis mus sau/cuv npe kawm rau lawv lub tsev kawm ntawv uas raws li lawv lub chaw nyob (raws li qhov lawv nyiam), ib yamnkaws li lwm cov cai uas lawv muaj thiab cov kev tiv thaiv. Kom tau txais kev qhia kom ntau tshaj no txog cov kev tiv thaiv thiab rau npe rau tus tub/ntxhais kawm ntawv nyob tsis muaj vajtse rau cov cai uas lawv muaj thiab cov kev tiv thaiv, tiv toj tau rau hauv paus tsev kawm ntawv tus neeg tuav tes haujlwm Homeless Program Coordinator, Monica McRho ntawm

(916) 277-6892(hoob kas) lossis 916-295-7292 (xov tooj ntawm tes), los yog mus saib www.scusd.edu/homeless-services.

COV CHAW PABCUAM TUB/NTXHAI KAWM

TSEV KAWM NTAUV	TIV TOJ	XOV TOOJ	DISTRICT CELL
Abraham Lincoln ES 3324 Glenmoor Dr. 95827	Julie Kauffman	395-4500 Ext201896	(916)826-3857
Albert Einstein MS 9325 Mirandy Dr. 95826	Adriana Rodriguez	395-5310	(916)826-2822
American Legion HS 3801 Broadway 95817	Michael White	277-6600	(916)826-2541
Bowling Green Chacon ES 4211 Turnbridge Dr. 95823	Prescilla Medrano	433-7321	(916)826-3521
Bowling Green McCoy ES 4211 Turnbridge Dr. 95823	Prescilla Medrano	433-5426	(916)826-3521
Bret Harte ES 2751 9 th Ave. 95818	Liz Sterba	277-7070	(916)826-3050
C.K. McClatchy HS 3066 Freeport Blvd. 95818	AaronPerry	395-5050 Ext503428	(916)826-3581
Caroline Wenzel ES 6870 Greenhaven Dr. 95828	AaronPerry	395-5050 Ext503428	(916)826-3581
Cesar E. Chavez 7500 32 nd St. 95822	Erin Ryan	395-4530	(916)826-2980
Earl Warren ES 5420 Lowell St. 95820	Evelyn Tisdell-Koroma	395-4545	(916)826-3420
Edward Kemble ES 7495 29 th St. 95824	Evelyn Tisdell-Koroma	395-4276	
Ethel BakerES 5717LaurineWay,95824	Julie Kauffman	395-4560	(916)826-3857
EthelPhillipsES 293021stAve.95820	LizSterba	395-4565 Ext214118	(916)826-3050
H.W. Harkness ES 2147 54thAve. 95822	MishaeParker	433-5042	(916)826-3523
Fr.KeithB. KennyES 3525 MLK Jr.Blvd.95817	Danielle Martin	395-4570	(916)826-3513
HiramJohnsonHS 6879 14thAve. 95820	Mary Struhs	395-5070 Ext505712	(916)826-3223
IsadorCohenES 9025 SalmonFallsDr.95826	Erin Ryan	228-5727	(916)826-2980
JohnBidwellES 1730 65thAve. 95822	PamCajucom	433-5285	(916)826-4115
JohnSloatES 7525 CandlewoodWay, 95822	PamCajucom	433-5051	(916)826-4115
John StillK-8 2118 MeadowviewDr. 95832	Josephine Jones-Pugh	433-2925	(916)826-3823
LeataataFloydES 401McClatchyWay,95818	Rachel Webb	264-4175	(916)826-2514
Oak RidgeES 4501 MLK Jr.Blvd.95820	AshleyClark	395-4668 Ext.236230	(916) 826-4185
PacificES 620141stSt.95824	NailahKokayi	433-2803	(916)826-3862
Parkway ES 4720ForestPkwy.95823	Jamie Gomez	433-5082 Ext.239113	(916)826-3615
RosaParksK-8 2250 68thAve. 95822	AmayaWeiss	433-5369	(916)826-2517

SamBranna MS 5301 ElmerWay	Marcella Rodriguez	395-5360	(916)826-2928
S.B.AnthonyES 7864 DetroitBlvd.95826	Christina Borgman	433-5353	(916)826-3932
Will C.WoodMS 6201 LemonHillAve. 95824	Mary Struhs	395-5383	(916)826-3223
WoodbineES 2500 52 nd Ave. 95822	Emily Herr	433-5358	(916)826-3734

KEV TIV THAIV TSIIS PUB TUA TUS KHEEJ

Tus feem pua ntawm kev tua tus kheej tab tom nce, thiab yog qhov thib ob uas tab tom ua rau muaj kev ploj tuag rau cov tub/ntxhais huas uas muaj hnuv nyooq 10-14 xyoos (CDC, 2017). Peb pom tau tias qhov kev txhawj xeeb txog peb cov tub/ntxhais kawm ntawv yog ib qho uas tseem ceeb hee thiabtau rhawv kom muaj cov cai tswj rau kev txhawb pab cov tub/ntxhais kawm ntawv tus uas tau piav txog nws cov kev xav ua phem rau nws tus kheej (Education Code § 215).

Txoj hauv kev uas zoo tshaj plaws los tiv thaiv kev tua tus kheej yog los tham ncaj nraim. SCUSD xav kom cov saibxyuas los pib tham nrog lawv tus tub/ntxhais kawm ntawv thaum ntov thiab ceev faj txog ntawm cov cwj pwm:

- Tham txog tias xav tuag (nrog rau tej uas nws sau rau hauv media)
- Mloog tau tias tag kev cia siab, txhawj, tu siab, npau taws lossis meem txom
- Hloov coj siab tsis tus, cwj pwm, kev pw, lossis cov kev noj zaub mov.
- Coj tau yam tsis xav ua dabtsi lossis muab tus kheej tshem nrug deb mus ntawm tej phooj ywg thiab tsev neeg
- Muab tej khoom muaj nuj nqis pub rau lwm tus: khaub ncaws, cov khoom saib dab muag, khoom ua si, lwm yam.

Yuav pab tus tub/ntxhais kawm ntawv licas:

- Saib tej kev uas hais txog kev tua tus kheej kom tseem ceeb, tsis hais txawm nws yuav pom tau tias me npaum cas xws li hais tawm, kos duab qhia, sau ntawv qhia rau hauv tej social media, thiab lwm yam.
- Mloog tus nyuam nrog rau kev xam pom nws kev xav thiab txhawb nws lub dag zog.
- Txhob cia kev xav tua tus kheej yog ib qho kev zais. Tham txog cov kev xav zoo li no thiab qhia rau cov nyuam txog qhov tseem ceebntawm kev nrhiav tej hauv kev los pab. (www.suicideispreventable.org)

Peb nyob ntawm no los pab thiab cov kev pabcuam rau cov tsev neeg. Yog muaj kev txhawj xeeb lossi lus nug, cov niamtxiv hu tau rau lawv tus nyuam lub tsev kawm ntawv lossis lub chaw Connect Center ntawm (916) 643-2354. Xav kawm kom paub ntau ntxiv txog cov kev cob qhia, thov hu rau Jacqueline Rodriguez, LCSW ntawm (916) 752-3353 lossis mus saib tau www.scusd.edu/mental-health-crisis-response-and-suicide-prevention.

Kuj muaj kev pab 24/7 xuaj moos los ntawm hu tau rau:

- [Crisis Text line](#) ntawm: Text "HOME" rau 741-741
- [Suicide Prevention Hotline](#) ntawm 1 (800) 273-8255 (TALK)
- [TheSourceSacramento](#): Hu/Text1-916-787-7678 (Txhawb rau fov youth/caregivers24/7)

CEEV TOOM TXOG COV TSHUJ TUJ KAB

Txoj Cai Saibxyuas Kev Noj Qab Haus hauv Tsev Kawm Ntawv (The Healthy Schools Act of 2000) hais tseg tias ib xyoos twg txhua txhua lub tsev qhia ntawv hauv xeev California yuav tsum sau ntawv mus qhia rau cov niamtxiv/tus saibxyuas paub tias hom tshuj tua kab thiab yov twg yuav muab los siv tua kab thiab yov rau tom tsev qhia ntawv. Thiab cov tshuj ntawd siv dab tsi los mus ua los yog sib tov. Hauv qab no qhia txog hom tshuj twg uas muab siv rau SCUSD cov tsev kawm ntawv rau xyoo no:

Npe Tshuj	Tov Dabtsi nrog
Microcare, ProControl Plus, ULD-100, Drione	Pyrethrins

Npe Tshuaj	Tov Dabtsi nrog
Max Force FC	Fipronil
Max Force Insect	Hydramethylnon
Fluorguard	N-Ethyl perfluorooctane sulfonamide
Nylar	Linalool
AC90	Chlorophacinone
Drax	Disodium Octaborate Tetrahydrate
Mop up	Orthoboric Acid
Raid fogger	Cupermethrin
Monobor Chlorate	Herbicide - Sodium Chlorate
Ronstar	Herbicide - Oxadiazon
Roundup Pro	Herbicide - Glyphosate
Surflan	Herbicide - Oryzalin
PCQ	Diphacinone
Stingray	Tetramethrin
Demand CS	Lamda-cyhalothrin
Weather Blok	Broifacoum
Precor 2000 Plus	S Methoprene, Permethrin, & Phenothrin
Premise Foam	Imidacloprid Exempt per Section 17610.5
Premise Gel	Imidacloprid Exempt per Section 17610.5
ECO PCO ACU	2-Phenethyl Propionate Exempt per Section 17610.5
Clove oil	Exempt per Section 17610.5
Mint and Mint oil	Exempt per Section 17610.5

www.cdpr.ca.gov

Nyob rau tom qab phau ntawv no muaj ib daim ntawv, hais tias niamtxiv losyog tus saibxyuas thov tau kom tsev kawm ntawv qhia rau koj ua ntej thaum lawv yuav siv cov tshuaj tua kab thiab yooov rau hauv tsev kawm ntawv. Cov niamtxiv/tus saibxyuas uas xav kom lawv qhia koj ua ntej yuav tua tshuaj no ces koj yuav tsum ua kom tiav daim ntawv nyob tom qab mus rau lawv tus menyuam lub tsev kawm ntawv. (Tsab Cai Kawm Ntawv Nqe § 48980.3 and 17612).

KEV SAIB XYUAS TXOG ASBESTOS

Asbestos yog ib hom tshuaj uas muab tov rau cov ntoo thiab txiag ua vaj tse kom tiv thav hluav taws tsis txhob kub yooj yooj yim. Yog leej twg xav paub txog peb txoj kev ceev thiab saib xyuas asbestos, mus cuag cov neeg ua haujlwm rau tom hauv paus chaw ua haujlwm. (40 C.F.R. § 763.93).

SAU/CUV NPE KAWM NTAWV

Txhua tus tub/ntxhais kawm ntawv muaj txoj cai kawm ntawv dawb tsis hais tuaj lwm lub teb chaws tuaj lossis kev ntseeg lwm yam kev cai dab qhuas.

CHAW SAU/CUV NPE KAWM NTAWV “ENROLLMENT CENTER”

Txhua tus niamtxiv yuav tau tuaj ua ntaub ntawv rau ntawm lub chaw Sau/Cuv Npe Kawm Ntawv, uas yog ib lub chaw pab tau koj ntau yam, ua kom tiav kev sau/cuv npe kawm ntawv thiab lis tej ntaub ntawv. Cov niamtxiv tuaj yeem tuaj sau/cuv npe rau cov tub/ntxhais kawm ntawv, xa cov ntaub ntawv hloov tsev kawm ntawv thiab ua ntaub ntawv xaiv tsev kawm ntawv, muaj lus peb yuav teb koj cov lus nug, muab xeem ntawv ua ntej, thiab yuav tau kev pab los ntawm lub chaw txhaj tshuaj (immunization clinic).

Lub chaw sau npe kawm ntawv muab kev saib xyuas kom ncaj ncees rau txhua yim neeg thiab yuav soj ntsuam kev sau npe thiab kev thov ntawv tso cai mus kawm rau lwm koog tsev kawm ntawv thiab thov ntawv tso cai mus kawm rau lwm lub tsev kawm ntawv nyob hauv koj koog tsev kawm ntawv. Nws kuj yog ib qho kev sib sau ua haujlwm uake kom kev sau npe kawm ntawv yooj yim, raws li cov neeg ua haujlwm hauv lub chaw sau npe kawm ntawv “Enrollment Center” yog ib co paub thiab txawj khiav haujlwm thiab muaj kev cob qhia nyob rau txhua seem.

Cov Sij Hawm Qhib:
Hnub Monday, Tuesday, Wednesday
8:00 a.m. txog 3:00 p.m.
Hnub Thursday
11:00 a.m. txog 6:00 p.m.

Hnub Friday
8:00 a.m. txog 11:00 a.m.

Kaw Rau Txhua Hnub Uas Yog Holiday

LUB CHAW MATRICULATION AND ORIENTATION CENTER (MOC)

Lub chaw Matriculation and Orientation Center no yog hauv paus tsev kawm ntawv ib lub chaw ua haujlwm uake nrog rau lub chaw Enrollment Center rau cov menyuam uas nws thawj hom lus tsis yog lus Askiv. MOC muaj cov neeg ua haujlwm hais tau koj hom lus thiab paub txog ntau yam kev pab hauv koog tsev kawm ntawv. Muaj neeg ua haujlwm hais tau lus Mev, lus Hmoob, lus Suav, lus Lav Xias thiab lus Nyab Laj.

Lub chaw Matriculation and Orientation Center qhib rau hnub Monday txog Friday thaum 8:00 a.m – 4:30 p.m. tsaus ntuj. Hu tuaj teem caij tau ntawm (916) 643-2162.

Lub chaw Enrollment Center thiab Matriculation and Orientation Center nyob ib sab ntawm Serna Center chaw nyob yog 5601 47th Avenue, Sacramento, CA 95824. Xav paub ntau ntxiv hu rau Enrollment Center lossis hu rau Matriculation and Orientation Center ntawm tus xovtooj (916) 643-2400 lossis mus saib tau rau ntawm www.scusd.edu/enrollmentcenter.

DAIM NTAWV POV THAWJ QHIA CHAW NYOB /ID

Ua kom tsis muaj teebmeem thiab zoo rau cov menyuam, tsuas yog tus niamtxiv lossis tus muaj ntaub ntawv ua tus saibxyuas thiab yuav sau tau tus menyuam npe kawm ntawv nyob rau hauv peb koog tsev kawm ntawv no xwb. Tus neeg koj tus/cov menyuam tuaj sau npe yuav tsum muaj cov ntaub ntawv li hais nram qab no ua pov thawj nrog nws tuaj.

1. **Daim Npav Muaj Duab** – Lub xeev daim npav I.D. lossis lwm yam npav muaj duab (daim npav ua haujlwm, phau ntawv hla teb chaws (passport), daim npav kawm ntawv, daim npav Costco)
2. **Daim Ntawv Pov Thawj Qhia Chaw Nyob** – Lub npe ntawm daim I.D. yuav tsum zoo ib yam li lub npe nyob ntawm daim nqi uas tuaj tsis pub dhau 30 hnub. Nqa ib (1) lossis lwm yam muaj npe nyob rau hauv tsab cai Ed. Code 48204.1: (a) daim ntawv cog lus kev siv fais lossis cov ntawv them nqi; (b) daim ntawv qhia chaw nyob los ntawm niamtxiv/tus saibxyuas; (c) daim ntawv them se av; (d) daim ntawv cog lus xauj tsev, lossis daim ntawv them nqe tsev; (e) daim ntawv sau npe xaiv tsa; (f) daim ntawv tuaj ntawm ib lub chaw tsoom fww; (g) daim tw tshev ua haulwm
3. **Cov ntaub ntawv txhaj tshuaj** rau txhua tus menyuam
4. **Daim Ntawv Pov Thawj Yug** – daim ntawv sau npe hauv zos lossis daim ntawv yug tuaj ntawm county, daim ntawv pov thawj ua kev cai raus dej, lossis daim ntawv hla teb chaws passport; yog thaum tsis muaj ib yam twg li lawm, tus niamtxiv/tus saibxyuas kuj muab tau lwm yam los ua pov thawj qhia txog lub noob nyooq ntawm tus menyuam (Ed. Code 48002)

TSO CAI (EMANCIPATION)

Ib qho kev tso cai rau tus menyuam uas tsis tau them hnub nyooq yog ib tug menyuam nyob rau cheeb tsam ze lub tsev kawm ntawv uas nkag rau hauv koog tsev kawm ntawv es niamtxiv lossis tus saibxyuas tsis muaj cai saib nws raws li txoj cai los ntawm “emancipation”. (Tsab Cai Kawm Ntawv Nqe § 48204(c))

UA HAUJLWM HAUV KOOG TSEV KAWM NTAWV

Nyob rau qee yam, koog tsev kawm ntawv muaj cai tsis txais tus menyuam kawm ntawv rau hauv koog tsev kawm ntawv txawm hais tias cov niamtxiv ua haujlwm rau hauv koog tsev kawm ntawv uas lawv ua haujlwm rau, yog tias lawv tsis yog nyob rau hauv koog tsev kawm ntawv no. (Tsab Cai Kawm Ntawv Nqe § 48201 (b))

TUS MUAB KEV SAIBXYUAS

Tus menyuam uas nyob nrog tus neeg tu nws ntawm lub tsev uas zwm rau cheeb tsam hauv koog tsev kawm ntawv. Muaj daim ntawv tso cai sam hwm Part 1.5 ntawm Division 11 ntawm tsab cai Family Code los ntawm tus saibxyuas ces yeej ua tau povthawj lawm tias tus menyuam ntawd nrog nws nyob tiag, tsuas ntshai tias tsev kawm

ntawv ho paub meej tias tus menyuam tsis nrog tus neeg tu nyob tib lub tsev xwb. Yog tus neeg tu lossis niamtxiv/tus saibxyuas tsis koomtes nrog tsev kawm ntawv taug kom meej tseeb tias niamtxiv/tus saibxyuas nyob rau qhov twg tiag, daim ntawv tso cai no yuav tsis txais. (Tsab Cai Kawm Ntawv Nqe § 48204 (a) (5))

NTAUB NTAWV TSO CAI UA TUS SAIBXYUAS

Thaum sau/cuv npe kawm ntawv, tus saibxyuas yuav tsum muaj ntaub ntawv tso cai ntawm niamtxiv los ua tus saibxyuas raws Tsab Cai Family Code H6552.H Tus niamtxiv/saibxyuas yuav tsum tau txais txhua daim ntaub ntawv tuaj ntawm tsev kawm ntawv raws li txoj cai txawm hais tias tus menyuam mus nyob nrog tus neeg tus lawm. Tsev kawm ntawv yuav ntxig nug rau lawv txog tus menyuam txhua yam kawm hais txog kev sau npe kawm ntawv, kev qhuab qhia, thiab cov qhabnias. Yog hais tias tus neeg tso cai ua tus tus losyog niamtxiv/tus saibxyuas tsis muaj kev koomtes nrog rau koog tsev kawm ntawv txoj kev nrhiav kom tau qhov tseeb txog niamtxiv qhov chaw nyob, daim ntawv tso cai ua tus saibxyuas ntawd yuav siv tsis tau. Xav paub ntau ntxiv hu tau mus rau qhov chaw sau menyuam npe kawm ntawv ntawm tus xov tooj (916) 643-2400

CHAW TU MENYUAM (FOSTER CARE)

Qhov kev txiav txim siab no yog rau cov menyuam uas nyob rau cheeb tsam ntawm koog tsev kawm ntawv nyob qab kev saibxyuas ntawm cov chaw tu menyuam uas muaj ntaub ntawv tso cai, ib tse neeg uas muaj siab dawb xav pab tu, lossis raws li xam tau txiav txim muab tso. (Tsab Cai Kawm Ntawv Nqe § 48204 (a)(1)(A). Raws li AB 490, cov menyuam tu muaj cai kawm ntawv nyob ntawm lub tsev kawm ntawv qub losyog tsiv tsev (nyob ntawm lawv txaus siab) thiab cia li sau/cuv npe rau lub tsev kawm ntawv tshiab tam sim ntawd (txawm hais tias tsis muaj cov ntaub ntawv qhia kev tshuaj mob/cov qhabnias tsuav yog lawv txaus siab). (Tsab Cai Kawm Ntawv Nqe 48850-4855.5)

PW HAUV TSEV KHO MOB – RAUG MOB

Cov niamtxiv/tus saibxyuas muaj cai txais kev pab qhia ntawv rau lawv tus menyuam thaum nws tu ncuu kev kawm tsis tau vim muaj mob es ho qhia rau koog tsev kawm ntawv paub txog lub tsev kho mob uas tsim nyob lub tsev kawm ntawv mus qhia ntawv rau lawv tus menyuam. Kev qhia ntawv rau tus kheej tej zaum yuav muaj qhia nyob rau hauv tus menyuam lub tsev, hauv tsev kho mob lossis lwm qhov chaw kho mob. (Tsab Cai Kawm Ntawv Nqe §§ 48206.3 et seq thiab 48208.)

SAU NPE THOV TSEV KAWM NTAWV

Niamtxiv lossis tus saibxyuas muaj cai thov sau npe rau lub tsev kawm ntawv uas nws nyiam nyob hauv koog tsev kawm ntawv seb puas muaj chaw seem. Qhov kev sau npe li no yuav tsis koomtes kawm ntawv ua tau raws li thov. (Tsab Cai Kawm Ntawv § 51101(a) (6))

CEEB TOOM TXOG LWM YAM KEV KAWM NTAWV NPAJ TSHWJ XEEB

Hauv xeev California tsab cai Lijchoj tso cai rau txhua lub koog tsev kawm ntawv kom lawv muaj cov tsev kawm ntawv npaj tshwj xeeb (alternative schools). Tshooj 58500 ntawm Tsab Cai Kawm Ntawv qhia hais tias lwm yam kev kawm ntawv uas yog lub tsev kawm ntawv lossis yog ib hoob kawm nyob rau hauv lub tsev kawm ntawv uas tsim los ua haujlwm rau:

- Muab caij txaus (maximize) rau cov menyuam kom lawv kawm paub zoo txog ntawm lawv tus kheej, ua tus thawj, coj lub siab dawb, muaj lub tswv yim zoo, muaj peev xwm, paub txog nws lub luag haujlwm, thiab muaj kev lomzem.
- Paub tias qhov yuav kawm tau zoo ntawd yog thaum tus menyuam pheej kawm tau mus ntxiv es nws thiab muaj siab los mus kawm.
- Muab caij txaus kom tus menyuam muaj siab kawm ntawv thiab txhawb nws mus rau qhov nws nyiam. Qhov kev nyiam no tej zaum yuav yog tag nrho losyog ib nrab ntawm cov xibfwb cov kev qhia.
- Muab caij txaus rau kom xibfwb, niamtxiv lossis tus saibxyuas, thiab menyuam muaj lub peev xwm los koom tsim txoj hau kev kawm thiab hom kev kawm kom tau. Qhov no yuav tsum muaj mus ntxiv thiab muaj tas li.
- Muab caij txaus rau kom xibfwb, niamtxiv lossis tus saibxyuas, thiab menyuam muaj sijhawm los xav txog kev hloov ntawm lub

ntiaj teb xws li muaj nyob rau ntawm lub zej zog uas muaj lub tsev kawm ntawv ntawd tiamsis kuj yuav tsis thooy li ntawd thiab.

Yog tias tus niamtxiv, menyuam, losyog xibfwb twg txaus siab xav paub ntxiv txog lub tsev kawm ntawv npaj tshwj xeeb no, tus Thawj Tswj koog tsev kawm ntawv thiab tus Thawj Tswj lub tsev kawm ntawv chav ua haujlwm no muaj cov cai no rau nej. Txoj cai no yog tso cai rau cov neeg los mus hais kom koog tsev kawm ntawv tsim kom muaj ib lub tsev kawm ntawv npaj tshwj xeeb li no rau hauv ib koog tsev kawm ntawv.

Ntxiv mus, yuav rhais ntawv tshaj tawm nyob rau ntawm ob qhov chaws ua tshwm rau menyuam, xibfwb, thiab niamtxiv tuaj xyuas tsev kawm ntawv pom rau lub Peb hli (March) nyob rau txhua xyoo. (Tsab Cai Kawm Ntawv Nqe 58501)

TSO CAI KAWM LWM KOOG TSEV KAWM NTAWV

Hloov koog tsev kawm ntawv yog ib txoj kev pom zoo los ntawm koog tsev kawm ntawv nroog Sacramento thiab lwm koog tsev kawm ntawv. Tus menyuam kawm ntawv tej zaum nws kuj mus kawm ntawv rau lwm koog tsev kawm ntawv sab nraud tau. Xav paub ntau ntxiv hu tau rau. Hu rau lub chaw ua haujlwm Enrollment Center ntawm tus xov tooj (916) 643-2400. (Tsab Cai Kawm Ntawv Nqe § 46600)

TSO CAI KAWM HAUV LWM LUB TSEV KAWM NTAWV

Hloov lub tsev kawm ntawv yog ib txoj kev txaus siab los ntawm tus menyuam lub tsev kawm ntawv thiab lwm lub tsev kawm ntawv hauv koog tsev kawm ntawv nroog Sacramento no. Koog tsev kawm ntawv muaj ib txoj cai txais menyuam kawm ntawv los kawm hauv cov tsev kawm ntawv hauv koog tsev kawm ntawv no thiab. Yog xav paub hu rau lub chaw Enrollment Center. (Tsab Cai Kawm Ntawv Nqe § 35160.5(b))

KEV TUAJ KAWM NTAWV

Vim muaj tus kab mob COVID-19, peb cov kev tuaj kawm ntawv thiab cov cai yuav tsum tau muab kho kom haum rau xyoo kawm ntawv 2020-2021. Peb lub hoob kas thawj qhov kev tsom yog rau cov tub/ntxhais kawm ntawv txoj kev noj qab nyob zoo thiab kev koomtes rau hauv tsev kawm ntawv. Cov kev tuaj kawm ntawv, kev koomtes, kev txawj xav txuas rau tsev kawm ntawv yuav raug suav uas kev koomtes, tsis hais nyob rau ntawm kev kawm ntawv tim ntsej tim muag lossis hauv online los ntawm Distance Learning. Hauv qab no yog cov cai kev tuaj kawm ntawv yav tag thiab tam sim no uas cuam tshuam rau cov Education Code. Thov mus saib koog tsev kawm ntawv lub vejxaij lossis nrog lub tsev kawm ntawv tham txog cov kev kho tshiab rau kev tuaj kawm ntawv, kev qhaj ntawv, thiab tub/ntxhais kawm ntawv kev koomtes rau lub xyoo kawm ntawv yuav los no.

Koog hauv paus SCUSD tau tsim muaj ib lub program txhim kho kev tuaj kawm ntawv los pab txo kev qhaj ntawv tas mus li, nce kev tuaj kawm ntawv ntxiv thiab txhawb pab cov tub/ntxhais akwm ntawv thiab cov tsev neeg rau kev tuaj kawm ntawv kom cuag ncuu xwm yeem. Xav paub ntau tshaj no thov hu rau ntawm Be HERE lub hoob kas tuaj kawm ntawv ntawm (916) 643-2119.

QHAJ NTAWV TAS MUS LI

Covtub/ntxhais kawm ntawv yog raug tso tiasqhaj ntawv tas mus li thaum uas lawv qhaj ntawv txog li ntawm 10% lossis ntau dua ntawm cov hnuv uas tuaj kawm ntawv tsis hais rau yam kev qhaj ntawv twg li: cov kev qhaj muaj ntawv los ntawm niamtxiv, cov kev qhaj tsis muaj ntawv los ntawm niamtxiv lossis raug rau txim. (EC Section 60901(c)(1))

ZAM TAU TXIM RAU KEV QHAJ NTAWV (AR 5113)

Muaj kev zam txim rau menyuam kawm ntawv hnuv tsis mus kawm ntawv raws li nram no xwb (Tsab Cai Kawm Ntawv Nqe 48205):

- Tus kheej muaj mob
- Cais tsis pub ti lwm tus raws kev tswj fwm los ntawm cov saibxyuas kab mob sib kis
- Teem caij nyooq mus ntsib tus kho-mob, kho-hniav, kuaj qhov muag losyog tus kws tig pob txha (niamtxiv yuav tsum muaj daim ntawv los ntawm tus kws kho mob lossis daim ntawv teem caij)
- Mus koom ntees tuag ntawm ib tug txheeb ze, xws li leej niam, leej txiv, pog-yawg, niamtxiv, tub nyab/ntxhais vauv, kwvtij, viv ncaus

lossis txhua tus txheeb ze ntawm tus menyuam kawm ntawv tsev neeg. (Tsab Cai Kawm Ntawv Nqe 45194, 48205)

- Muaj teem caij mus mloog kev hais plaub.
- Menyuaam kawm ntawv muaj menyuaam me uas muaj mob losyog muaj teem caij mus ntsib kws kho mob.
- Mus koom kab lis kev cai lossis hawm dab qhuas raws li cov kev cai nyob hauv koog tsev kawm ntawv Tsab Cai Kawm Ntawv Nqe 46014.
 - Rau cov caij nyoob kawm ntawv, menyuaam yuav tsum kawm cov hnuv kawm ntawv uas yog ib nrab hnuv.
 - Yuav zam tau plaub hnuv rau tus menyuaam tuaj rau ib lub hlis ntawm txoj kev pe hawm.
- Tes dejnum ua ib tug tswv cuab los khiav pab ib lub rooj pov npav raws Tsab Cai Xaiv Tsa Tshooj 12302. (Tsab Cai Kawm Ntawv Nqe 48205)
- Rau qhov tias vim licas thiaj siv sijhawm nrog tus menyuaam uas yog ib tug ntawm tsev neeg, yog ib tug uas tseem yog tseem ua tes dejnum rau ntawm tsab cai Section 49701 thiaj tau raug hum us u adejnum rau cov kev pab uas tsis tau ceeb toom txog, raws li tau muab tshem tawm, muab xa mus rau tom tshav rog lossis mus txhawv pab rau ib txoj haujlwm tom tshav rog. Yuav qhaj tau raws li cov kev sau tseg ntawm no yuav tsum yog qhaj tau rau ib lub caij nyoog txiav txim los ntawm tus thawj saib xyuas ntawm koog hauv paus tsev kawm ntawv superintendent.
- Rau qhov tias vim mus koom rau tus menyuaam qhov kev zoo siab txais tos los ua ib tug neeg xam xaj meskas.
- Ib tug menyuaam uas qhaj ntawv ntawm tsev kawm ntawv nyob hauv qab txoj tsab cai EC 48205 yuav tsum muaj cai ua nws tej ntaub ntawv thiabtej kev xeem tom tsev kawm ntawv kom tiav xa rau xibfwb yog tias thaum qhaj li ntawd es thiaj tsis tiav thiab, nyob rau thaum uas qhaj ntawv yuav tsum muab lub sijhawm kom txaus rau nws ua tej ntaub ntawv kom tiav thiab muab qhabnee kom puv npo li lwm tus menyuaam rau. Tus xibfwb ntawm chav kawm ntawm tus menyuaam uas qhaj ntawv yuav tsum txiav txim tias tshuav daim ntaub ntawv twg los kev xeem twg uas tsim nyog muab rau tus menyuaam xeem uas muaj ntsis zoo li daim qub tsis tas hais tias kom zoo kiag ib yam li cov uas thaum tus menyuaam ntawd qhaj es tsis muaj.

Ntxiv mus, cov hnuv tsis mus kawm ntawv ntawm ib tug menyuaam yuav muaj kev zam txim yog tias tsimnyog. Yuav tsum muaj niamtxiv/tus saibxyuas sau ntawv thov rau cov hnuv tsis mus kawm thiaj muaj tus thawj xibfwb tso cai.

- Muaj kev mus ntsib tsev hais plaub.
- Mus koom ntees tuag.
- Hawm hnuv caiv ntawm txoj kev ntseeg.
- Mus koom nrog kev ntseeg tsis pub tshaj plaub teev hauv ib nrab xyoo (a semester).
- Mus xam phaj haujlwm losyog mus koom rooj qhuab qhia.

Qhov kawg, yog tus menyuaam ntawd muaj menyuaam me, yuav zam txim rau nws cov hnuv tsis mus kawm ntawv yog tias nws tus menyuaam muaj mob losyog muaj teem caij mus ntsib kws kho mob.

QHIA VIM LICAS THIAJ QHAJ NTAWV

Thaum tus menyuaam rov qab tuaj kawm ntawv lawm, lawv yuav tsum muaj ntaub ntawv los ua pov thawj kom tsim nyog rau cov hnuv tsis mus kawm ntawv ntawd. Siv hom nriav lus li nram no los ua pov thawj rau cov hnuv tsis mus kawm:

- Tsab ntawv sau tuaj ntawm niamtxiv/tus saibxyuas, tus sawv cev rau niamtxiv, lossis tus menyuaam yog nws muaj 18 xyoo rov saud. Qhov no siv tsis tau rau cov tuaj lig lossis tub nkeeg es tuaj lig (Tsab Cai Kawm Ntawv Nqe 46012)
- Kev txuas lus, yuav tsum ntsib kiag lossis tham hauv xov tooj nrog tus neeg ua dejnum sawv cev hauv tsev kawm ntawv thiaj tus niamtxiv/tus saibxyuas losyog tus sawv cev rau niamtxiv

ntawm tus menyuaam. Tus neeg ua dejnum yuav tsum muab sau cia cov lus teb rau cov lus nram no:

- Lub npe ntawm tus menyuaam.
 - Lub npe ntawm niamtxiv/tus saibxyuas losyogtus sawv cev rau niamtxiv.
 - Lub npe ntawm tus ua dejnum uas kos cia.
 - Hnuv tim thiab cov hnuv tus menyuaam tsis mus kawm.
 - Sau qhia vim li cas ho tsis mus kawm ntawv.
- Tus ua dejnum yuav mus ntsib tus menyuaam hauv tsev kom paub tseeb, lossis nrhiav lwm hom kev kom qhia tau tias tus menyuaam tsis mus kawm ntawv yog vim muaj tej yam khuam li tau hais. Yuav tau muab sau cia, xwm li cov lus tau hais saum toj no.
 - Ntaub Ntawv Pov Thawj los ntawm Kws Kho Mob.
 - Thaum saib ntawv zam txim rau menyuaam tsis mus kawm ntawv vim muaj teem caij mus ntsib kws kho mob uas tsis pub qhia tawm, cov sawv cev ntawm koog tsev kawm ntawv yuav nug tsis tau yog vim li cas nws thiaj li tsis mus kawm, tiamsis tsev kawm ntawv muaj cai hu mus nug lub chaw kho- mob ua pov thawj txog lub sijhawm tus menyuaam muaj teem nrog lub tsev kho-mob ntawd.
 - Thaum menyuaam tau qhaj ntawv li ntawm 10 zaug nyob rau ib lub xyoo vim muaj xwm txheej xws li hais nyob rau nqe lus #1 thiaj #2, thiaj #3 sawm toj no, yog muaj cov hnuv qhaj ntawv ntxiv yuav tsum muaj ntaub ntawv tso cai los ntawm tus kws kho mob.

NKEES TUAJ KAWM NTAWV

Yuav xav hais tias tus menyuaam nkees kawm ntawv yog tias qhaj txog li ntawm peb hnuv lossis mus lig li ntawm peb zaug uas yog 30 nas-this nyob hauv ib hnuv twg es tsis muaj pov thawj ntawm ib lub xyoo, lossis cov sijhawm tsis mus kawm ntawv muaj puv peb hnuv lawm. Tus menyuaam ntawd yuav muab faj mus rau tus thawj saibxyuas los yog tus sawv cev ua dejnum phua lub txim rau, thiab cov raws li nram no yuav tshwm sim:

1. Tus niamtxiv/tus saibxyuas ntawm tus tub/ntxhais kawm ntawv uas nyob rau qhov hais tias nkees tuaj kawm ntawv yuav rau ceeb toom raws li cov nram no:
 - Menyuaam nkees tsis mus kawm ntawv.
 - Niamtxiv/tus saibxyuas yuav tsum kom menyuaam tuaj kawm ntawv.
 - Niamtxiv/tus saibxyuas coj tsis raws cai yuav ua txhaum txoj cai lijchoj thiab raug plaub ntug (Tsab Cai Kawm Ntawv Nqe 48290-48296).
 - Niamtxiv/tus saibxyuas muaj cai nrog cov sawv cev dejnum nrhiav tswv yim txog kev pabcuam rau menyuaam cov kev tsis mus kawm ntawv.
 - Muaj lwm txoj kev kawm nyob hauv koog tsev kawm ntawv thiab muaj pab pawg saibxyuas menyuaam kev qhaj ntawv (School Attendance Review Board (SARB)) yuav hloov tau menyuaam tsev kawm ntawv yog pom tias tsimnyog los ntawm pawg SARB.
 - Menyuaam kawm ntawv yuav raug ntes los ntawm cov tub ceev xwm, tub ceev xwm-saibxyuas, thawj tswj hauv tsev kawm ntawv losyog tus saibxyuas kev kawm raws li Tsab Cai Kawm Ntawv Nqe 48264 yog pom tsis kawm ntawv thiab tsis muaj pov thawj tsim nyog txaus rau qhov tsis kawm ntawv.
 - Menyuaam yuav raug rau txim, muaj kev txwv lossis ncuu nws txoj kev tsav tshab, raws li (Tsab Cai Tsav Tshab Nqe 13202.7).
 - Muaj kev pom zoo rau niamtxiv/tus saibxyuas tuaj soj menyuaam tom tsev kawm ntawv thiab nyob hauv chav nrog nws li ib hnuv.
2. Yog thawj zaug tus menyuaam nkees lom txwm tsis xav mus kawm ntawv, tus tub/ntxhais kawm ntawv yuav tau txais ib tsab ntawv ceeb toom los ntawm ib tug tub ceev xwm. Daim ntawv no yuav khaws cia rau ntawm tsev kawm ntawv kom puv 2 xyoo lossis txog thaum tus menyuaam kawm ntawv tiav lossis

hloov tsev kawm ntawv lawm, daim ntawv ceeb toom no yuav xa mus rau lub tsev kawm ntawv tshiab.

3. Yog zaum ob tus nyuam nkees lom txwm tsis xav mus kawm ntawv nyob rau ntawm tib lub xyoos ntawd, yuav muab nyuam rau txim mus kawm ntawv rau cov program nyob hauv lub county rau tom qab lawb ntawv losyog rau cov hnuab so. Yog nws tsis tuaj kawm raws li lub caij teem tseg, yuav muab nyuam rau txim raws li nqe lus #5 nram nqab no.
4. Yog zaum peb tus nyuam nkees lom txwm tsis xav mus kawm ntawv nyob rau ntawm tib lub xyoos ntawd, yuav muab nyuam faj mus, thiab tsuj kom koom lub rooj tuav xam saibxyuas nyuam kev kawm ntawv, yuav muaj ib txoj kev pab cuam tshwm sim los ntawm cov tuav cai Lijchoj lossis tub ceevxwm-saibxyuas, lossis lwm yam kev pab cuam kom tsim nyog yuav tau los ntawm tus thawj coj losyog tus sawv cev. Yog tus nyuam tsis koom kom tas txoj kev pab cuam ua tshwm tau, nws yuav raug txim raws li nqe lus #6 nram qab no.
5. Yog zaum plaub uas nyuam nkees lom txwm tsis xav mus kawm ntawv nyob rau ntawm tib lub xyoos ntawd, yuav muab nyuam zwm ua ib tug nyuam tub nkeeg tsis xav kawm ntawv raws li tsab cai (Tsab Cai Kawm Ntawv Nqe 48262). Yuav muab cov nyuam uas tsis mus kawm ntawv tsis raws cai npe faj mus rau tuam txhab saibxyuas nyuam kawm ntawv thiab tuam txhab ceevxwm saibxyuas nyuam yam ntxwv (probation department). Thaum tus nyuam lub npe raug muab faj mus rau tuam tsev saibxyuas nyuam losyog tuam tsev saibxyuas nyuam kev coj, tus thawj coj ntawm koog tsev kawm ntawv losyog tus sawv cev yuav sau ntaub ntawv qhia rau nyuam thiab niamtxiv/tus saibxyuas, txog lub npe thiab chaw nyob ntawm pawg saib nyuam kawm ntawv ntawm lub tuam tsev ceevxwm saibxyuas nyuam kev coj thiab qhov vim lcas ho muab tus nyuam faj mus rau lawv. Daim ntawv no yuav tsum qhia txog kom nyuam thiab niamtxiv/saibxyuas yuav tsum nrog cov sawv cev ntawm tsev kawm ntawv tuaj koom txuas tswv yim ntawm lub rooj sib tham nrog tus sawv cev ua ceevxwm saibxyuas nyuam txoj kev coj thiab nrhiav kev pabcuam rau tus nyuam. (Tsab Cai Kawm Ntawv Nqe 48263)
6. Yog ib tug nyuam nyob qib 7-12 tau muaj npe zwm ua tus nyuam lom txwm nkees tsis mus kawm ntawv, tsis mloog lus, tsis coj yam ntxwv zoo rau ntawm tsev kawm ntawv, lossis tsev hais plaub tau tsuj kom nyuam mus kawm ntawv raws txoj cai Lijchoj (habitual truant/ habitually insubordinate/ disorderly at school) tshwm los ntawm tsev hais plaub saib nyuam me, koog tsev kawm ntawv yuav tsum qhia tawm rau tsev hais plaub lossis tus tub ceevxwm saib tus nyuam paub, tsis pub dhau 10 hnuab, yog thaum tus nyuam tsis mloog lus, tsis coj tus yam ntxwv zoo rau ntawm tsev kawm ntawv, tsis mus kawm ntawv losyog tuaj kawm ntawv lig tsis muaj ntaub ntawv tsim nyog los ua povthawj (Tsab Cai Kawm Ntawv Nqe 48273)

Los txhawb nyuam kom rau siab tuaj kawm ntawv, tus thawj saibxyuas koog tsev kawm ntawv losyog tus sawv cev yuav tau qhia vim nyuam tsis mus kawm ntawv raws cai thiab nrhiav kev pab cuam rau nyuam. Qhov kev pab cuam yuav pab nrog soj txhawb txoj hauv kev, uas yuav nrog niamtxiv/saibxyuas thiab pawg saib nyuam txuas tswv yim. (BP 5113.1)

Ntxiv mus, tus thawj saibxyuas koog tsev kawm ntawv lossis tus sawv cev yuav koom nrog lwm cov tuam txhab ntawm zej zog los txhawb txoj kev pab rau nyuam uas tsis mus kawm ntawv heev thiab coj raws cai, thiab npaj lwm yam kev pab los ntawm zej zog, nrog rau lwm txoj hauv kev tshiab.

TXOJ CAI & KEV XAIV TUAJ KAWM NTAWV

Niamtxiv/tus saibxyuas muaj feem yuav tsum tau txais ntawv tshaj tawm txog txhua txoj cai kawm ntawv tamsim no thiab nyob rau lwm qhov chaw kawm. Yog koj xav paub tej ntaub ntawv hais txog txoj cai kawm ntawv uas tau tham los no, thov hu mus muab tau ntawm lub chaw sau/cuv npe kawm ntawv, xov tooj yog (916) 643-2400. (Tsab Cai Kawm Ntawv Nqe § 48980(h))

UA COV NTAUB NTAWV TSIAB TAU UA

Cov nyuam uas tsis mus kawm ntawv raws cai muaj caij nyoog rau lawv los ua ntawv ntxiv tuaj tam rau cov hnuab tsis mus kawm. Dhau li ntawm cov hnuab tsis mus kawm, nws yog tus nyuam dejnum los nug thiab teem sijhawm rau tus xibfwb txog cov ntawv ua ntxiv tuaj tam rau cov hnuab tsis mus kawm. Cov nyuam uas tsis mus kawm ib lub lim piam losyog tsawg dua, yuav muab sijhawm ob npaug ntawm cov hnuab los ua cov ntawv ntxiv. Cov uas tsis mus kawm ntau tshaj ib lub lim piam lawm, lub sijhawm uas yuav muab rau yog ib lim piam thiab ntxiv cov hnuab tsis mus kawm ntawv. Cov nyuam yuav tsum ua ntawv kom tiav raws li lub sijhawm teem tseg. Cov nyuam uas muaj kev ncuat tsis mus kawm ntawv ntev tshaj peb lub asthiv, muaj kev pab qhia tom tsev los tau. Cov xibfwb yuav tsum nrhiav tej yam kev kawm rau cov nyuam es raug tshem tawm hauv chaw kawm.

COV NTAWV YUAV TSUM KAWM THIAJ NKAG TAU RAU QEB SIAB COLLEGE

Cov tub/ntxhais kawm ntawv uas thov mus kawm rau lub tsev kawm qeb siab California State University (CSU) lossis University of California (UC) yuav tsum kawm kom tiav yam tsawg kawg ntawm 15 A-G cov hoob kawm uas pom zoo rau hauv qee hom kev kawm. Ob lubtsev kawm ntawv qeb siab tib si CSU thiab UC muaj cov hoob kawm kom tsim nyog yuav tau muaj raws li ntawm cov qhabnee (GPA) thiab cov kev xeem ntsuas Scholastic Assessment Test (SAT)/American College Test (ACT).

Xav paub kom meej txog kev thov mus kawm rau CSU thov mus saib tau ntawm:
<https://www2.calstate.edu/apply>

Xav paub kom meej txog kev thov mus kawm rau UC thov mus saib tau ntawm:
<http://admission.universityofcalifornia.edu/>

Xav paub kom meej txog kev thov mus kawm rau HBCU thov mus saib tau ntawm:
<https://hbculifestyle.com/category/parents/>

Xav paub kom meej txog kev thov mus kawm rau Independent Colleges thiab Universities thov mus saib tau ntawm:
<https://www.aiccu.edu/>

A-G Cov Yuav Tsum Tau Kawm	
A. History /Social Science	Yuav tsum kawm 2 xyoos
B. English	Yuav tsum kawm 4 xyoos
C. Mathematics	Yuav tsum kawm 3 xyoos, Pom zoo kawm 4 xyoos
D. Laboratory Science	Yuav tsum kawm 2 xyoos, Pom zoo kawm 3 xyoos
E. Language other than English	Yuav tsum kawm 2 xyoos, Pom zoo kawm 3 xyoos
F. Visual and Performing Arts	Yuav tsum kawm 1 xyoos
G. College Preparatory Elective	Yuav tsum kawm 1 xyoos

Xav paub kom meej ntxiv txog ntawm A-G Cov Yuav Tsum Tau Kawm

mus saib tau ntawm:

<http://admission.universityofcalifornia.edu/freshman/requirements/a-g-requirements/index.html>






































Hais txog cov kev kawm ua haujlwm “Career Technical Education (CTE)” mas lub Tuam Tsev Saib Xyuas Kev Kawm Ntawv “California Department of Education (CDE)” tau muab cais meej li no, “Qhia Tau Cov Ntawv Uas Tso Cai Qhia Thiab Qhia Tau Tib Yam xwb: siv cov chaw qhia kawm ua haujlwm coj los qhia npaj tej kev ua haujlwm”. Phab Web site uas cov nyuam xav paub txog ntawm CTE yog www.CDE.ca.gov.

Cov Tuav Xam (Counselors) hauv tsev kawm ntawv yuav ntsib nrog ib tug menyuam zuj zus los tuav xam txog txoj kev kawm. Lub sijhawm thaum sib tham tus tuav xam yuav los piav rau tus menyuam thiab nws niam nws txiv/tus saibxyuas li cov hauv qab no:

- Muaj cov kev xaiv kawm rau cov program, cov hoob kawm, thiab cov technical educationl tom qab kawm tag high school;
 - Tus menyuam cov ntaub ntawv ceev tseg thiab qhabnee.
 - Tus menyuam cov kev ua tau zoo thiab soj ntsuam
- Kho cov kev kawm, cov chav kawm hauv high school, thiab lwm yam kev kawm muaj qhia rau cov menyuam.
 - Qhia txog kev kawm txuas ntxiv thiab kev mus rau qib siab (postsecondary) tom qab kawm tiav lawm.

Cov Hoob Kawm Uas Yuav Tsum Kawm Thiaj

Mus Tau rau College & Tiav High School

UC/CSUA-G Cov Requirements			SCUSD Cov Requirements	
Cov Chaw	Hom Kev Kawm	Kawm Pes Tsawg Xyoo	Hom Kev Kawm	Kawm Pes Tsawg Xyoo
A	HISTORY/SOCIAL SCIENCE Yuav tsum kawm 2 xyoos 1 xyoos rau U.S. History 1 xyoos rau WorldHistory	 	HISTORY/SOCIAL SCIENCE Yuavtsumkawm 4 xyoos 1 semester rau Ethnic Studies 1 semester rau Geography 1 xyoo rau World History 1 xyoos rau US History 1 semester rau Government 1 semester rau Economics	   
B	ENGLISH Yuav tsum kawm 4 xyoos	   	ENGLISH Yuav tsum kawm 4 xyoos	   
C	MATHEMATICS Yuav tsum kawm 3xyoos Xav kom kawm 4 xyoos	  	MATHEMATICS Yuav tsum kawm 2xyoos 1 xyoos rau IntegratedMath1 1 xyoos rau IntegratedMath2	 
D	LABSCIENCE Yuav tsum kawm 2xyoos Xav kom kawm 3 xyoos	 	SCIENCE Yuav tsum kawm 2xyoos 1 xyoos rau Biological/Life 1 xyoos rau Physical	 
E	LWM HOM LUS UAS TSIS YOG LUS ASKIV Yuav tsum kawm 2 xyoos rau tib hom lus Xav kom kawm 3 xyoos	 	LWM HOM LUS UAS TSIS YOG LUS ASKIV Yuav tsum kawm 1 xyoos	
F	VISUALAND PERFORMINGARTS Yuav tsum kawm 1xyoos		VISUALAND PERFORMINGARTS Yuav tsum kawm 1 xyoos	
G	COLLEGEPREPATORY ELECTIVES Yuav tsum kawm 1 xyoos1xyoos rau cov hoob kawm A-Gtwg		ELECTIVES Rau Caum Tsib Qhabnee	     
			Lwm yam kev kawm uas yuav tsum tau kawm: PhysicalEducation2 xyoos Ua tau zoo rau kev siv technology Kev pab zej zog lossis qhov seniorproject	 

COV QAUV COJ CWJ PWM

DISTRICTAR 5144

DistrictAR5144 yog hais tias “Cov thaj khu ntawm txhua lub tsev kawm ntawv yuav tsum xyuas kom meej tias cov tub/ntxhais kawm ntawv thiab cov niamtxiv/tus saibxyuas tau kev ceeb toom hauv ntaub ntawv rau tag nrho cov cai Boardpolicies,cov thawj saibxyuas cov kev cai thiab lub tsev kawm ntawv cov cai uas hais txog kev qhuab qhia nyob rau thaum pib txhua lub xyoo kawm ntawv. Tsab ntawv ceeb toom no yuav tsum qhia txog cov cai no thiab yuav tsum muaj nyob rau ntawm tus thaj khu lub hoob kas hauv txhua lub tsev kawm ntawv thaum nug txog.”

COV REFERENCE RAU COV KEV CAI TSWJ THIAB KEV SAIBXYUAS (BOARD POLICES AND ADMINISTRATIVE REGULATIONS)

Thov nco ntsoov tias phau ntawv no yog ib qho qhia txog cov kev taw qhia sib ncag nrog rau Koog Tsev Kawm Ntawv Cov Cai Boardpolicies.

Yog Xav Paub Kom Meej Ntxiv:

- Conduct5131 BP
- Bus Conduct5131.1 BPandAR
- Vandalism,TheftandGraffiti5131.5 BP
- PositiveSchoolClimate5137 BP
- Discipline5144 BPandAR
- Suspension andExpulsion/DueProcess 5144.1 BPthiabAR
- Suspension andExpulsion/DueProcess (Studentswith Disabilities)5144.2AR
- SearchandSeizure5145.12AR
- SexualHarassment5145.7 BPandAR
- Anti-Bullying5142.4AR

KEV QHUAB QHIA TUB/NTXHAIKAWM NTAWV

Koog tsev kawm ntawv thiab tsev kawm ntawv cov cai tswj tub/ntxhais kawm ntawv kev coj muaj rau cov niamtxiv thiab tus saibxyuas nyob rau hauv lub tsev kawm ntawv. (Tsab Cai Kawm Ntawv Nqe 35291)

TUB/NTXHAIKAWM NTAWV TXOJ CAI

Tub/ntxhais kawm ntawv muaj cai yuav mus:

- Kawm rau hauv ib lub tsev kawm ntawv uas muaj kev nyab-xeeb;
- Nrog tus thawj tswj tsev kawm ntawv, cov xibfwb, lossis lwm tus neeg ua haujlwm hauv tsev kawm ntawv tham txog tej teebmeem uas koj muaj, tej yam uas koj tsis nkag siab zoo, lossis tham txog koj txoj kev kawm ntawv.

NIAMTXIV TXOJ CAI

Niamtxiv lossis/tus saibxyuas menyuam, muaj cai:

- Paub txog koj tus menyuam kev kawm ntawv, nws tus cwj pwm thaum nyob tom tsev kawm ntawv, thiab saib nws puas mus kawm ntawv;
- Xav kom tsev kawm ntawv yog ib lub chaw uas muaj kev nyab-xeeb es menyuam thiaj kawm tau ntawv raws li lawv tus peevxwm kawm;
- Paub txog tsev kawm ntawv txojcai, kev tswj hwm, thiab kev xav tau.

FEEMXYUAM NTAWM TSEV KAWM NTAWV COV THAWJ TSWJ

Ua ib tug sawv cev ntawm peb koog tsev kawm ntawv, cov thawj xibfwb yuav tsum:

- Tsim thiab siv tsev kawm ntawv txojcai los tswj kom muaj kev nyab-xeeb rau kev kawm;
- Txhawb cov xibfwb rau thaum lub sijhawm lawv coj thiab siv tsev kawm ntawv txojcai los teem txim rau ib tug menyuam twg;

- Piav kom meej txog tsev kawm ntawv txojcai thiab kev rauxim rau menyuam kawm ntawv, cov niamtxiv, thiab cov xibfwb;
- Txhawb menyuam los ntawm tej yam kev kawm uas pab tau lawv tus kheej kom rau siab kawm ntawv.

FEEMXYUAM NTAWM NIAMTXIV, TUS SAIBXYUAS THIAB COV NEEG HAUV TSEV NEEG

Cov niamtxiv lossis tus saibxyuas yuav tau nres thiab ris txhua yam kev tsim teeb meem los ntawm nws tus menyuam, xws li tsim teeb meem ua rau muaj kev ploj tuag lossis raug rau lwm tus menyuam, cov neeg khiav dejnum, lossis tej khoom nyob rau hauv tsev kawm (Tsab Cai Civil Code §1714.1; Tsab Cai kawm ntawv § 48904)

Txhua tus niamtxiv lossis tsevneeg uas muaj menyuam kawm ntawv puav leej muaj feemxyuam sib pab ceev kom muaj kev nyab-xeeb rau ntawm tus menyuam lub tsev kawm ntawv. Qhov koj nrog koomtes rau lub luag haujlwm no yog thaum lawv:

- Coj lawv tus menyuam tuaj kawm ntawv txhua txhua hnuv kom raws sijhawm. Kev tuaj kawm ntawv kom raws sijhawm thiab tsis mus kawm ntawv yog niamtxiv tes dejnum. Saib koj tus menyuam tuaj kom ncav sijhawm thiab npaj txhij rau kev kawm.
- Lees paub tias tsev kawm ntawv thiab pab tsavxwm tswj koog tsev kawm ntawv yuav siv cov qauv coj no los tswj txhua tus menyuam kawm ntawv.
- To-taub txog koog tsev kawm ntawv cov cai. Los nyeem tsev kawm ntawv phau Ntawv Qhia Kev Coj Rau Menyuam Kawm Ntawv thiab Cov Qauv Coj nrog koj cov menyuam.
- Saib tsev kawm ntawv daim qauv Tub/ntxhais Kawm Ntawv Kev Qhia Coj Cwj Pwm thiab Daim Qauv Coj Cwj Pwm no nrog lawv tsev neeg.
- Npaj tej ntaub ntawv kawm rau lawv tus menyuam. Yog lawv tsis paub xyov yog yam ntaub ntawv dabtsi, mus nrog lawv tus menyuam tus xibfwb tham;
- Nrhiav ib lub sijhawm thiab ib qhov chaw zoo rau koj tus menyuam saib ntawv tom vaj tom tsev. Niamtxiv yog ib lub zog txhawb tau kev kawm ntawm tus menyuam;
- Nco ntsoov saib cov menyuam kev kawm ntawv thiab nws tej kev ua tau zoo (progress). Saibtxhua daim qhabnee thiab cov qhabnee nrog cov menyuam. Menyuam yuav kawm tau ntawv zoo dua yog tias koj ua niam ua txiv koomtes rau nws txoj kev kawm. Cov niamtxiv/tus saibxyuas yuav tsum nquag plias koom nrog lawv cov menyuam kev kawm ntawv;
- Nrhiav sijhawm nrog koj tus menyuam tus xibfwb, tus thawj xibfwb, lossis cov ua haujlwm hauv tsev kawm ntawv tham tsis tu-nuca txog nws kev kawm ntawv.

KOOM NROG COV TUAV XAMTAWM TSWV YIM

Niamtxiv lossis tus saibxyuas muaj cai mus koom nrog cov tuavxam nyob hauv tsev kawm ntawv, cov tuavxam rau niamtxiv, losyog pab tswjfw m txog kev coj ua haujlwm raws li cov cai muaj rau cov niamtxiv lossis tus saibxyuas ntawm cov koomhaum ntawd. (Tsab Cai Kawm Ntawv Nqe § 51101)

QEE SIJHAWM TUAJ PAB THIAB COV KEV PABCUM

Niamtxiv lossis tus saibxyuas qee lub sijhawm tuaj pab dawb thiab tawm tswv yim los tsim kho cov tsev kawm ntawv thiab tej koom haum uas nyob rau kev saibxyuas ntawm cov neeg ua haujlwm hauv hauv paus tsev kawm ntawv kom zoo ntxiv tuaj. (Tsab Cai Kawm Ntawv Nqe § 51101)(a)(14))

Kev yuam ua kom muaj kev ruaj ntseg, **TXHUA** tus neeg uas qee sijhawm tuaj pab yuav tsum tau mus kuaj cov taub tes (Tsab Cai Kawm Ntawv Nqe 32390) thiab tshuaj kev mob ntsws (TB test). Yog xav paub ntau ntxiv thiab mus ua kom tiav daim ntawv volunteer application, mus saib tau SCUSD volunteer lub vejxaij ntawm www.scusd.edu thiab hu rauSernaParentResourceCenterntawm916-643-7924.

FEEMXYUAM NTAWM COV XIBFWB THIAB NEEG UA HAUJLWM

Cov xibfwb thiab cov neeg ua haujlwm hauv peb Koog Hauv Paus Tsev Kawm Ntawv yuav tsum muaj cwj pwm zoo tsis hais thaum nyob hauv tsev kawm ntawv lossis thaum qhia ntawv hauv chav. Lawv yuav tsum hauv lus saib taws ib tsoom niamtxiv thiab cov menyuam kawm ntawv. Ntxiv nrog

rau qhov qhia ntawv kom zoo, lub homphiaj ntawm SCUSD rau txhua lub tsev kawm ntawv yuav tsum:

- Nrhiav sijhawm nrog niamtxiv thiab menyuum tham tsis tu-nuca txog lawv tus menyuum txoj kev kawm ntawv, tus cwj pwm, thiab kev tuaj kawm ntawv;
- Rhawv kom tau ib daim qauv los npaj tseg rau lub sijhawm uas muaj puas ntsoog;
- Npaj kom muaj kev kawm phim rau cov menyuum es lawv thiab kawm tau nyob raws qib;
- Nrhiav kev pab rau cov menyuum kawm ntawv kom lawv thim xav txog lawv txoj kev kawm;
- Qhia txog koog tsev kawm ntawv thiab tsev kawm ntawv cov qauv coj;
- Piav txog tsev kawm ntawv cov chav kawm (Course of Study) thiab txoj cai muab *qhabnias*;
- Siv koog tsev kawm ntawv txoj cai thiab kev tswj hwm los tswj kom ncaj ncees pub rau txhua tus;
- Saib taus ib tsoom niamtxiv thiab menyuum kawm ntawv lub meej mom;
- Ua haujlwm kom zoo pab rau txhua tus.

COV CUAB YEEJ UAS SIV FAIS-FAB (BP 5131.2)

Cov thawj tswj saib kev kawm ntseeg hais tias kev siv cov cuab yeej uas siv fais-fab xws li xovtooj yam tsis tau kev tso cai yog ib qho ua rau menyuum poob qab rau nws txoj kev kawm, cuam txhua kev qhia ntawv thiab kev tswj thiab yuav tsis zoo rau kev ruaj ntseg thiab ywj pheej ntawm cov neeg ua haujlwm. (Tsaib Cai Kawm Ntawv 48901.5) (Cai Ntawm Cov Thawj Tswj 5131.2)

Cov menyuum tsuas tau txais kev tso cai siv xovtooj ntawm tes ua ntej thiab tom qab kawm ntawv tag xwb. Yuav tsum tsis txhob nqa losyog siv lub xovtooj ntawm tes thaum lub sijhawm pib kawm ntawv txog rau thaum xaus rau hnuv ntawv, qhov no nrog rau cov sijhawm uas tsis qhia ntawv tibi thiab lwm yam thaum tsis qhia ntawv yog hais tias tsis tau kev tso cai siv lub xovtooj los ntawm cov thawj tswj. Lub sijhawm thaum muaj xwm txheej ceev tsev kawm ntawv xav tshaj tawm, yuav muaj ntawv xa tawm rau tus menyuum kom nws thiab qhia tau rau nws niam nws txiv/tus saibxyuas. Nws tseem ceeb heev uas xovtooj ntawm tes thiab lwm yam khoom siv no tsuas yog siv rau lub sijhawm muaj xwm txheej ceev, li ntawd, thiab li tsis muaj kev cuam tshuam rau saum huab cua rau cov neeg ua haujlwm saib kev ruaj ntseg uas siv xovtooj ceeb toom thaum muaj xwm txheej ceev. Cov thawj tswj nyob hauv tsev kawm ntawv yuav txeeb cov xovtooj siv no yog hais tias lawv tshawb tau tus menyuum twg siv tsis muaj kev tso cai ntawm lub sijhawm tseem kawm ntawv. Nyob rau lub caij thaum cov menyuum siv xovtooj tsis raws cai hauv tsev kawm ntawv xws li khib lav, ua siab phem saib tsis taus lwm tus, nyiag thajj duab nyob hauv chav hloov ris tsho, lossis ua kev txhaum, losyog siv rau tej yam uas yuav piam sij thiab tsis muaj kev noj qab hauv rau tus menyuum lossis lwm tus, cov thawj tswj koog tsev kawm ntawv lossis tus thawj xibfwb muaj cai muab qhov khoom lossis lub xovtooj ntawd coj los ceev cia raws li txoj cai.

TIV THAIV KEV CAIJ TSUJ THIAB HAIS LUS SAIB TSIS TAUS LWM TUS (BP 5145.4)

(BP 5145.4)

Kev thab plaub yog ib qho kev xav ua kom yeej lwm tus txhua zaus tag mus li yuav ua tau teebmeem rau (kev hais lus, kev xav, los yog tswj tsis tau tus kheej). Npaj kom menyuum tsis muaj kev sib thab losyog sib zes, caij tsuj thiab hais lus saib tsis taus lwm tus uas yuav cuam tshuam tau rau txoj kev kawm ntawv ntawm lwm tus menyuum losyog tsim tau teeb meem rau lwm tus menyuum txoj kev npau taws. Tsev kawm ntawv yuav tau ua haujlwm kom ze nrog txoj kev sib thab thiab tswj kom tsis muaj kev sib ntxub ntawm txoj kev kawm ntawv thiab tswj kom tsis muaj kev sib thab tsis hais thaum nyob rau hauv tsev kawm ntawv thiab tom qab tsis kawm ntawv, tej chaw muaj cuab yeej siv, thiab tej chaw muaj kev ua si lossis nyob rau hauv tsev kawm ntawv tej tshab.

Txhua tus neeg ua num hauv tsev kawm ntawv, menyuum kawm ntawv, niamtxiv thiab lwm tus yuav tsum qhia tej kev sib thab thiab sib zes rau tus thawj tswj ntawm lub tsev kawm ntawv paub seb yam ntawd puav yuav tsim nyog suav tau hais tias yog kev Sib Thab-Sib Zes raws li txoj cai teev tseg thiab seb yuav tsim nyog rau txim rau leej twg. Pauj kev ntsim siab rov qab txog ntawm kev sib thab thiab sib zes yog ib yam txhaum cai. Xav paub ntau ntxiv txog cov ntau ntawv sau qhia txog teebmeem, mus saib tau ntawm <http://www.scusd.edu/pod/report-bullying-behavior>. Ntxiv ntawv, thov hu tus xovtooj tiv thaiv txog kev sib thab sib zes muaj li nram

qab no 1-855-Bully lossis 1-855-862-8559. Koj kuj yuav saib tau rau ntawm cov seem uas tsis muaj kev ntxub ntxaug thiab Title IX nyob rau hauv phau ntawv no

TSEV KAWM NTAWV PAWG TUAV XAM SAIBXYUAS KEV TUAJ KAWM NTAWV (SARB)

Tsev Kawm Ntawv Pawg Tuav Xam Saibxyuas (SARB) tub/ntxhais kawm ntawv kev tuaj kawm ntawv thiab kev coj cwj pwm. Cov tub/ntxhais kawm ntawv kuj yuav raug xa mus rau ntawm SARB yog muaj tus cwj pwm uas tub nkeeg tsis xav tuaj kawm ntawv, qhaj ntawv tas li lossis tuaj kawm ntawv tsis cuag ncuu. Raws li qhov kawg los ntawm SARB cov tub/ntxhais kawm ntawv kuj yuav raug xa mus ua haujlwm pab dawb rau hauv lub zej zog lossis mus rau ntawm cov chaw pabcuam los txhawb pab kev tuaj kawm ntawv kom zoo. Nws yog lub homphiaj ntawm SARB los ceev kom cov tub/ntxhais kawm ntawv kom tuaj kawm ntawv thiab muab txoj kev kawm ntawv uas muaj nuj nqis rau lawv, tsis tas li xwb, SARBs yeej muaj lub hwj chim, yog thaum tsim nyog, los xa cov tub/ntxhais kawm ntawv thiab cov niamtxiv lossis tus saibxyuas mus rau lub chaw hais plaub ntug txog kev tub nkeeg tsis tuaj kawm ntawv. SARB kuj muaj feem rau ob peb lub chawxws li Community Based Organizations, Parent Advocates, Juvenile Courts, District Attorney, County Probation Department, Sacramento County Department of Human Assistance thiab Department of Child, Family and Adult Services rau ib tug tub/ntxhais kawm ntawv qhov case yog tias zoo.

TXOJ CAI KUAJ THIAB TSHAWB

Tsab cai ntes thiab tshawb no tso cai rau tsev kawm ntawv tshawb menyuum tej khoom uas yog lawv li ntiag tug. Cov neeg ua dejnum hauv tsev kawm ntawv muaj cai tshawb yog thaum lawv pom tias tsim nyog tshawb. Qhov tshawb no thiab yuav ua tau pov thawj tias menyuum puas yuam tsev kawm ntawv txoj cai tiag.

RAU TXIM TSIS PUB KAWM NTAWV (SUSPENSION)

Tshem tsis pub kawm ntawv li ob peb hnuv yog txoj cai uas xibfwb lossis thawj saib xyuas tsev kawm ntawv yuav tshem tus menyuum mus nyob tom tsev ib ntus. Tus thawj xibfwb muaj cai yuav tshem tus menyuum mus nyob tom tsev li 5 hnuv sib-law liag. Tsis tas li xwb, tus xibfwb uas tus menyuum tau tsim teebmeem rau tseem muaj cai txwv tus menyuum tsis pub tuaj hauv nws lub chav li 1 hnuv ntxiv thiab. Kev tshem tawm mus nyob tom tsev li no, tsev kawm ntawv muaj cai ntxiv sijhwm yog tias lawv pom tias tsim nyog. Muaj peb hom kev tshem menyuum tawm tsev kawm ntawv ib vuag: nyob txim hauv tsev kawm ntawv lossis raug tshem tawm mus nyob tom tsev ib vuag.

1. Rau txim tawm hauv tsev kawm ntawvtxhais tau tias tsis pub cov tub/ntxhais kawm ntawv tuaj hauv tsev kawm ntawv losyog nyob ze rau ntawm ib lub tsev kawm ntawv twg li, lossis tsis pub tuaj koom nrog tsev kawm ntawv ib hom yeebyam dabtsi li, thaum raug txim lawm. Lawv yuav muaj koom tau; yog, muaj ntawv xeem los ntawm cov xibfwb muab los rau lwm tus cev rau lawv ua.
2. Rau txim nyob rau hauv tsev kawm ntawvtxhais tau tias tus menyuum yuav muab tshem tawm hauv chav kawm ntawv, tiamsis nws yuav nyob rau kev saib xyuas los ntawm lwm tus xibfwb, tiamsis yuav tsis pub koom nrog lwm cov menyuum uake.
3. Rau txim los ntawm tus xibfwb yog cia tus xibfwb tshem tus menyuum tawm tsis pub kawm ntawv rau hauv chav kawm tom qab tus menyuum muaj cuj pwm coj tsis zoo thiab tsis pub kawm nyob rau cov chav kawm ntawv hnuv tom qab ntawd.

Xav paub ntau ntxiv txog kev tsis txaus siab rau qhov raug tshem tawm thov mus ntsib Chav Tuam Tsev Student Hearing and Placement. Niamtxiv lossis tus saibxyuas ntawm tus menyuum uas raug tshem tsis pub kawm ntawv ob-peb hnuv los ntawm tus xibfwb yuav tsum tau tuaj nrog tus menyuum nyob hauv chav kawm. (Tsaib Cai Kawm Ntawv Nq 48900.1)

RHO TAWM TSEV KAWM NTAWV (EXPULSION)

Kev rho tawm tsev kawm ntawv, txhais hais tias tus menyuum yuav raug rho tawm hauv txhua lub tsev kawm ntawv koog tsev kawm ntawv Sacramento Unified School District. Kev rho menyuum tawm li no, tsev kawm ntawv muab caij rau nws muaj cai rov qab los. Tiamsis yog tus menyuum xav rov qab los kawm hauv koog tsev kawm ntawv Sacramento, nws yuav tsum mus sau npe rov qab nkag raws li sijhawm teev tseg.

Xeev California tso cai rau koj, yog koj xav tias lawv muab koj tus menyuam rho tawm yam tsis raug kev raug cai.

Xeev California sam hwm kom pab tsav xwm saib tsev kawm ntawv yuav tsum rho tus menyuam tawm hauv tsev kawm ntawv raws tsab cai kawm ntawv 48915 (c) yog tias:

- Nws muaj, muag, lossis ua luam muag riam phom.
- Nws yoj riam rau tibneeg.
- Nws muag yeeb muag tshuaj.
- Nws tau yuam cai muab leej twg deev lossis ntaus lwm tus.
- Nws muaj foob-pob.

Xeev California txoj cai tswj tsev kawm ntawv sam hwm kom thawj xibfwb yuav tsum rho menyuam tawm tsev kawm ntawv yog tias leej twg tau yuam 1 nqis cai nram no:

- Ua rau ib tug neeg raug mob lossis nqaij ntuag ntshav nrog, tshwj yog nws tiv thaiv nws tus kheej xwb;
- Nqa riam, nqa foob- pob, lossis nqa lwm yam khoom uas yuav muaj kev phom-sij rau lwm tus;
- Nqa yeeb nqa tshuaj yam tsis raug cai.
- Tshwj yog zaum no yog nws thawj zaug thiab yog nqa xas uas tsis tshaj 1 "ounce" rov saud;
- Ua tub sab lossis khuj lwm tus;
- Ntaus lossis hem yuav tua cov ua hauj lwm hauv tsev kawm ntawv.

Menyuam kawm ntawv yuav tsis raug rau txim, raug rho tawm mus nyob tom tsev, lossis raug rho tawm hauv tsev kawm ntawv tshwj yog tus thawj saib koog tsev kawm ntawv, tus sawv cev, lossis tus thawj xibfwb hauv lub tsev kawm ntawv xam pom tias tus menyuam no tau ua txhaum Cov Qauv Coj Uas Muaj Nyob Hauv Phau Ntawv no, Koog tsev kawm ntawv cov cai lossis Tsab cai Kawm Ntawv 48900.

Ib tug tub/ntxhais kawm ntawv kuj yuav raug qhuab qhia, rau txim tsis pub tuaj kawm ntawv txog li ntawm 5 hnuab sib law lossis rho tawm tsis pub tuaj kawm ntawv rau qee yam cooj pwm nyob rau hauv tus qauv coj cooj pwm (Standard of Behavior) uas muaj feem rau qee yam uas ua nyob hauv tsev kawm ntawv lossis teebmeem tsis xav tuaj kawm ntawv muaj tshwm sim rau lwm koog tsev kawm ntawv dhau los tsis hais koog twg, nrog rau, tiamsis tsis muaj ntawv rau, tej yam raws li nram qab no:

- Thaum tseem nyob hauv tsev kawm ntawv ntsim av
- Thaum noj-sus, tsis hais nyob rau hauv tsev kawm ntawv lossis sab nraud.
- Thaum mus kawm ntawv lossis thaum los ntawm tsev kawm ntawv cov koom txoos.

COV TSWV YIM TXHAWB MENYUAM

(nws yuav tsis muaj nyob rau txhua lub tsev kawm ntawv)

Muaj Kev Pab rau Tag Nrho nyob rau hauv SCUSD:

- **Txhawb Pab Thoob Plaws:**
 - Kev Kawm Tom Qab Lawb Ntawv (Extended Day/Expanded Learning Enrichment Support)
 - Kev Txhim KhoTxoj Kev Kawm Cob Qhia Kom Zoo Nrog Lwm (Social Emotional Learning Skills Development)
 - Cov Kev Xyaum Kom Rov Zoo Li Qub (Restorative Practices)
 - Kev Koomtes rau lub Extracurricular Club
 - Kev Pabcuam Hauv Lub Zej Zog
 - Tub/Ntxhais Kawm Ntawv/ Niamtxiv Rooj Sib Tham
- **Kev Pab Tsom rau:**
 - Mus Check-in nrog cov neeg ua haujlwm txhua hnuab
 - Mus Saib Nram Tsev
 - Kho daim schedule dua
 - Xa mus rau Pab PawgTub/Ntxhais Kawm Saibxyuas Kev Tuaj Kawm Ntawv (SART)

- Xa mus rau Pawg Tuav Xam Saibxyuas Kev Tuaj Kawm Ntawv (SARB)
- Xa mus rau Tobacco Use Prevention Education (TUPE) Cov Kev Pabcuam
- Kawm ntawv hnuab vas xaum
- Tub/ntxhais kawm ntawv study/Rooj Sib Tham Tau Zoo
- Xa mus rau lub chawConnect Center rau cov kev pabcuam hauv lub zej zog, lwm yam.

- **Sib Zog Txhawb Pab rau:**

- Daim Ntawv Cog Lus Ntawm Lub Tsev Kawm Ntawv Them Kev Coj Cwj Pwm (Site Level Behavior Contract)
- Hloov mus rau Lwm Cov Hoob Kawm
- Txaus Siab Kawm rau COv Hoob Kawm Luv Luv Los Ntawm Tus Kheej (Voluntary Short Term Independent Study)
- Kev Tso Rau Lwm Cov Kev Kawm (Alternative Placement)

Muaj Kev Pab rau ntawm QEE Cov Tsev Kawm Ntawv:

- Txivneeg & PojniamKev Ua Thawj Coj Zoo
- Pab Pawg Counseling/Pawg Txhawb Pab
- Kev Daws Teebmeem/ Kev Sib Coj Kom Zoo
- Tus Coj Saibxyuas
- Kev Sib Kho Kom Muaj Kev Haum Xeeb
- Xa mus rauTsev Kawm Ntawv Lub Hauv Paus Chaw Txhawb Pab Tub/Ntxhais Kawm Ntawv (School-Based Student Support Center)
- Kawm ntawv hnuab Vas Xaum
- Counseling rau ib tug
- Kev Ncaj Ncees Kom Zoo Li Qub

<p style="text-align: center;">Cov Cai California Education Code 48900</p> <p>Tsab cai EducationCode 48900.5 qhov teebmeem yuav tsis muaj lav pub tshaj txog kev rau txim rau thawj zaug uas ua txhaumrau thaum uas ua kev txhaum muaj feem txuam rau tsab cai EducationCode 48900(a)-(e)lossis tus tub/ntxhais kawm ntawv tuaj kawm es yog ib qho teebmeem rau lwm tus. Rau lwm yam kev ua txhaum, tus tub/ntxhais tsuas raug rau txim nkaus yog tias thaum tus thawj tswj koog tsev kawm ntawv Superintendent lossis tus thawj xibfwb tau txiav txim tias tsis muaj kev kho tau txog qhov uas tau ua txhaum ntawd ntawm tus tub/ntxhais kawm ntawv.(EducationCode 48900.5)</p>	<p style="text-align: center;">Lwm Yam Kev Rau Txim Saib AR 5144 thiab qhov uas pab tswj txoj cai kom zoo rau kev kho ntawm qhov kev pab rau kev coj cooj pwm</p>	<p style="text-align: center;">Yuav Raug Rau Txim</p>	<p style="text-align: center;">Yuav Raug Rho Tawm</p>	<p style="text-align: center;">Hu Tub Ceev Xwm Rau tib hnuv tom qab ntwav uas muab rau txim lossis rho tawm (Ed. Code 48902)</p>
<p>1. Kev Ua Nruj Ua Tsis [E.C. 48900(a)] a1 Ua rau, yuav ua rau, lossis hawv yuav ua rau lwm tus raug mob.</p>	Yuav tsum tau muab los xav	muaj 3-5 hnuv	muaj	(Rau feem uas ntsig txog lub txim txhaum tus cai Code 245 uas muaj riam phom tua tau neeg tuag)
a2 Txhob txwm ntaus lwm tus, tshwj yog nws tivthav nws tus kheej xwb.	Yuav tsum tau muab los xav	muaj 5 hnuv	muaj	(Rau feem uas ntsig txog lub txim txhaum tus cai Code 245)
<p>2. Riam-phom Lossis Tej Khoom Uas Yuav Phom-sij (dangerous objects) [E.C. 48900(b)] Muaj, muag, lossis ua luam riam-phom (riam, phom, tej yam khoom ntse ntse, tog qws, lossis yam uas yuav siv ua rau lwm tus raug mob) lossis foob-pob.</p>	Yuav tsum tau muab los xav tshwj kias rau qhov uas tawg muaj ceem-saib qhov yuav tsum muaj ntawm tus cai saum toj 48915©(5)	muaj 3-5 hnuv	muaj	Tej Zaum
<p>3. Yeeb Tshuaj thiab Dej Cawv [E.C. 48900(c)] Muaj, siv, muag, lossis ua luam yeeb tshuaj, dej cawv lossis qaug tshuaj qaug cawv.</p>	Yuav tsum tau muab los xav tshwj kias muag-saib qhov uas muaj tias ua txhaum saum toj	muaj	muaj	muaj
<p>4. Muag Tej Yam Uas “Zoo Li” Yeeb Tshuaj Lossis Dej Cawv [E.C. 48900(d)] Thab muag, teem sijhawm muag, lossis kom-nqi muag yeeb tshuaj, dej cawv, lossis tej yam tshuaj qaug ces cia li muab lwm yam uas “zoo li” yeeb tshuaj, dej cawv los hloov.</p>	Yuav tsum tau muab los xav	muaj	muaj	muaj
<p>5. Ua Tubsab Lossis Khuj Lwm Tus [E.C. 48900(e)] Ua tubsab lossis npaj ua tubsab lossis mus khuj lwm tus.</p>	Yuav tsum tau muab los xav saib qhov uas pom zoo tias yuav tsum tau ua raws li saum toj	muaj	muaj	Tej Zaum
<p>6. Ua khoom Vaj Tsev Puas [E.C. 48900(f)] Tsim, lossis npaj tsim kom tej vaj-tse tom tsev kawm ntawv puas ntsoog lossis ua rau lwm tus tej khoom puas tsuaj thiab kov tej ntaub ntawv tseem ceeb hauv computer.</p>	tej-zaum yuav muab los xav	muaj	muaj	Tej Zaum
<p>7. Tubsab Lossis Nyiag Khoom[E.C. 48900(g)] Nyiag lossis npaj nyiag tej khoom hauv tsev kawm ntawv lossis nyiag luag lwm tus li khoom, tsis hais nyiag tej ntaub ntawv tseem ceeb hauv computer.</p>	Yuav tsum tau muab los xav	muaj	muaj	Tej Zaum
<p>8. Luam Yeeb [E.C. 48900(h)] Muaj lossis haus luam yeeb lossis lwm yam luam yeeb.</p>	Yuav tsum tau muab los xav	muaj	muaj	Tej Zaum
<p>9. Hais Lus Dev Lossis Ua Tej Yam Tsis Raug Ntsej Muag [E.C. 48900(i)] 1. Txhob txwm hais lus tsis zoo rau lwm tus menyuum hauv tsev kawm ntawv. 2. Txhob txwm hais lus tsis zoo rau cov ua neeg haujlwm hauv tsev kawm ntawv.</p>	Yuav tsum tau muab los xav	muaj	muaj	muaj
<p>10. Cov Khoom Siv Txhaj Tshuaj (Drug Paraphernalia) [E.C. 48900(j)] Muaj, thab muag, teem sijhawm muag, lossis kom-nqi muag cov khoom siv txhaj tshuaj.</p>	Yuav tsum tau muab los xav	muaj	muaj	muaj
<p>11. Txhob Txwm Tsim Kev Kub-ntxhov Rau Thaum Uasi Tom Tsev Kawm ntawv [E.C. 48900(k)] Tsis coj-ua raws li tsev kawm ntawv txoj cai. Tsis coj-ua raws li xibfwb thiab cov neeg ua hauj lwm hauv tsev kawm ntawv hais.</p>	Yuav tsum tau muab los xav	Tsuas muaj qib 9-12 xwb	Tsis muaj	tsis muaj
Tsis coj-ua raws txoj cai tswj rau kev caij tsheb npav (school bus).	Yuav tsum tau muab los xav	Tsuas muaj qib 9-12 xwb	Tsis muaj	tsis muaj

Cov Cai California Ed. Code 48900 – Txuas ntxiv	Lwm Yam Kev Rau Txim	Yuav Raug Rau Txim	Yuav Raug Rho Tawm	Hu Tub Ceev Xwm Rau tib hnuv tom qab ntawv uas muab rau txim lossis rho tawm (Ed. Code 48902)
12. Tau Yam Khoom Uas Nyiag Los [E.C. 48900(l)] Txhob txwm txais yuav cov khoom nyiag uas yog tsev kawm ntawv li lossis lwm tus li.	Yuav tsum tau muab los xav	muaj	muaj	Tej Zaum
13. Phom Cuav[E.C. 48900(m)] Nqa phom cuav (uas zoo nkaus li rab phom tiag) uas ua rau tib neeg xav tias yog rab phom tiag.	Yuav tsum tau muab los xav	muaj	muaj	Tej Zaum
14. Yuam Cai Mus Mos Deev lossis Ntau Lwm Tus[E.C. 48900(n)] Tau yuam cai lossis yuav yuam cai mus mos deev, lossis yuam cai kov lwm tus qhov chaw xis.	tsis muaj	muaj	Yuav tsum saib 48915 kev ua txhaumm saum toj – tsim nyog yuav tsum muab rho tawm rawsa li tsab cai 48915(c)(4)	muaj
15. Thab-Hem tus Menyuum Uas Yog Ua Povthawj [E.C. 48900(o)] Thab-hem, hawv-hem, lossis ua kom tus menyuum uas ua povthawj pom txog tej teeb meem tau tshwmsim nyob hauv tsev kawm ntawv ntshai.	Yuav tsum tau muab los xav	muaj	muaj	Tej Zaum
16. Siv Tshuaj Nroj Tsis Raws Cai[E.C. 48900(p)] Tham muag, Nrhiav kev muag, khom-nqi muag lossis muag tej tshuaj nroj tsuag uas kws tshuaj tso cai (Soma).	Yuav tsum tau muab los xav	muaj	muaj	Tej Zaum
17. Kev Sib Sim/ Zeem (Hazing)[E.C. 48900 (q)] Koom tes rau lossis yuav koom tes rau txoj kev sib sim/zeem uas tsis raws cai.	Yuav tsum tau muab los xav	muaj	muaj	Tej Zaum
18. Thab Plaub[E.C. 48900@] Koom tes nrog kev thab plaub, muaj xws li, tiamsis yuav tsis tag li xwb, kev thab plaub ntawm tej cuab yeej siv li hais nyob rau nqi lus (f) thiab (g) ntawm nqi cai 32261, ua thiab hais twb ntsees rau tus neeg ntawv thiab cov neeg ua hauj lwm hauv tsev kawm ntawv.	Yuav tsum tau muab los xav	muaj	muaj	Tej Zaum
19. Pab lossis Txhaub Lwm-tus Ua Phem [E.C. 48900(s)] Txob teebmeem lossis yuav txob teebmeem ua phem kom lwm tus raug mob.	Yuav tsum tau muab los xav	muaj	tsis muaj, tshwj yog xam txiav txim tias nws yog ib tug pab lossis tsim qhov teebmem no. Yuav raug rho tawm raws qib cai ec.48900 a1, or a2	Tej Zaum
20. Thab-cem Hais Lus Tsis Zoo Saib Tsis Taus Lwm-tus [E.C. 48900.2] Txwv tsis pub tso kav-thawj hem lossis hais lus tsis zoo xwslu kev yuam cai mus thab-kov, thiab yuam deev, thiab lwm yam xwslu hais lus dev lossis kev yus kov yus tus kheej yam tsis zoo. Txoj cai no siv rau txhua tus menyuum kawm qib 4-12.	Yuav tsum tau muab los xav	muaj	muaj	Tej Zaum
21. Kev Ntxub-Ntaus Neeg [E.C. 48900.3] Ua phem, hawv ua phem, yuav ua phem, lossis koom tes rau txoj kev ntxub-ntaus neeg vim txhob txwm, lossis hem yuav tsim kev kub ntxhov rau ib leeg ib tus twg vim pab-pawg, lwm haiv-neeg, tuaj lwm tebhaws tuaj, neeg puas cev, lossis neeg poj niam txiv neej. Cov lus khav theeb li no twb txhauv nqi cai “kev ntxub-ntaus neeg” no lawm yog tias tus neeg no muaj tus cwj pwm yuav ua tau li nws hais. Nqi cai no siv rau txhua tus menyuum kawm qib 4-12.	Yuav tsum tau muab los xav	muaj	muaj	Tej Zaum
22. Tsim Kev Thab Plaub-Hem lossis Thaj Chaw Tsis Muaj Kev Haum Xeeb [E.C. 48900.4] Txhob txwm thab-hem, hawv hem, lossis ua kom cov neeg ua hauj lwm hauv koog tsev kawm ntawv lossis cov menyuum kawm ntawv ntshai uas ua rau lawv nyuaj siab kawm tsis tau ntawv thiab ua tsis tau hauj lwm thiab tsim kev kub ntxhov rau hauv tsev kawm ntawv. Nqi cai no siv rau txhua tus menyuum kawm qib 4-12 xwb.	Yuav tsum tau muab los xav	muaj	muaj	Tej Zaum
23. Hem Yuav Tsim Kev Kub-Ntxhov [E.C. 48900.7] Hawv-hem yuav tsim kev kub-ntxhov rau cov neeg ua hauj lwm hauv tsev kawm ntawv lossis tej khoom nyob hauv tsev kawm ntawv.	Yuav tsum tau muab los xav	muaj	muaj	Tej Zaum
24. Kev Tuaj Mus Kawm Ntawv Tsis Cuag Ncua Tau daim ntawv ceeb-toom zaum #1) Pheej qhaj tsis mus kawm ntawm tiam sim tsis muaj pov thawj tso cai. Rov tsis mus kawm dua tsis mus hauv chav [E.C. 48261] (Tau daim ntawv ceeb-toom zaum #2)	Yuav tsum tau muab los xav	tsis muaj	tsis muaj	tsis muaj
Tseem pheej tsis mus kawm ntxiv tsis mus hauv chav [E.C. 48262] (Tau daim ntawv ceeb-toom zaum #3) Tus menyuum uas pheej tsis mus kawm lossis tsis mus hauv chav tshaj 3 zaug rov saud hauv ib lub xyoo twg yuav raug xa mus rau pab tsav xwm saib menyuum kev tsis mus kawm ntawv (School Attendance Review Board).	Yuav tsum tau muab los xav	tsis muaj	tsis muaj	tsis muaj

Cov Cai California Education Code 48915

	Lwm Yam Kev Rau Txim	Yuav Raug Rau Txim	Yuav Raug Rho Tawm	Hu Tub Ceev Xwm (Ed. Code 48902)
Xav Kom Yuav Tsum Muab Rho Tawm “los yog tus thawj xibfwb lossis tus thawj tswj koog tsev kawm ntawv txiav txim tias kev rho tawm tsis tau tsim nyog rau tej yam li no lossis tseem muaj lwm txoj hauv kev los kho tau qhov teebmeem no.”[E.C.48915 (a)] a.1A Causing serious a1 Ua rau ib tug neeg raug mob lossis nqaij ntuag ntshav nrog, tshwj yog nws tiv thaiv nws tus kheej xwb.	tsis muaj	muaj	Tej Zaum	(Tsab cai rau txim Code 245 kev siv riam phom ua phem)
a.1B Muaj riam-phom, foob-pob, lossis tej yam tsis muaj qab-hau rau menyuum kawm ntawv.	tsis muaj	muaj	Tej Zaum	Tej Zaum
a.1C Nqa yeeb nqa tshuaj yam tsis raws cai, tshwj yog thawj zaug thiab uas yog tsis tshaj 1 once rov saud.	tsis muaj	muaj	Tej Zaum	muaj
a.1D Ua tubsab lossis khuj yuam lwm tus.	tsis muaj	muaj	Tej Zaum	Tej Zaum
a.1E Ntaus lossis hem yuav tua cov neeg ua haujlwm hauv tsev kawm ntawv	tsis muaj	muaj	Tej Zaum	(Rau kev muaj feem rau txim Code 245)
Yuav tsum Raug Rho Tawm Tsev Kawm Ntawv [E.C.48915 (c)] c1 Muaj, muag, lossis ua luam riam-phom.	tsis muaj	muaj - 5 hnuv	muaj	Muaj yuav tsum tau qhia
c2 Yoj riam (ntev li 3.5 inches) rau tibneeg.	tsis muaj	muaj - 5 hnuv	muaj	muaj
c3 Muag yeeb muag tshuaj tsis raws cai.	tsis muaj	muaj - 5 hnuv	muaj	muaj
c4Tau muaj tshwm sim lossis yuav luag muaj tshwm sim Yuam cai mos deev leej twg lossis ntaus lwm tus.	tsis muaj	muaj - 5 hnuv	muaj	muaj
c5 Muaj foob-pob.(foob-pob txhais tias tej yam khoom yuav ua rau muaj kev puas ntsoog loj-raws li qhia nyob rau tsab cai Section 921 ntawm Title 18 ntawm teb chaws meskas U.S.)	tsis muaj	muaj - 5 hnuv	muaj	Muaj yuav tsum tau qhia



TSAB CAI TITLE IX HAIS LUS SAIB TSIS TAUS LWM TUS 5145.7

Koog Tsev Kawm Ntawv pom tias:

- (i) Kev ua saib tsis taus thiab lwm yam kev thab plaub raws li tias yog poj niam los txiv neej tau muaj kev puam tsuaj ntau heev rau txhua tus tub/ntxhais kawm ntawv lub peev xwm kawm ntawv, thiab txhua tus tub/ntxhais kawm ntawv muaj txoj cai kawm ntawv rau ib lub chaw uas tsis muaj kev ua saib tsis taus;
- (ii) Kev ua saib tsis taus thiab lwm yam kev ntxub ntxaug raws li tias yog poj niam los txiv neej tau muaj kev tsis sib txig sib luag rau cov tub/ntxhais kawm ntawv uas txawv tawv nqai, cov tub/ntxhais kawm ntawv uas tuaj lwm lub teb chaw tuaj, cov tub/ntxhais kawm ntawv uas yog LGBTQI lossis tsis paub tias yog poj niam los txiv neej, thiab cov tub/ntxhais kawm ntawv uas xiam oob qhiab;
- (iii) Koog tsev kawm ntawv saib tag nrog cov kev tsis txaus siab txog ntawm kev ntxub ntxaug ntawm poj niam los txiv neej tseem ceeb heev, yuav soj ntsuam txhua yam reports, thiab yuav muab kev qhuab qhia cov tub/ntxhais kawm ntawv thiab cov neeg ua dejnum uas tau uas yuam txoj cai kev ntxub ntxaug;
- (iv) Txhawb kev ceeb toom txog tej kev ua saib tsis taus thiab lwm yam kev ntxub ntxaug, kev pauj kua zaub ntsuab, thiab
- (v) Koog tsev kawm ntawv muab kev koomtes txaus ntxiv nrog txoj cai Vaj Huam Sib Luag los txhim kho cov kev cai thiab cov kev coj kom muaj kev ruaj ntseg thiab muaj cov chaw tsis muaj kev ntxub ntxaug rau cov lawv cov tub/ntxhais kawm ntawv.

Raws li, pawg tuav xam ntawm hauv paus tsev kawm ntawv (The Governing Board) koomtes tswj kom txhua txoj dej num tsis pub muaj teebmeem txog kev hais lus saib tsis taus lwm tus. Pawg tuav xam ntawm hauv paus tsev kawm ntawv tsis pub muaj kev hais lus saib tsis taus ib tug menyuam kawm ntawv los ntawm cov neeg ua haujlwm, lwm tus menyuam, losyog lwm tus tib neeg ntawm tsev kawm ntawv. Tus niamtxiv/tus saibxyuas muaj cai yuav tsum tau txais daim ntawv qhia koog tsev kawm ntawv cov cai hais txog kev hais lus saib tsis taus lwm tus uas cuam tshuam txog cov menyuam kawm ntawv. (Tsab Cai Kawm Ntawv § 231.5. 48980(g).) Cov menyuam kawm ntawv uas tau hais lus saib tsis taus leej twg ntawm tsev kawm ntawv yuav raug muab rau txim raws li kev cai Lij Choj.

[EducationCode§§ 231.5. 48980(g)] Ib tug tub/ntxhais kawm ntawv twg uas koomtes rau kev ua saib tsis taus lwm tus ntawm tsev kawm ntawv lossis nyob rau cov kev ua ub ua no uas cuam tshuam rau tsev kawm ntawv yuav raug kev qhuab qhia kom tsim nyog.

Koog Tsev Kawm Ntawv Title IX Officer rau Cov Teeb Meem Cuam Tshuam Tub/Ntxhais Kawm Ntawv:

Stephan Brown
Director, Student Hearing and Placement Department
5735 47th Avenue, Sacramento, CA 95824
916-643-9425
www.scusd.edu/post/title-ix-harassment-complaint-forms

TSAB CAI TITLE V

Tsab Cai Title V Tus Saibxyuas Kev Tsis Txaus Siab rau SCUSD yog tus Thawj Tswj ntawm lub chaw Student Hearing and Placement.

LWM COV KEV KAWM PAB RAU KEV KAWM NTAWV

American Legion Continuation High School

3801 Broadway, 95817
(916) 277-6600

- Qib 9-12, yeem nkag/tsis yeem nkag thiab txheejtxheem kev tawm
- Kev Kawm Ntawv Tshwj Xeeb: Muaj kev pab rau RSP xwb
- Xwm txheej txog kev pab: Menyuum txais tau Diploma lossis GED.
- Kev Sau Npe Kawm Ntawv: Tso kawm xa los ntawm Chav Tuam Tsev Student Hearing and Placement XWB.

Capital City School (kawm ntawv rau tom tsev) Yuav tsum muaj ntaub ntawv tso cai

7222 24th Street, 95822
(916) 433-5187

- Qib K-12, nws yeem nws tus kheej xwb
- Cov kev pab: Tus txheej txheem qauv qhia ntawv yeej zoo ib yam li koog tsev kawm ntawv thiab lub xeev cov ntaub ntawv kawm. Kawm ib teev ntawm ib hnuv nrog tus xibfwb, 20 teev tuaj ib lub athiv los ntawm tus kheej.
- Kev Kawm Ntawv Tshwj Xeeb: TSIS MUAJ
- Kev Sau Npe Kawm Ntawv: Tso kawm xa los ntawm Chav Tuam Tsev Student Hearing and Placement XWB.

Charles A. Jones Skills & Business Education Center

5451 Lemon Hill Avenue, 95824
(916) 433-2600

- Noob nyooq 18 lossis tshaj ntawd, saib phau catalog kom paub hnuv pib
- Kev Kawm Ntawv Tshwj Xeeb: Muaj (yog muaj daim ntawv qhia kev kawm IEP)
- Sijhawm: Monday - Friday 7:30 a.m.-4:30 p.m.
- Monday txog Thursday 5:30 p.m. - 9:30 p.m.
- Saturday 9:00 a.m.-3:30 p.m.

Sacramento Accelerated Academy

5601 47th Avenue, 95824
(916) 643-2341

- Qib: 11thiab 12
- Kev Kawm Ntawv Tshwj Xeeb: Muaj kev pab rau RSP xwb
- Kev Sau Npe Kawm Ntawv: Tso kawm xa los ntawm Chav Tuam Tsev Student Hearing and Placement XWB.
- Kev Qhia Ntawm: Sacramento Accelerated Academy (SAA) yog koog tsev kawm ntawv ib lub tsev kawm ntawv pab qhia ntawv "online" rau cov tub ntxhais uas muaj qhabnee tsis txaus. Lub tsev kawm ntawv no nyob nrog rau ntawm lub Enrollment thiab Family Services Center. Cov tub ntxhais kawm ntawv hauv SAA ua lawv cov ntaub ntawv hauv computer thiab kuj muaj xibfwb pab nyob hauv lub tsev kawm ntawv nrog rau cov xibfwb pab ntxiv nyob rau hauv internet.

Success Academy (4-8)

2221 Matson Dr. 95824
(916) 395-4990

- Kev Kawm Ntawv Tshwj Xeeb: Muaj kev pab rau RSP xwb
- Kev kawm ntawv muaj xws li: Pab txog kev kawm ntawv thiab kev coj xeeb ceem ntawm cov menyuam kawm tsis tau ntawv.
- Kev Sau Npe Kawm Ntawv: Tshuaj Xyuas Cwj Pwm Coj/kev rho tawm/Pawg Neeg Tshuaj Xyuas Kev Kawm Ntawv Kom Cuag Ncuas (SARB)
- Txhua tus menyuam yuav mus kawm hauv Success Academy yuav tsum tau kev tso cai los ntawm lub chaw ua haujlwm Student Hearing and Placement.

Pawg Thawj Tsav Xwm Tsab Cai 5145.7

Pawg Tswj Hauv Paus Tsev Kawm Ntawv (Governing Board) tau cog lus los tswj kom muaj lub chaw kawm ntawv nyab xeeb uas tsis muaj kev dag ntxias deev lossis ua saib tsis taus thiab kev ntxub ntxaug.

Pawg Tswj Hauv Paus Tsev Kawm Ntawv (Board) txwv tsis pub muaj kev dag ntxias deev lossis ua saib tsis taus rau ib tug tub/ntxhais kawm twg los ntawm ib leej tib neeg twg nyob rau ntawm tsev kawm ntawv losiss tej kev kawm uas tsev kawm ntawv txhawb nqa los yog cuam tshuam rau. Pawg Tswj Hauv Paus Tsev Kawm Ntawv (Board) kuj txwv cov kev ua pauj lossis kev ua phem rau ib tug neeg uas xa cov lus tsis txaus siab los yog ua pov thawj lossis txhawb nqa ib tug neeg uas tsis txaus siab rau kev dag ntxias deev lossis raug saib tsis tau.

Lub Hauv paus Tsev Kawm Ntawv txhawb txhua tus tub/ntxhais kawm uas xav tias lawv raug tsim txom lossis raug kev dag ntxias deev nyob rau ntawm tsev kawm ntawv lossis nyob rau ntawm tej kev kawm uas tsev kawm ntawv txhawb nqa los yog cuam tshuam rau los ntawm lwm tus tub/ntxhais kawm los yog cov neeg laus, lossis cov uas tau ntsib kev dag ntxias deev lossis kev saib tsis taus nyob rau sab nraud tsev kawm ntawv, xws li kev saib tsis taus nyob rau hauv evnthasnev (cyber harassmen/on-line/social media activity and/or sexual violence), uas muaj kev cuam tshuam txuas ntxiv rau hauv tsev kawm ntawv, kom tiv tauj lawv tus xibfwb, tus thaj khu, losiss lwm tus neeg ua haujlwm hauv tsev kawm ntawv tam sim ntawd. Ib tug neeg ua haujlwm hauv koog tsev kawm ntawv uas tau txais ib qho lus qhia lossis pom ib qho xwm txheej ntawm kev dag ntxias deev lossis saib tsis taus vim yog poj niam/txiv neej yuav tsum tau qhia mus rau tus thaj khu, tus Site Designated Title IX Administrator lossis tus District Title IX Compliance Officer. Thaum qhia tag lawm, tus Site Designated Title IX Administrator lossis tus District Title IX Compliance Officer yuav tsum nqis tes los tshuaj xyuas kom sai thiab daws cov kev iab liam, raws li tau hais hauv tsab cai tswj fwm. Hauv paus tsev kawm ntawv thiab cov neeg ua haujlwm yuav tsum ua raws li cov kauj ruam kom sai los cuam tshuam thaum muaj kev nyab xeeb uas nws pom qhov xwm txheej kev ntxub ntxaug, kev dag ntxias deev lossis saib tsis taus, hem, lim hiam, thiab/lossis thab plaub. Thaum uas hauv paus tsev kawm ntawv tau tshaj tawm ib tsab ntawv tsis txaus siab, tsis muaj qhov yuav tseem kom tus tub/ntxhais kawm uas tau hais tias tsis txaus siab muab nws cov lus sau cia kom muaj kev tshawb xyuas.

(cf. 0410 – Tsis Muaj Kev Ntxub Ntxaug hauv Koog Tsev Kawm Ntawv Cov Programs thiab Cov Activities)

(cf. 1312.1 – Kev Tsis Txaus Siab Txog Koog Tsev Kawm Ntawv Cov Neeg Ua Haujlwm)

(cf. 5131 – Kev coj ua) (cf. 5131.2 – Kev thab plaub) (cf. 5137 – Kev Nyab Xeeb Zoo hauv Tsev Kawm Ntawv)

(cf. 5141.4 – Tiv Thaiv Menyuum Raug Tsim Txom thiab Tshaj Tawm (cf. 5145.3 – Tsis muaj kev ntxub ntxaug/kev ua phem)

(cf. 6142.1 – Kev Qhia Txog Kev Sib Deev Kom Muaj Kev Noj Qab Haus Huv thiab Kev Tiv Thaiv HIV/AIDS)

Cov tub/ntxhais kawm yuav tau txais kev qhia tias lawv yuav tsum hu tam sim ntawd rau ib tug neeg ua haujlwm yog tias lawv xav tias lawv raug tsim txom los ntawm ib tug menyuum kawm ntawv, ib tug neeg ua haujlwm, lossis lwm tus neeg. Lub hauv paus tsev kawm ntawv thiab cov neeg ua haujlwm ntawm tsev kawm ntawv yuav tsum ceeb toom txog qhov kev tsis txaus siab kom sai txog ntawm qhov kev ua dag ntxias deev lossis saib tsis taus mus rau tus Site Designated Title IX Administrator lossis tus District Title IX Compliance Officer raug xaiv los tuav nyob rau AR 5145.7 thiab AR1312.3. Lub hauv paus tsev kawm ntawv thiab cov neeg ua haujlwm yuav tsum tau coob

toom txhua yam xwm txheej uas lawv tau pom, txawm hais tias tus tub/ntxhais kawm uas raug kev dag ntxias deev tsis tau yws txog. Tus Tuam Thawj Saib Xyuas Tsev Kawm Ntawv mus txog rau tus District Title IX Compliance Officer yuav tsum ua raws li cov kev tsim yog los txhawb Hauv Paus Tsev Kawm Ntawv tsab cai kev dag ntxias deev lossis saib tsis taus (sexual harassment policy).

Txwv tsis pub muaj kev dag ntxias deev lossis saib tsis taus xws li, tab sis tsis yog tag rau kev ua plees ua yi, kev sib deev uas tsis xav tau, thov kom muaj kev sib deev, thiab lwm yam hais ntawm ncauj lus, lossis ua kiag rau lwm tus neeg uas yog poj niam los txiv neeg nyob rau hauv cov chaw kawm ntawv, raws li ib qho ntawm cov xwm txheej hauv qab no: (Tsab Cai Kawm Ntawv 212.5; 5 CCR 4916)

1. Kev ua raws qhov ua txhaum yog yeej paub meej lossis ua tsis tau yuav ua rau muaj teeb meem rau ntawm tus neeg txoj kev kawm ntawv losiss kev kawm mus ntxiv.
2. Kev ua raws lossis tsis lees txais qhov kev ua txhaum los ntawm ib tug neeg yuav muab siv los ua lub hauv paus rau kev txiav txim siab ntawm kev kawm ntawv cuam tshuam rau tus neeg ntawd.
3. Txoj kev ua txhaum muaj lub hom phiaj lossis cuam tshuam ntawm muaj qhov tsis zoo rau tus neeg qhov kev kawm tau ntawv, lossis ntawm kev tsim kev kub ntxhov, qhov tsis zoo lossis tawm tsam lub chaw kawm ntawv. Qhov kev ua txhaum yog qhov hnyav kawg nkaus, ua tas mus li, muaj ntau lossis ntau qhov kev tawm tsam, thiaj li ua kom muaj kev sib ntxub lossis kev tsim txom lub chaw kawm ntawv lossis chaw ua haujlwm lossis txwv qee tus neeg muaj peev xwm koom nrog lossis tau txais txiaj ntsig los ntawm kev kawm lossis kev ua haujlwm.
4. Kev ua raws lossis tsis kam lees los ntawm qhov kev ua txhaum yog siv los ua qhov kev txiav txim siab cuam tshuam rau tus tub/ntxhais kawm txog cov txiaj ntsig thiab kev pabcuam, kev qhuas, kev kawm, lossis cov haujlwm uas muaj lossis los ntawm Hauv Paus Tsev Kawm Ntawv cov program lossis cov activity.

(cf. 5131 – Conduct) (cf. 5131.2 – Bullying)

(cf. 5137 – Positive School Climate)

(cf. 5145.3 – Nondiscrimination/Harassment)

(cf. 6142.1 – Sexual Health and HIV/AIDS Prevention Instruction)

Cov kev ua txhaum uas raug txwv hauv koog tsev kawm ntawv thiab uas tuaj yeem tsim kev phem muaj xws li, tabsis tsis yog tag rau:

1. Cov lus tsis nyiam, hais cov lus sib daj sib deev, lossis cov lus qhia
2. Hais lus dev, hais lus phem, hem, cem, hais lus saib tsis taus lossis hais qhov dev qhov npua lossis saib tsis taus lwm tus.
3. Hais txog lwm tus lub cev ntaj ntsug, lossis tham txog lwm tus tshaj dhau lawm
4. Tso dag cov lus qhov dev qhov npua, tso tej duab/ntawv saib tsis taus lwm tus, sau ntawv, hais dab neeg, kos duab, ua duab lossis piaj tes qhia, siv cov duab hauv computer txog kev sib daj sib deev
5. Taug xaiv txog kev sib daj sib deev
6. Tso dag lossis hais kev sib daj sib deev txog cov tub/ntxhais kawm ntawv hauv chaw kawm uas muaj txiv neeg lossis poj niam nkaus xwb
7. Zuaj, xuas, tawb, plhws, lossis chwv lub cev
8. Kov ib tus neeg lub cev lossis cov khaub ncaws ua zoo li xav deev
9. Cuam tshuam lossis tav kev los yog lwm yam kev cuam tshuam rau cov activities thaum nyob ncaj rau ib tug neeg uas yog poj niam ntawm lub cev nrog rau tsev kawm ntawv cov lossis txiv neej lossis muaj tus yam ntxwv qhia tais yog poj niamlos txiv neej

10. Tso cov khoom sib deev rau ntawm tej
11. Yuam deev, ntaus deev, lossis qhuab yuam deev
12. Sib txuas lus hauv tej cuab yeej txog cov lus, lossis cov duab tau piav qhia li saum toj no

Txwv tsis pub muaj kev ua phem tshwm sim tawm ntawm tsev kawm ntawv thiab nyob rau sab nraud tsev kawm ntawv – cov program cuam tshuam – txhawb nqa los ntawm tsev kawm ntawv lossis cov activities yuav raug suav hais tias yog kev sib tham ua plees ua yi hauv kev txhaum rau Hauv Paus Tsev Kawm Ntawv txoj cai yog tias nws uas txuas ntxiv losiss tsim ib qhov chaw hauv tsev kawm ntawv tsis zoo rau cov neeg tsis txaus siab lossis cov neeg raug tsim txom los ntawm qhov kev ua phem.

Cov Lus Qhia/Cov Ntaub Ntawv

Tus Tuam Thawj Tswj Tsev Kawm Ntawv thiab Hauv Paus Tsev Kawm Ntawv Txoj Cai Title IX Tus Thawj Coj Kev Ua Raws Cai yuav tsum xyuas meej kom cov tub/ntxhais kawm tua txais cov ntaub ntawv kev qhia tsim nyog muaj hnuv nyooq ntsig txog kev sib thab ua plees ua yi. Cov kev qhia thiab cov ntaub ntawv yuav tsum muaj:

Qhov kev coj thiab xeeb ceem yog kev sib daj sib deev, suav nrog qhov tseeb tias kev sib thab ua plees ua yi yuav tshwm sim ntawm cov neeg uas yog tib pab poj niam los txiv neej thiab tuaj yeem koom nrog kev sib deev;

1. Cov lus qhia meej tias cov tub/ntxhais kawm tsis tas yuav them dhau kev hais lus phem nyob rau txhua lub caij twg;
2. Tias tsis hais lub caij twg thiab txhua tus tub/ntxhais kawm yuav tsum tau ceeb toom cov xwm txheej uas tau pom txog kev thab zes txog kev sib deev txawm tias tus neeg raug tsim txom ntawm qhov kev phem ntawm tsis tau yws;
3. Cov lus qhia meej tias tub/ntxhais kawm kev nyab xeeb yog lub Hauv Paus Tsev Kawm Ntawv thawj qhov kev txhawj xeeb, thiab txhua qhov kev ua txhaum cai uas cuam tshuam nrog tus neeg raug tsim txom lossis lwm tus neeg qhia txog qhov kev thab zes yuav raug hais qhia nyias rau nyias thiab yuav tsis cuam tshuam rau txoj kev tsis txaus siab txog qhov kev ua phem yuav tau txais, soj ntsuam, lossis nrhiav kev tawm;
4. Cov lus qhia meej uas, tsis hais tus neeg tsis txaus siab tsis ua raws li kev sau ntawv, sijhawm, lossis lwm yam kev sau ntawv tsis txaus siab ntawm qhov kev tsis txaus siab, txhua qhov kev iab liam kev sib deev uas cuam tshuam nrog tus tub/ntxhais kawm, txawm tias yog tus tsis txaus siab, tus teb lossis tus neeg raug tsim txom kev thab plaub, yuav tsum raug soj ntsuam thiab yuav tsum nqis tes tam sim ntawd los cheem kev ua phem, tiv thaiv kom txhob rov muaj dua, thiab hais txog qhov yuav cuam tshuam ntxiv rau cov tub/ntxhais kawm;
5. Cov ntaub ntawv hais txog Hauv Paus Tsev Kawm Ntawv tus txheej txheem rau kev tshawb xyuas cov kev tsis txaus siab thiab tus (cov) neeg uas yuav mus qhia txog qhov kev thab zes kev ua plees ua yi rau;
6. Cov ntaub ntawv hais txog cov cai ntawm cov tub/ntxhais kawm thiab cov niamtxiv/cov saibxyuas sau ib daim ntawv foob hauv zej zog lossis kev ua txhaum cai, raws li tsim nyog, suav nrog txoj cai foob ib qho kev tsis txaus siab lossis kev tsis raug cai thaum Lub Hauv Paus Tsev Kawm Ntawv tseem tshawb xyuas qhov tsis txaus siab txog kev thab ua plees ua yi; thiab
7. Cov lus qhia meej tias, thaum xav tau, Hauv Paus Tsev Kawm Ntawv yuav khaws cov kev tiv thaiv ib ntus txhawm rau ua kom muaj kev nyab xeeb nyob hauv tsev kawm ntawv rau cov tub/ntxhais kawm uas yog cov neeg tsis txaus siab lossis cov neeg raug tsim txom los ntawm kev thab ua plees ua yi thiab/lossis lwm tus tub/ntxhais kawm thaum lub sijhawm tshawb xyuas thiab, thaum uas ua tau, thaum siv cov kev ntsuas ib ntus no, lawv yuav

tsis muaj kev cuam tshuam tus tsis txaus siab lossis tus neeg raug tsim txom ntawm kev iab liam.

Hauv Paus Tsev Kawm Ntawv Txoj Cai IX Tus Neeg Ua Raws Cai yuav tau txais kev kawm thiab yuav saib xyuas cov kev cob qhia tsim nyog rau Hauv Paus Tsev Kawm Ntawv cov neeg ua haujlwm, suav nrog cov muab kev tswj hwm nrog rau cov neeg ua haujlwm muaj ntawv pov thawj thiab tsis muaj ntawv pov thawj. Txhua lub tsev kawm ntawv Tus Raug Xaiv los Tuav Txoj Cai Title IX Cov Thawj Coj yuav tsum tau txais kev cob qhia ua ntej thiab txuas ntxiv, raws li tsim nyog, los ua lawv txoj haujlwm.

(cf. 5131.5 – Tsoo Vaj Tse, Tub Sab thiab Sau Ntawv Tsis Zoo rau Tej Vaj Tse) (cf. 5137 – Tsev Ntawv Kev Nyab Xeeb)

(cf. 5141.41 – Tiv Thaiv Kev Tsim Txom Me Nyuam)

(cf. 5145.3 – Tsis Muaj Kev Ntxub Ntxaug/Kev Ua Saib Tsis Taus) (cf. 6142.1 – Tsev Neeg Lub Neeg/Kev Kawm Txog Kev Sij Daj Sib Deev)

Tus Txheej Txheem Tsis Txaus Siab thiab Kev Qhuab Qhia

Cov lus tsis txaus siab txog kev sib deev los ntawm thiab tawm tsum cov tub/ntxhais kawm yuav tsum tau tshuaj xyuas thiab daws raws li txoj cai lij choj, tsab cai no, Kev Tswj Xyuas Kev Cai 5145.7, thiab Hauv Paus Tsev Kawm Ntawv Tej Kev Tsis Txaus Siab Tus Txheej Txheem tau teev nyob hauv BP thiab AR 1312.3. Cov Thawj Khuj thiab Tus Site Designated Title IX Administrator muaj lub luag haujlwm ceeb toom rau cov tub/ntxhais kawm thiab cov niamtxiv/cov saibxyuas tias kev tsis txaus siab ntawm kev daj sib deev tuaj yeem mua ua ntawv tau nyob hauv BP/AR 1312.3, thiab yuav mus muab cov ntawv luam ntawm cov txheej txheem ntawm qhov chaw twg.

(cf. 1312.3 – Tus Txheej Txheem Tsis Txaus Siab)

Tus Site Designated Title IX Administrator yuav tsum tshawb xyuas kom sai txog qhov kev coob toom kev hais lus ntxias deev ntawm ib tug tub/ntxhais kawm ntawv raws li cov txheej txheem sau tseg hauv AR 5145.7. Raws li paub tseeb tias muaj kev thab ua plees ua yi, lawv yuav tsum ua kom sai li sai tau los mus xaus cov kev sib thab, hais txog qhov cuam tshuam rau tus neeg uas raug kev thab ua phem, thiab tiv thaiv lwm qhov kev thab zes ntxiv. Ib qho ntxiv, tus tub/ntxhais kawm ntawv tuaj yeem foob hais qhov kev tsis txaus siab nrog Lub Hauv Paus Tsev Kawm Ntawv Txoj Cai Kev Ua Raws Cai IX raws li Hauv Paus Tsev Kawm Ntawv Tus Txheej Txheem Tsis Txaus Siab.

(cf. 1312.3 – Tus Txheej Txheem Tsis Txaus)

Thaum tshawb fawb txog kev tsis txaus siab txog kev dag ntxias deev, ib tug tub/ntxhais kawm ntawv uas pom tias tau koomtes rau kev sib thab ua plees ua yi lossis kev sib daj sib deev txhaum cai ntawm tsab cai no yuav raug rau lub txim qhuab qhia tsim nyog thiab/lossis lwm yam kevqhuab qhia. Rau cov tub/ntxhais kawm hauv qib 4 txog 12, kev rau lub txim yuav muaj xws li kev rau txim tsis pub tuaj kawm ntawv lossis/lossis raug rho tawm tsev kawm ntawv, yog tias hauv qhov kev qhuab ntuas no, tag nrho cov xwm txheej ntawm qhov xwm txheej yuav raug txiav txim.

Cov tub/ntxhais kawm hauv qib K-3 yuav tsis raug rau txim tsis pub tuaj kawm ntawv lossis pom zoo rau kev rho tawm tsev kawm ntawv raws li Kev Kawm Ntawv Txoj Cai 48900.2, txawm licas los xij kev qhuab qhia kho dua tshiab thiab/lossis lwm yam kev kho yuav raug tsim raws li tag nrho cov xwm txheej muaj feem xyuam.

(cf. 5144 – Kev qhuab qhia)

(cf. 5144.1 – Tsis Pub Tuaj Kawm Ntawv Ob-Peb Hnuv thiab Raug Rho Tawm Tsev Kawm Ntawv/Kev Sib Hais (Due Process))

Thaum raug tshuaj ntsuam txog qhov tsis txaus siab txog kev thab ua plees ua yi, ib tus neeg ua haujlwm ua koom nrog, tso cai lossis tsis ceeb toom qhov kev thab ua plees ua yi lossis kev ua plees ua yi rau ib tus menyuam kawm ntawv twg yuav raug rau txim raws li txoj cai thiab nrog rau kev raug rho tawm tsev kawm ntawv mus

raws li txoj cai thiab kev pom zoo tsim nyog. Cov neeg ua haujlwm hauv tsev kawm ntawv yuav tsum tau nrhiav kev los cuam tshuam tam sim thaum muaj kev nyab xeeb los ua thaum nws pom pom kev ntxub ntxaug, kev ua phem, kev hem, kev ua pauj, lossis kev thab plaub. Ib qho ntxiv, raug foob lossis raug tsub txim yuav raug foob rau lus neeg raug iab liam ua phem; kev thab ua plees ua yi tseem yuav suav tias yog kev ua txhaum txoj cai muaj feem rau kev tsim txom menuam vaus.

(cf. 4118 – Tsis Pub Tuaj Kawm Ntawv Ob-Peb Hnub /Raug Rau Txim Qhuab Qhia)

(cf. 4218 – Lawm Tawm/ Tsis Pub Tuaj Kawm Ntawv Ob-Peb Hnub /Raug Rau Txim Qhuab Qhia) (cf.4119.11/4219.11/4319.11 – Kev Sib Thab Ua Plees Ua Yi) (cf. 5141.4 – Cov txheej txheem ceeb toom yog tias muaj kev tsim txom me nyuam)

(cf. 1312.3 – Tus Txheej Txheem Tsis Txaus)

Lub Hauv Paus Tsev Kawm Ntawv txwv tsis pub rov ua pauj rau tus neeg hais kev tsis txaus siab lossis cov neeg koom nrog qhov kev tsis txaus siab. Cov ntaub ntawv ntsig txog kev tsis txaus siab ntawm kev raug thab ua plees ua yi yuav tsum raug khaws zais cia kom zoo li zoo tau, thiab cov neeg koom nrog tshawb nrhiav qhov tsis txaus siab yuav tsum tsis tham txog cov ntaub ntawv cuam tshuam rau sab nraud qhov kev txtshawb nrhiav.

(cf. 4119.23/4219.23/4319.23 – Txwv tsis pub muab cov ntaub ntawv tso tawm rau lwm tus paub/ntiag tug)

Ntaub Ntawv-Khaws Tseg Cia

Tus District's Title IX Compliance Officer yuav tsum ua khaws tseg cov ntawv sau ntawm tag nrho cov ntaub ntawv hais txog kev thab zes txog kev ua plees ua yi kom Hauv Paus Tsev Kawm Ntawv los tshuaj xyuas, daws teebmeem, thiab tiv thaiv kev rov qab thab plaub hauv tsev kawm ntawv.

(cf. 3580 – Hauv Paus Tsev Kawm Ntawv Cov Ntaub Ntawv Khaws Tsev)

Raws Li Txoj Caij:

TSAB CAI KAWM NTAWV

262.4 Kev txwv tsis pub muaj kev sib cais vim yog pojniam los txiv neej

Kev sib thab txog kev ua plees ua yi

Txoj cai hais txog kev sib thab txog kev ua plees ua yi

48900 Cov laj thawj rau kev rau txim tsis pub tuaj kawm ntawv ob-peb hnub lossis rho tawm tsev

48900.2 Cov laj thawj ntxiv rau kev rau txim tsis pub tuaj kawm ntawv ob-peb hnub lossis rho tawm tsev; kev sib thab txog kev ua plees ua yi

48904 Niamtxiv/tus saib xyuas lub luag haujlwm rau cov tub/ntxhais kawm ntawv uas txhob txwm ua txhaum 48980 Ntawv ceeb toom thaum pib ntawm lub sijhawm

CIVIL CODE

51.9 Lub luag haujlwm rau kev thab ua plees ua yi; kev lag luam, kev pabcuam thiab kev sib raug zoo

1714.1 Niamtxiv/tus saib xyuas lub luag haujlwm rau ib tug menyuam tsis tau muaj noob nyoog

TEB CHAWS MEKAS TXOJ CAI, TITLE 20

1681-1688 Title IX, 1972 Education Act Amendments

TEB CHAWS MEKAS TXOJ CAI, TITLE 42

2000d & 2000e et seq. Title VI & Title VII, Civil Rights Act of 1964 as amended

Franklin v. Gwinnet County Schools (1992) 112 S. Ct. 1028

Doe v. Petaluma City School District (1995, 9th Cir.) 54 F.3d

1447 Donovan v. Poway Unified School District, (2008) 167

Cal.App.4th 567 Gebser v. Lago Vista Independent School

District, (1998) 524 U.S. 274 Oona R.-S. etc. v. Santa Rosa City

Schools et al (N.D. Cal. 1995) 890 F.Supp. 1452

Patricia H. v. Berkeley Unified School District (N.D. Cal.1993)

830 F.Supp. 1288

Davis v. Monroe County Board of Education (1999) 526 U.S.

629 CSBA PUBLICATIONS

Muab Kev Nyab Xeeb, Tsis Muaj Kev Ntxub Ntxaug rau Ib Cheeb

Tsam Chaw Kawm rau Cov Tub/Ntxhais Kawm Transgender thiab

Gender-Nonconforming, Cov Lus Qhia luv luv Txoj Cai, Lub Ob

Hlis 2014 Cov Tsev Kawm Muaj Kev Nyab Xeeb: Cov Txheej

Txheem Kev Tswj Xyuas Lub Rooj Tswjhwj Saib Xyuas Kom Tub/ Ntxhais Kawm Tau Zoo, 2011

TEB CHAW MEKAS PHAB TUAM TSEV TSWJ KEV KAWM, LUB

CHAW UA HAUJLWM RAU KEV NCAJ NCEES COV LUS NUG

THIB LUB TEB txog ntawm Kev Ua Txhaum hauv Tsev Kawm

Ntawv, Lub Cuaj Hlis 2017

Cov Cai Piv txwm thiab Cov Cai tshwm sim rau Kev Pab Txhawb

Cov Tub/Ntxhais Kawm Transgender, Lub Tsis Hlis 2016

Dear Colleague Letter: Title IX Coordinators, Lub Plaub Hlis 2015

Sexual Harassment: Nws Tsis Yog Kev Kawm, Lub Cuaj Hlis 2008

Kho Txoj Cai Hais Txog Kev Thab Sib Deev: Kev Ua Phem Saib Tsis

Tau Cov Tub/Ntxhais Kawm los ntawm Cov Neeg Ua Haujlwm Hauv

Tsev Kawm Ntawv, Lwm Cov Tub/ Ntxhais Kawm, lossis Lwm Cov

Neeg Sab Nraud, Lub Ib Hlis 2001

COV VEJXAIJ

CSBA: <http://www.csba.org>

Xeev California Phab Tuam Tsev Tswj Kev Kawm:

<http://www.cde.ca.gov>

Teb Chaws Mekas Phab Tuaj Tsev Tswj Kev Kawm, Lub chaw ua

haujlwm rau Kev Ncaj Ncees: [http://](http://www.ed.gov/about/offices/list/ocr)

www.ed.gov/about/offices/list/ocr

Kev Tswj Xyuas Cov Cai 5145.7

Txwv tsis pub muaj kev hais lus txog kev sib daj sib deev xws li, tabsis tsis yog tag rau, kev hais lus dev uas tsis xav hnov, thov kev sib deev, thiab lwm yam lus, qhov muag pom lossis kev sib daj sib deev kiag ntawd: (Tsab Cai Kawm Ntawv 212.5)

1. Kev ua raws qhov ua txhaum yog yeej paub meej lossis ua tsis tau yuav ua rau muaj teeb meem rau ntawm tus neeg txoj kev kawm ntawv losiss kev kawm mus ntxiv.
2. Kev ua raws lossis tsis lees txais qhov kev ua txhaum los ntawm ib tug neeg yuav muab siv los ua lub hauv paus rau kev txiav txim siab ntawm kev kawm ntawv cuam tshuam rau tus neeg ntawd.
3. Txoj kev ua txhaum muaj lub hom phiaj lossis cuam tshuam ntawm muaj qhov tsis zoo rau tus neeg qhov kev kawm tau ntawv, lossis ntawm kev tsim kev kub ntxhov, qhov tsis zoo lossis tawm tsam lub chaw kawm ntawv.
4. Kev ua raws lossis tsis kam lees los ntawm qhov kev ua txhauam yog siv los ua qhov kev txiav txim siab cuam tshuam rau tus tub/ntxhais kawm txog cov txiav txis thiab kev pabcuam, kev qhuas, kev kawm, lossis cov haujlwm uas muaj lossis los ntawm tsev kawm ntawv.

Cov kev coj uas tau raug txwv hauv hauv paus tsev kawm thiab uas muaj kev thab txog kev sib daj sib deev nrog rau, tab sis tsis tas rau:

1. Cov lus tsis nyiam hais txog kev sib daj sib deev lossis cov lus qhia
2. Hais lus dev, hais lus phem, hem, cem, hais lus saib tsis taus lossis hais qhov dev qhov npua lossis saib tsis taus lwm tus.
3. Hais txog lwm tus lub cev ntaj ntsug, lossis tham txog lwm tus tshaj dhau lawm
4. Tso dag cov lus qhov dev qhov npua, sau ntawv, hais dabneeg, kos duab, ua duab lossis piav tes qhia
5. Taug xaiv txog kev sib daj sib deev
6. Tso dag lossis hais kev sib daj sib deev txog cov tub/ntxhais kawm ntawv hauv chaw kawm uas muaj txiv neeg lossis poj niam nkaus xwb

7. Kov ib tus neeg lub cev lossis cov khaub ncaws ua zoo li xav deev
8. Txhob txwm ua lossis thaiv cov kev uas ib txwm muaj
9. Txwv tsis pub ib tug tub/ntxhais kawm nkag mus siv cov cuab yeej kawm ntawv
10. Tso cov khoom sib daj sib deev

Cov Ntawv Ceeb Toom

Daim ntawv luam tawm koog tsev kawm ntawv txoj cai hais txog kev sib thab ua plees ua yi thiab cov cai yuav tsum muaj:

1. Muab tso rau hauv cov ntawv ceeb toom uas xa rau niamtxiv/ tus saibxyuas thaum pib ntawm txhua xyoo kawm ntawv (Tsab Cai Kawm Ntawv 48980) (cf. 5145.6 – Niamtxiv Cov Ntawv Ceeb Toom)
2. Muab tso rau hauv tej qhov chaw nyob ze ntawm lub tsev kawm tus thaj khu chaw ua haujlwm (Tsab Cai Kawm Ntawv 212.6)
3. Muab los ua ib feem ntawm txhua qhov kev qhia kev paub rau cov tub/ntxhais kawm tshiab thaum pib ntawm txhua quarter, semester lossis lub caij ntuj sov (Tsab Cai Kawm Ntawv 212.6)
4. Muaj tshwm sim rau hauv tsev kawm ntawv lossis ntawv tshaj tawm los ntawm lub tsev kawm ntawv lossis koog tsev kawm ntawv txoj kevcai, kev tswjfw, txheej txheem thiab tus qauv ntawm kev coj ua (Tsab Cai Kawm Ntawv 212.6)
5. Muab rau cov neeg ua haujlwm thiab lub koom haum ua haujlwm

Kev Tshawb Nrhiav Kev Tsis Txaus Siab Hauv Tsev Kawm Ntawv (Tsev Kawm Ntawv Tus Txheej Txheem Tsis Txaus Siab)

1. Tus thaj khu lossis nws tus neeg sawv cev yuav tshawb xyuas txhua qhov kev tsis txaus siab ntawm kev thab vim lwm tus yog pojniam/txivneej. Hauv kev coj ua, nws yuav tsum tham ib leeg nrog:
 - Tus tub/ntxhais kawm uas tsis txaus siab
 - Tus neeg raug liam tias thab losis uas saib tsis taus
 - Tus neeg twg uas pom qhov kev sib thab tshwm sim
 - Tus neeg twg uas tau hais tias muaj cov lus cuam tshuam
2. Tus tubntxhais kawm uas tsis txaus siab yuav tsum muaj txoj hauv kev los piav txog qhov xwm txheej, pov thawj tim khawv thiab lwm yam pov thawj txog qhov kev thab, thiab sau nws cov lus tsis txaus siab.
3. Tus thaj khu lossis tus raug xaiv los tuav haujlwm yuav tsum tham txog qhov kev tsis txaus siab nrog cov tibneeg tau piav saum toj no nkaus xwb. Thaum tsim nyog los ua nws qhov kev tshawb nrhiav lossis rau lwm qhov laj thawj zoo uas siv rau qhov xwm txheej tshwj xeeb, tus thaj khu lossis tus raug xaiv los tuav haujlwm kuj tseem tham tau qhov kev tsis txaus siab nrog cov neeg hauv qab no:
 - Tus Tuav Thawj Saib Xyuas lossis tus raug xaiv los tuav haujlwm
 - Tus niamtxiv/tus saib xyuas ntawm tus tub/ntxhais kawm ntawv uas tsis txaus siab
 - Tus niamtxiv/tus saib xyuas ntawm tus neeg raug iab liam ua phem rau ib tus neeg
 - Tus xibfwb lossis cov neeg ua haujlwm uas paub txog tus tub/ntxhais kawm koom nrog tuaj yeem pab txiav txim siab tias leej twg yog tus qhia qhov tseeb
 - Cov koom haum tiv thaiv menyuum yaus lub luag haujlwm tshawb xyuas cov ntawv qhia kev tsim txom menyuum
 - Cov kws lij choj pab tswv yim rau koog tsev kawm ntawv (cf. 5141.41 – Kev Tiv Thaiv Menyuum Kev Tsim Txom)
4. Thaum tus tub/ntxhais kawm uas tau tsis txaus siab thiab tus neeg raug iab liam ua saib tsis taus pom zoo, tus thaj khu lossis tus raug

xaiv los tuav haujlwm yuav teem npaj rau lawv los lawv daws qhov kev tsis txaus siab tsis raws cai nrog kev pab ntawm tus counselor, xibfwb, thawj saib xyuas haujlwm lossis tus neeg cob qhia los nrog mloog. Tus tub/ntxhais kawm uas tsis txaus siab yuav tsum tsis txhob nug txog kom daws qhov teeb meem ncaj qha nrog tus neeg raug iab liam yog tias muaj kev pab.

5. Tus thaj khu lossis tus raug xaiv los tuav haujlwm yuav tsum qhia rau tus tub/ntxhais kawm ntawv uas tsis txaus siab tias nws muaj cai sau ntawv foob txhua lub sijhawm raws li hauv paus tsev kawm ntawv tus txheej txheem kev tsis txaus siab. Yog tus tub/ntxhais kawm xav sau daim ntawv tsis txaus siab, tus thaj khu lossis tus neeg sawv cev yuav pab tus tub/ntxhais kawm ua qhov no. (cf. 1312.3 – Tus Txheej Txheem Kev Tsis Txaus Siab)
6. Hauv kev txiav txim siab txog qhov kev tsis txaus siab, tus thaj khu lossis tus neeg sawv cev yuav ua raws li nram no :
 - Cov lus hais los ntawm cov neeg muaj npe saum toj no
 - Cov ntsiab lus thiab kev xwm yeem ntawm txhua tus neeg cov lus
 - Cov pov thawj ntawm qhovtus tub/ntxhais kawm tsis txaus siab muaj feem xyuam rau qhov xwm txheej
 - Cov ntaub ntawv ua pov thawj ntawm kev ua phem yav dhau los ntawm tus neeg raug iab liam
 - Cov pov thawj ntawm cov kev tsis txaus siab yav dhau los uas pom tau tias tsis muaj tseeb
7. Txhawm rau txiav txim siab rau qhov kev ua phem seb loj licas, tus thaj khu lossis tus raug xaiv los tuav haujlwm yuav tau los xav:
 - Seb qhov kev ua tsis zoo cuam tshuam licas rau ib lossis ntau tus tub/ntxhais kawm txoj kev kawm ntawv
 - Hom kev ua phem yog dab tsi, pes tsawg zaus thiab lub sijhawm ua txhaum ntev licas los lawm
 - Muaj pes tsawg leej tibneeg cuam tshuam nrog
 - Tus neeg raug liam ntawm kev ua phem lub hnuv nyooq
 - Thiab yog poj niam txiv neej
 - Lub ntsiab lus ntawm qhov kev ua phem
 - Lub chaw thiab qhov teeb meem uas tau tshwm sim
 - Lwm yam xwm txheej hauv tsev kawm, suav nrog qhov xwm txheej kev ua phem uas tsis cuam tshuam nrog kev sib daj sib deev
8. Tus thaj khu lossis tus raug xaiv los tuav haujlwm yuav sau ib tsab ntawv ceeb toom ntawm nws qhov kev tshawb pom, kev txiav txim siab, thiab cov laj thawj ntawm kev txiav txim siab thiab yuav tsum muab tsab ntawv tshaj qhia no rau tus tub/ntxhais kawm ntawv uas tsis txaus siab thiab tus neeg raug iab liam.
9. Tus thaj khu lossis tus raug xaiv los tuav haujlwm yuav tsum sau ntawv mus rau Tus Tuav Thawj Saib Xyuas lossis nws tus neeg sawv cev hais txog ntawm qhov kev tsis txaus siab thiab tshuaj xyuas. Yog tias nws tau txheeb xyuas tias muaj kev thab ua plees ua yi tshwm sim, daim ntawv ceeb toom no yuav piav qhia txog cov kev txiav txim uas nws tau ua los daws qhov kev ua phem, hais txog qhov kev cuam tshuam ntawm kev hais lus saib tsis taus tus neeg uas raug thum, thiab tiv thaiv kev ua pauj lossis kev ua phem ntxiv.
10. Nyob rau ob lub asthiv tom qab tau txais cov lus tsis txaus siab, tus thaj khu lossis tus raug xaiv los tuav haujlwm yuav txiav txim siab seb tus tub/ntxhais kawm ntawv uas tsis txaus siab puas raug kev tsim txom ntxiv. Tug thaj khu lossis tus raug xaiv los tuav haujlwm yuav tau khaws cov ntaub ntawv no thiab yuav tsum taug qab raws li nws txoj kev txiav txim txuas ntxiv.

Kev Cuam Tshuam

Tus Tuam Thawj los yog tus raug xaiv los tuav haujlwm yuav tsum ua tej yam tsim nyog los txhawb hauv paus tsev kawm ntawv tsab cai txog kev ua phem saib tsis taus. Raws li xav tau, cov kev qhuab qhia no muaj xws li ib qho li hauv qab no:

1. Tshem tawm cov lus phem lossis cov ntawv sau tsis zoo rau ntawm tej phab ntsa
2. Muab kev qhia rau cov neeg ua haujlwm thiab cov tub/ntxhais kawm lossis kev qhuab ntuas
3. Qhia rau cov niamtxiv/cov saibxyuas paub
4. Ceeb toom rau cov chaw pab tiv thaiv menyam raug kev tsim txom
5. Muab kev qhuab qhia tsim nyog. Ib qho ntxiv, tus thaj khu lossis nws tus neeg sawv cev yuav txiav txim rau tus neeg uas pom tau tias qhov kev tsis txaus siab uas tau hais tias ua saib tsis taus ntawd nws yeej paub tias tsis muaj tseeb.

COV PROGRAM KAWM LUS ASKIV

Txoj Kev Kawm Lus Askiv yog tsoom fwm thiab lub xeev ib lub program raug sam fwm rau cov menyam kawm ntawv uas nws thawj hom lus tsis yog lus Askiv thiab pab kom paub lus Askiv zoo.

Lub hom phiaj rau cov tub/ntxhais kawm lus Askiv yog kom paub

lus Askiv npliag thiab kom kawm tau sai thiab kawm tau zoo ib yam rau hauv cov chav kawm Lus Askiv uas tau tsim los ntawm Kev Kawm Lus Askiv (SEI) thiab chav kawm nrog cov ntaub ntawv tsim tshwj xeeb los txhim kho Kev Kawm Lus Askiv kom npliag.

Cov tub/ntxhais kawm raug txheeb xyuas tias yog cov neeg kawm lus Askiv los ntawm Daim Ntawv Ntsuam Xyuas Hom Lus Siv Hauv Tsev (HLS), uas yog ua tiav los ntawm tsev neeg/tus saibxyuas thaum pib ua cov ntaub ntawv cuv npe kawm ntawv. Qhov Kev Soj Ntsuam Kev Paub Lus Askiv Zoo rau California (ELPAC) raug muab rau cov tub/ntxhais kawm uas hom lus hauv tsev tsis yog Lus Askiv kom txhawm rau kev txiav txim xyuas tus tub/ntxhais kawm qhov kev txawj Lus Askiv. Cov tub/ntxhais kawm uas tseem tsis tau kawm tau raws li HauvP aus Tsev Kawm Ntawv qhov kev paub lus Askiv zoo yuav suav tau tias yog Neeg Kawm Lus Askiv (EL).

Thaum ib tug tub/ntxhais kawm EL kawm tau qhabnee zoo nyob rau txhua fab ntawm Lus Askiv (mloog, hais lus, nyeem thiab sau ntawv) nrog rau kev kawm ntawv piv rau cov neeg ib txwm hais lus Askiv ib txwm, tus tub/ntxhais kawm yuav raug muab faib seem kawm tias paub Lus Askiv npliag.

Cov niamtxiv yog tus tseem ceeb rau lawv cov menyuam txoj kev kawm. Ntxiv rau ntawm kev saib xyuas lawv cov menyuam cov ntaub ntawv nqa los ua hauv tsev thiab xyuas kom paub tseeb tias lawv mus kawm ntawv cuag ncuu thiab raws sijhawm, cov niamtxiv kuj yuav tsum paub txog cov program pab rau cov menyuam EL thiab cov kev pabcuam muaj rau lawv cov menyuam. Cov niamtxiv tuaj yeem koom nrog pawg pab tswv yim sab laj ntawm lawv cov menyuam lub tsev kawm ntawv, xws li Pawg Neeg Tawm Tswv Yim Pab rau Cov Menyuam Kawm Lus Askiv (ELAC), lossis ntawm theem hauv paus tsev kawm ntawv nyob rau hauv Hauv Paus Tsev Kawm Ntawv Pawg Tawm Tswv Yim Pab rau Cov Kawm Lus Askiv (DELAC).

Cov Neeg Qhia Ntawv Hais Ob Hom Lus thiab cov neeg ua haujlwm yog tus choj ntawm kev sib txuas lus ntawm tsev neeg thiab tsev kawm ntawv thaum lus Askiv yog qhov teebmeem thaiv kev. Cov Neeg Qhia Ntawv Hais Ob Hom Lus thiab cov neeg ua haujlwm lub luag haujlwm yog txhawb nqa cov menyuam kawm ntawv EL thiab lawv tsev neeg thaum lawv mus nrhiav lub tsev kawm ntawv thiab chav kawm. Lawv muab kev pab txhais lus thiab txhais ntaub ntawv rau tsev neeg thiab cov tub/ntxhais kawm los txhawb thiab txhim kho kev sib txuas lus hauv tsev kawm ntawv mus rau tom tsev.

Hu rua koj lub tsev kawm ntawv tus thaj khu yog xav paub kom ntau ntxiv.

KOOG TSEV KAWM NTAWV COV PROGRAM KAWM NTAWV

Cov Program Kawm Lus Askiv (EL)

Lub homphiaj ntawm SCUSD yog kom npaj txhua tus tub/ntxhais kawm kom tau txais kev kawm tiav qib siab thiab kev ua haujlwm tom qab kawm tiav high school. Kom pab txhawb tau qhov tshwj xeeb ntawm Cov Kawm Lus Askiv (EL) rau lub homphiaj no, txoj cai tsim nyog thiab kev tsim kho kev qhia ntawv Askiv (ELD) rau tag nrho cov EL kawm qib TK-12 cov tub/ntxhais kawm hauv SCUSD. Lub homphiaj ntawm kev qhia yog los ntawm kev paub lus ntxiv los ntawm kev siv CA tus qauv Kev Paub Lus Askiv thiab cov qauv qhia ua pov thawj pom tias ua tau zoo thiab muaj kev sib txawj ntawm txhua tus tub/ntxhais kawm theem Askiv kom paub lus zoo nyob rau kev hais lus, mloog, nyeem thiab sau ntawv. Thaum txhim kho kev paub lus Askiv zoo lawm, txhua tus tub/ntxhais kawm lus Askiv tau txais kev pab txhawb kev kawm paub txog cov ncauj lus tseem ceeb ntawm lawv qib kawm. Cov niamtxiv lossis menyuam kawm ntawv uas xav paub ntxiv txog lawv lub tsev kawm ntawv qhov ELD program yuav hu tau rau lawv lub tsev kawm ntawv chav lis haujlwm.

Kev Qhia Ob Hom Lus (DLE) lossis Kev Kawm Ob Hom Lus (DI)

Raws li lub hauv paus tsev kawm ntawv, peb lees paub tiag tiag thiab txhawb kev tsim cov tub/ntxhais kawm ntawv cov lus hauv tsev. Ntau lub tsev kawm ntawv elementary hauv SCUSD muaj cov kev kawm qhia ob hom lus. Qee cov tsev kawm ntawv no muab tus qauv 50/50 thiab lwm tus qauv 90/10. Tus qauv 50/50 qhov kev qhia ntawv muaj 50% tuaj rau ib hnuab ua lus Askiv thiab 50% ua nyob hauv Thawj Hom Lus Hais ntawm tus menyuam kawm ntawv. Nyob rau qhov no, thawj hom lus yog lus Mev, Hmoob, Suav (Cantonese lossis Mandarin). Hauv tus qauv 90/10, 90% ntawm lub sijhawm hnuab kawm ntawv yog siv los kawm thawj hom lus thiab 10% yog Askiv. Tus feem pua ntawm kev kawm lus Askiv yuav nce li 10% raws li cov tub/ntxhais kawm nce mus rau theem qib kawm tom ntej. Thaum kawg, cov tub/ntxhais kawm yuav raug qhia 50% lus Askiv thiab 50% hom lus xub thawj.

Koog tsev kawm ntawv tseem muaj peb lub tsev kawm ntawv charter uas yog cov tsev kawm ntawv qhia ob hom lus. Cov tsev neeg hu tau rau lawv lub tsev kawm ntawv tus thaj khu lossis Multilingual Department ntawm (916) 643-9446, yog tias lawv txaus siab xav tso npe rau ib lub tsev kawm ntawv no.

Kev Kawm Lus Askiv (SEI)

Cov tub/ntxhais kawm uas ua tau zoo tsem tsawv rau ntawm cov qhabnee (2) lossis pib kawm tau (1) nyob ntawm qhov Summative ELPAC tau txais SEI cov kev qhia ntawv thiab feem ntau yog qhia ua lus Askiv. Muaj qee cov kev pab yog siv thawj hom lus hais. Cov tub/ntxhais kawm raug qhia ELD thiab lwm yam kev kawm tseem ceeb los ntawm cov kws qhia ntawv tso cai siv cov phau ntawv kawm thiab cov khoom siv qhia ntxiv. Cov kev qhia yog qhia raws ELD thiab theem qib kawm cov qhauv kawm ntawv.

Kev Kawm Lus Askiv (ELM)

Cov tub/ntxhais kawm uas ua tau zoo heev rau ntawm tag nrho cov qhabnee (4) lossis kawm tau nyob rau nruab nrab (3) nyob ntawm qhov Summative ELPAC, tau txais ELM cov kev qhia ntawv. Lawv yuav qhia ELD thiab lwm yam kev kawm tseem ceeb los ntawm cov kws qhia ntawv tso cai siv hauv paus tsev kawm ntawv cov phau ntawv kawm thiab cov khoom siv qhia ntxiv. Cov kev qhia yog qhia raws ELD thiab theem qib kawm cov qauv qhia ntawv. Cov tub/ntxhais kawm yuav tau txais cov kev pab ntxiv, xws li pab qhia ntawv lossis cov kev xav kawm lus, los txhawb lawv txoj kev taug mus rau kev faib seem kawm.

Kev Sib Txuas Lus Nrog Niamtxiv Txog Theem Kev Paub Lus Askiv Pliag

Cov niamtxiv tau txais kev ceeb toom ib xyoos ib zaug txog lawv tus menyuam theem kev paub lus Askiv pliag thiab kev tso kawm hauv lub program. Yog xav paub ntau ntxiv, thov hu rau koj lub tsev kawm ntawv tus thaj khu, Tus Saib Xyuas EL, lossis Multilingual Literacy lub hoobkas ntawm (916) 643-9446. Cov niamtxiv tuaj yeem thov cov kev pab qhia lus kom zoo rau lawv cov menyuam (EC § 310 (a).) Yog tias lub tsev kawm ntawv tsis muaj qhov kev kawm zoo, cov niamtxiv tuaj yeem thov kom tsim qhov kev kawm paub hom lus tshiab uas siv daim ntawv hauv qab no. Yog tias lub tsev kawm ntawv tau txais cov lus thov txaus, lub tsev kawm yuav tshuaj xyuas qhov ua tau thov ntawd thiab muab lus teb rau lub tsev kawm ntawv cov neeg zej zog. Cov niamtxiv/cov saibxyuas, lossis SCUSD cov neeg ua hauj lwm sawv cev rau cov niamtxiv ntawm SCUSD cov tub/ntxhais kawm, ua raws California Tsab Cai Proposition 58: Kev Kawm rau Kev Lag Luam Thoob Ntiaj Teb, hu tau mus rau Multilingual Literacy lub hoobkas ntawm (916) 643-9446. Muaj kev pab txhais lus rau cov teebmeem ntsig txog tsev kawm ntawv npaj rau cov niamtxiv ntawm Cov Kawm Lus Askiv. Yog xav paub ntau ntxiv, thov tham nrog koj lub tsev kawm ntawv tus thawj koj tsev kawm ntawv lossis Tus Saib Xyuas EL.

EXPANDED LEARNING PROGRAM

ELEMENTARY SITES	LUB KOOM HAUM MUAB KEV PAB	XOV TOOJ
Abraham Lincoln ES 3324 Glenmoor Dr.	Sacramento Chinese Community Service Center	916-442-4228
Bowling Green McCoy 4211 Turnbridge Dr.	Sacramento Chinese Community Service Center	916-442-4228
Bret Harte 2751 9th Ave.	Target Excellence	916-420-1886
Camellia Basic 6600 Cougar Dr.	Sacramento Chinese Community Service Center	916-442-4228
Caroline Wenzel 6870 Greenhaven Dr.	Sacramento Chinese Community Service Center	916-442-4228
Cesar E. Chavez 7500 32nd St.	Sacramento Chinese Community Service Center	916-442-4228
David Lubin 3535 M St.	Sacramento Chinese Community Service Center	916-442-4228
Earl Warren 5420 Lowell St.	Sacramento Chinese Community Service Center	916-442-4228
Edward Kemble 7495 29th St.	Boys and Girls Club	916-281-7208
Elder Creek 7934 Lemon Hill Av.	Sacramento Chinese Community Service Center	916-442-4228
Ethel Baker 5717 Laurine Way	Boys and Girls Club	916-392-2582
Ethel Phillips 2930 21st Ave.	Sacramento Chinese Community Service Center	916-442-4228
Father Keith B. Kenny 3525 Martin L. King	Center for Fathers and Families	916-730-3586
Golden Empire 9045 Canberra Dr.	Sacramento Chinese Community Service Center	916-442-4228
H.W. Harkness 2147 54th Av.	Center for Fathers and Families	916-286-9625
Hollywood Park 4915 Harte Way	New Hope Community Development Corporation	916-896-6221
Hubert H. Bancroft 2929 Belmar St.	Sacramento Chinese Community Service Center	916-442-4228
Isador Cohen 9025 Salmon Falls Dr.	Leaders of Tomorrow	916-494-4308
James Marshall 9525 Goethe Rd.	Target Excellence	916-420-1886
John Bidwell 1730 65th Ave.	Sacramento Chinese Community Service Center	916-442-4228
John Cabrillo 1141 Seamas Av.	Sacramento Chinese Community Service Center	916-442-4228
John D. Sloat 7525 Candlewood Wy.	Leaders of Tomorrow	916-272-5060
Leataata Floyd 401 McClatchy Way	Roberts Family Development Center	916-646-6631
Mark Twain 4914 58th St.	Target Excellence	916-420-1886
New Joseph Bonheim 7300 Marin Av.	Center for Fathers and Families	916-890-5179
Nicholas 6601 Steiner Dr.	Sacramento Chinese Community Service Center	916-442-4228
O.W. Erlewine 2441 Stansberry Way	Sacramento Chinese Community Service Center	916-442-4228
Oak Ridge 4501 Martin L. King	Center for Fathers and Families	916-738-5316
Pacific 6201 41st St.	Sacramento Chinese Community Service Center	916-442-4228
Parkway 4720 Forest Pkwy.	Rose Family Creative Empowerment Center	916-376-7916

Peter Burnett 6032 36th Av.	Sacramento Chinese Community Service Center	916-442-4228
Pony Express 1250 56th Av.	Sacramento Chinese Community Service Center	916-442-4228
Sequoia 3333 Rosemont Dr.	Sacramento Chinese Community Service Center	916-442-4228
Susan B. Anthony 7864 Detroit Blvd.	Rose Family Creative Empowerment Center	916-376-7916
Tahoe 3110 60th St.	Sacramento Chinese Community Service Center	916-442-4228
Theodore Judah 3919 McKinley Bl.	Sacramento Chinese Community Service Center	916-442-4228
Washington 520 18th St.	Sacramento Chinese Community Service Center	916-442-4228
William Land 2120 12th St.	Sacramento Chinese Community Service Center	916-442-4228
Woodbine 2500 52nd Ave.	Sacramento Chinese Community Service Center	916-442-4228
MIDDLE/K-8 SITES	LUB KOOM HAUM MUAB KEV PAB	XOV TOOJ
A.M. Winn Waldorf 3351 Explorer Dr.	Sacramento Chinese Community Service Center	916-442-4228
Albert Einstein 9325 Mirandy Dr.	Sacramento Chinese Community Service Center	916-442-4228
California 1600 Vallejo Way	Sacramento Chinese Community Service Center	916-442-4228
Fern Bacon 4140 Cuny Av.	Sacramento Chinese Community Service Center	916-442-4228
John H. Still 2200 John Still Dr.	Rose Family Creative Empowerment Center	916-376-7916
Kit Carson Int'l Acad. 5301 N St.	Sacramento Chinese Community Service Center	916-442-4228
Martin Luther King, Jr. 480 Little River Way	Sacramento Chinese Community Service Center	916-442-4228
Rosa Parks 2250 68th Av.	Target Excellence	916-420-1886
Sam Brannan 5301 Elmer Way	City of Sacramento	916-384-8114
School of Engineering & Sciences 7345 Gloria Dr.	Sacramento Chinese Community Service Center	916-442-4228
Will C. Wood 6201 Lemon Hill Av.	Sacramento Chinese Community Service Center	916-442-4228
HIGHSCHOOL SITES	LUB KOOM HAUM MUAB KEV PAB	XOV TOOJ
American Legion 3801 Broadway	Sacramento Chinese Community Service Center	916-442-4228
Arthur A. Benjamin Health Professions 451 McClatchy Way	Sacramento Chinese Community Service Center	916-442-4228
C.K. McClatchy 3066 Freeport Bl.	Sacramento Chinese Community Service Center	916-442-4228
Hiram Johnson 6879 14th Av.	Sacramento Chinese Community Service Center	916-442-4228
John F. Kennedy 6715 Gloria Dr.	Sacramento Chinese Community Service Center	916-442-4228
Luther Burbank 3500 Florin Rd.	Rose Family Creative Empowerment Center	916-376-7916
Rosemont 9594 Kiefer Bl.	Sacramento Chinese Community Service Center	916-442-4228

COV TUB/NTXHAI KAWM NTAWV XIAM OOB-QHAB

Raws li tseem fvw thiab lub xeev txoj cai, hauv paus tsev kawm ntawv tsis muaj cai yuav cais cov menyuam uas muaj kev kawm tsis tau ntawv nyob hauv txhua hom kev kawm thiab kev uasi. Rau qee yam kev zam tshwj xeeb tus niamtxiv yuav tsum hu mus rau nws lub tsev kawm ntawv lossis lub zus (county) chav ua hauj lwm.

KEV KAWM NTAWV TSHWJ XEEB

Cov niamtxiv thiab cov saibxyuas muaj txoj cai paub txog hauv paus tsev kawm ntawv cov programs rau cov tub/ntxhais kawm ntawv uas muaj kev xiam oob qhab thiab yuav tsum tau txais kev qhia txog cov kev soj ntsuam, koom rau hauv kev sib tham los tsim daim ntawv qhia kev kawm (Individualized Education Program) (IEP) thiab kev tso kawm kom haum rau lawv tus menyuam. Cov tub/ntxhais kawm ntawv uas muaj kev xiam oob qhab muaj cai mus kawm rau cov kev kawm ntawv pub dawb thiab haum rau lawv (Education Code 5600 et seq.)

Thaum ib tug niamtxiv/tus saibxyuas muaj kev txhawj xeeb txog lawv tus menyuam txoj kev kawm hauv chav kawm ntawv cov kev kawm, nws tseem ceeb heev uas lawv yuav tsum hu rau lawv tus menyuam tus xibfwb lossis ib tug thawj saibxyuas haujlwm tham txog lawv tus menyuam thiab tej teeb meem uas lawv pom. Qhov kev sib tham no feem ntau yuav daws tau cov teeb meem thiab pab kom qhib kev sib txuas lus. Tiamsis, yog hais tiastus niamtxiv/tus saibxyuas xav tias lawv tus menyuam muaj kev xiam oob qhab uas ho ua rau nws lub peev xwm kawm tsis tau ntawv raws li cov kev qhia ntawv hauv chav kawm ntawv; lawv muaj cai thov kom muaj kev soj ntsuam rau kev kawm ntawv tshwj xeeb.

TSAB CAI TSHOOJ 504

Yog tias tus niamtxiv xoom xaim hais tias lawv tus menyuam tsim nyog kawm ntawv tshwj xeeb (piv li, kawm ntawv qeeb, muaj teeb meem mob ntev, txhoj puab nyob tsis tswm ib qhov chaw, losyog lwm yam ntxiv) uas tej zaum yuav ua rau tus menyuam kawm tsis tau ntawv rau tom ntej, lawv muaj cai thov kom muaj kev soj ntsuam rau ntawm lawv tus menyuam txoj kev kawm raws li Tsab Cai Tshooj 504 tshwm sim rau xyoo 1973. Ib pab neeg nyob hauv tsev kawm ntawv yuav los soj ntsuam koj tus menyuam seb puas tsim nyog nrhiav tus qauv qhia ntawv tshwj xeeb los pabcuam rau nws. Cov menyuam uas tau txais cov kev pab no yuav muaj ib tug qauv qhia ntawv 504 rau tus kheej uas tsim los ntawm pawg neeg no thiab tus thawj saib xyuas tsab cai 504 thiab los ntawm koj tus menyuam tus xibfwb nrog rau koj thiab lwm cov kev qhia ntawv uas muaj los pab koj tus menyuam. Tus qauv npaj qhia ntawv rau koj tus menyuam no yuav muab coj los luj xyuas tsis tu ncuu seb qhov twg yog qhov yuav pab tau nws. Cov menyuam uas nkag los kawm ntawv rau hauv koog tsev kawm ntawv es twb muaj tus qauv qhia ntawv 504 npaj tau rau nws ua ntej lawm, pawg neeg tshuaj xyuas hauv tsev kawm ntawv yuav los soj ntsuam thiab muab kev txiav txim siab tias yuav cia tus menyuam kawm twj ywm li tus qauv qhia ntawv nws muaj kom txog rau thaum tus qauv qhia ntawv no dhau losyog yuav tau teem caij sib tham kho dua tus qauv qhia ntawv rau tus menyuam. Xav paub ntau ntxiv, thov nrog koj tus menyuam tus xibfwb, thiab tus thawj saib xyuas ntawm tus qauv qhia ntawv 504 hauv tsev kawm ntawv tham losyog nrog Koog tsev kawm ntawv tus thawj saib xyuas tus qauv 504 tham ntawm tus xovtooj (916) 643-9144 lossis mus saib tau ntawm <https://www.scusd.edu/section-504-accommodations>.

TXWV TSIS PUB CAIS LEEJ TWG

Tsab cai Title VI nyob ntawm cov cai tsim tawm xyoo 1964 hu ua "Civil Rights Act thiab Tsab Cai Title IX" nyob ntawm cov cai tsim tawm xyoo 1972 ntawm Qhov Cai Ntxiv Rau Kev Kawm Ntawv (Education Amendments) txwv tsis muaj kev sib cais hais txog haiv neeg, tawv nqaij, tsis hais tuaj qhov twg tuaj, yog neeg tawg rog tuaj txawv teb chaws tuaj lossis txiv neej losyog poj niam uas ua hauj lwm nyob hauv cov kev kawm uas txais nyiaj txiag los hauv tseem fvw los. Koog tsev kawm ntawv yuav tsis cais kev ua hauj lwm lossis nkag rau kev kawm. Nws txhaum cai yog tias sib cais nyob rau hauv cov kev kawm uas tau txais tseem fvw cov nyiaj pab nyob rau ntawm tus tib neeg (xws li poj niam lossis txiv neej, zeej keeb neeg ntawm nws tus kheej uas tsis zoo saib thiab yam ntxwv tsis zoo xws li kev xeeb tshheet thaum yug tau los); kev qhia tias yog tub los ntxhais, lub hnuv nyooq, haiv neeg (qhov no nrog rau keeb kwm poj yawm, tawv nqaij, haiv neeg me, thiab keeb kwm ntawm haiv neeg); tsis hais tuaj qhov twg tuaj, kev cai dab qhuas (qhov no nrog rau txhua hom kev ntseeg ntawm kab lig kev cai, kev coj, kev teev hawm, cov ntseeg tswv ntuj, yawm saub thiab tsis ntseeg tswv ntuj, yawm saub); neeg tuaj txawv teb chaws tuaj, cov puas hlwb thiab puas cev, cev ntaj ntsug ntawm leej tib neeg (qhov no nrog rau cov neeg uas nyiam ua

plees ua yi, poj niam nyiam poj niam hos txiv neej nyiam txiv neej, lossis hloov lub cev ntaj ntsug mus ua poj niam lossis hloov lub cev ntaj ntsug mus ua txiv neej); lossis vim yog ntaus nqi yuam kev rau tus neeg ntawd lossis vim muaj tus yam ntxwv nrog tus neeg lossis nrog pawg neeg li hais los saum toj no.

Yog tsis txaus siab kuj yuav ua tau daim ntawv foob tsis txaus siab nrog tus saibxyuas haujlwm ntawm lub tsev kawm ntawv rau qhov kev daws qhov teebmeem thawj zaug nyob rau qab tswj fwm ntawm hauv paus tsab cai District's Uniform Complaint Procedure (Education Code §§ 200 and 220, Penal Code § 42.55; Gov. Code § 11135.5 CCR 4610 and 5 CCR 4622)

TXWV TSIS PUB SIB CAIS TXAWM YOG POJ NIAM LOS TXIV NEEJ

Hauv paus tsev kawm ntawv muaj ib txoj cai uas tsis pub txwv thiab cais ib tug menyuam twg txawm yog poj niam los txiv neej. Txoj cai no siv rau txhua tus menyuam kawm ntawv hauv txhua lub tsev kawm ntawv. Muaj qee zaus, yuav tau cais nyias muaj nyias ntawm poj niam thiab txiv neej xws li chav hloov khaub ncaws, kom raws li txoj cai sau tseg los ntawm tseem fvw qib siab (federal). Kev tsis zoo siab vim muaj neeg yuam txoj cai no hais tau rau tus thawj xibfwb ntawm lub tsev kawm ntawv losyog rau tom "county office". Hais mus rau tus thawj tswj fwm koog tsev kawm ntawv los tau ib yam District's Title IX Officer.

SIB YUAV, MUAJ MENYUAM, THIAB KEV KAWM UA NIAM UA TXIV

Koog Tsev Kawm Ntawv SCUSD tsis siv ib txoj cai twg rau ib tug menyuam kawm ntawv losyog cov menyuam uas muaj menyuam me, muaj tsev neeg, lossis tau sib yuav lawv los mus ua tej yam saib tsis taus lawv vim tau muaj kev pw uake nrog lwm tus. SCUSD tsis tshem tawm ib tug menyuam kawm ntawv losyog txwv lawv rau cov kev kawm ntawv vim cev xeeb tub, yug menyuam, tsis paub tias lub cev xeeb tub, rho menyuam, losyog tseem nyob rau kev soj kom zoo.

Cov menyuam uas cev tsis tab seeb thiab cov tub/ntxhais uas muaj menyuam me yuav tsis raug tshem tawm ntawm cov kev kawm ntawv nyob ntawm lawv lub tsev kawm ntawv lossis tseev kom lawv mus kawm rau cov kev kawm qhia txog cev xeeb tub losyog lwm yam kev kawm. Cov menyuam cev xeeb tub/cov menyuam muaj menyuam me uas txaus siab mus koom rau lwm yam kev kawm tau txais kev kawm sib npaug zus li txhauas tus menyuam kawm ntawv. SCUSD saibxyuas cov menyuam uas cev xeeb tub, cov muaj menyuam me, cov tsis paub tias lawv lub cev xeeb tub, cov rho menyuam thiab cov tseem nyob rau kev kho kom zoo raws tib cov kev cai li lwm tus menyuam uas muaj kev tu ncuu ib ntus.

TXOJ CAI KEV TSIS TXAUS SIAB UNIFORM COMPLAINT PROCEDURE (UPC)

Koog tsev kawm ntawv cov txheej txheem hais txog kev tsis txaus siab (UCP) yuav tsum muab coj los ntsuam xyuas thiab daws cov kev tsis txaus siab li nram no:

1. Kev tsis txaus siab hais txog koog tsev kawm ntawv yuam txoj cai ntawm lub xeev lossis tsoom fvw txoj cai losyog cov kev cai tswj cov kev kawm ntawv rau cov laus, cov kev sib pab ntawm cov tub/ntxhais kawm ntawv thiab cov program rau kev ruaj ntseg, cov kev kawm haujlwm txog kev ua liaj ua teb, cov chaw American Indian education centers thiab cov kev soj ntsuam rau cov kev kawm ntxov, cov kev kawm ob hom lus, cov kev sib pab ntawm cov tub/ntxhais kawm ntawv thiab cov program rau cov xibfwb, cov program career technical thiab technical education thiab cov program cob qhia, cov program tu menyuam yaus, cov program rau khoom noj khoom haus, cov nyiaj txiag consolidated categorical aid program, compensatory education, Economic Impact Aid, cov program rau cov tub/ntxhais tseem kawm Askiv, tsoom fvw cov program kawm ntawv nyob rau Title I-VII, kev kawm raws caij nyooq ua qoob loos (migrant education), lub Regional Occupational Centers and Programs, tsev kawm ntawv cov kev npaj kom nyab xeeb ruaj ntseg, cov kev kawm ntawv tshwj xeeb, lub xeeb cov Preschool Program, cov program tiv thaiv kev siv luam yeeb (Tobacco-Use Prevention Education programs), thiab lwm yam program koog tsev kawm ntawv muab coj los siv uas tau muaj npe nyob rau hauv tsab cai kawm ntawv Education Code 64000(a).
2. Kev tsis txau siab los ntawm kev ntxub ntxaug tsis raws cai uas

tshwm sim (xws li kev ntub ntxaug, thum, lossis thab plaub) rau ib tug tub/ntxhais kawm ntawv, neeg ua haujlwm, lossis lwm tus neeg koom rau koog tsev kawm ntawv cov programs thiab tej activities, nrog rau, tiamsis tsis tag rau, cov programs lossis activities them los ntawm lossis tau txais kev pab nyiaj txiag los ntawm lub xeev, raws li tus neeg tus yam ntawv lossis cov cwj pwm ntawm haiv neeg, xim tawv nqaij, poj yawm, nyob lwm teb chaws tuaj, nkag teb chaws raws kev khwv noj khwv haus, haiv neeg npe, noob nyooq, kev ntseeg, kev sib yuav raws li txoj cai, cev xeeb tub, yog niamtxiv los tsis yog, xiam oob qhab rau lub cev ntaj ntsug lossis xiam xuab moom, poj niam los txiv neej, kev nyiam poj niam los txiv neej, tub los ntxhais, lossis ntaub ntawv hais txog caj ces (genetic), lossis ib tug yam ntawv li tau hais nyob rau hauv tsab cai kawm ntawv Education Code 200 lossis 220, Government Code 11135, lossis Penal Code 422.55, lossis raws li nws kev zwm nrog ib tug neeg lossis pab pawg neeg uas muaj ib qho lossis ntau yam ntawm cov yam ntawv no (5 CCR 4610)

3. Kev tsis txaus siab hais txog koog tsev kawm ntawv ua tsis raws li cov kev pab tsim nyog muab rau ib tug ntxhais kawm ntawv uas pub mis niam nyob rau ntawm tsev kawm ntawv hais txog cov mis niam, kev pub mis rau ib tug menyum mos, lossis hais txog lwm yam uas cuam tshuam rau kev pub mis niam ntawm cov ntxhais kawm ntawv (Education Code 222)
4. Kev tsis txaus siab hais txog koog tsev kawm ntawv uas tsis raws cai rau tej kev uas yuav kom cov tub/ntxhais kawm ntawv them cov nqi, tso nyiaj rau, lossis them nyiaj koom rau lwm yam kev kawm ntawv (5 CCR 4610)
5. Kev tsis txaus siab hais txog koog tsev kawm ntawv ua tsis raws li cov kev uas yuav tsum tau ua cuam tshuam txog rau txoj kev npaj ntawm daim local control and accountability plan (Education Code 52075)Yog hais tias koog tsev kawm ntawv pom kev zoo nyob rau ntawm tub/ntxhais kawm ntawv cov nqi, LCAP, thiab/lossis ib lub sijhawm uas tsis muaj kev hais txog kev tsis txaus siab rau kev kawm, ces koog tsev kawm ntawv yuav tsum muab ib yam kev kho kom zoo.
6. Nyob rau ntawm lub sijhawm tsis muaj kev tsis txaus siab rau kev kawm, qhov kev kho kom zoo yuav tsum muab mus rau tus tub/ntxhais kawm ntawv uas raug qhov teeb meem ntawd. Nyob rau hauv LCAP thiab tub/ntxhais kawm ntawv cov nqi kev tsis txaus siab, yam kev kho kom zoo yuav muab tag nrho mus rau cov tub/ntxhais kawm ntawv, cov niamtxiv thiab cov saibxyuas uas raug qhov teeb meem ntawd, xws li hais txog qhov case ntawm tub/ntxhais kawm ntawv cov nqi, koog tsev kawm ntawv kuj yuav tsum muab cov lus tsim nyog tias vim lcas kom thiaj li thim tag nrho cov nyiaj rov qab rau cov tub/ntxhais kawm ntawv, cov niamtxiv thiab cov saibxyuas kom raws li cov txheej txheem kev taug tsim muaj los ntawm cov cai txais yuav los ntawm cov Thawj Tsav Xwm (Board).
7. Kev tsis txaus siab, los ntawm lossis rau cov tub/ntxhais kawm ntawv uas yog ib tug tub/ntxhais hluas nrog niamtxiv qhuav nyob, hais txog koog tsev kawm ntawv ua tsis raws tej yam raug cai rau cov tub/ntxhais kawm ntawv kev txiav txim tso kawm, cov feem xyuam ntawm koog tsev kawm ntawv tus neeg ua haujlwm pab rau cov tub/ntxhais kawm ntawv, cov qhabnee rau cov hoob kawm uas kawm tiav nyob rau lwm lub tsev kawm ntawv lossis lwm koog tsev kawm ntawv, hloov mus rau lwm lub tsev kawm ntawv, lossis qhov kev pom zoo zam los ntawm pawg Thawj Tsav Xwm-tsis pom zoo rau cov hoob kawm uas yuav tsum kawm thiaj tiav ntawv (Education Code 48853, 48853.5, 49069.5, 51225.1, 51225.2)
8. Kev tsis txaus siab, los ntawm lossis rau ib tug tub/ntxhais kawm ntawv uas tsis muaj vaj tse nyob raws li sau tseg hauv 42 USC 11434a, ib tug tub/ntxhais kawm ntawv uas yav tag tau mus kawm ntawv rau hauv tsev loj kuj rau cov tsis muaj kaum yim xyoo, lossis ib tug menyum ntawm ib tse neeg ua tub rog raws li sau tseg hauv tsab cai kawm ntawv Education Code 49701 uas nws hloov los kawm rau hauv koog tsev kawm ntawv tom qab nws kawm xyoo ob ntawm high school, hais txog koog tsev kawm ntawv ua tsis raws tej yam raug cai rau cov tub/ntxhais kawm ntawv cov qhabnee rau cov hoob kawm uas kawm tiav nyob rau lwm lub tsev kawm ntawv lossis

lwm koog tsev kawm ntawv, hloov mus rau lwm lub tsev kawm ntawv, lossis qhov kev pom zoo zam los ntawm pawg Thawj Tsav Xwm-tsis pom zoo rau cov hoob kawm uas yuav tsum kawm thiaj tiav ntawv (Education Code 51225.1, 51225.2)

9. Kev tsis txaus siab hais txog koog tsev kawm ntawv ua tsis raws li cov cai uas yuav tsum tau ua ntawm tsab cai kawm ntawv Education Code 51228.1 thiab 51228.2 uas txwv tsis pub ib tug tub/ntxhais kawm ntawv nyob rau qib 9-12 kom kawm ntau tshaj ib lub asthiv rau ib lub semester twg lossis rau ib hoob kawm uas tus tub/ntxhais kawm ntawv twb kawm tag lawm, los ntawm tsis muaj teeb meem dab tsi (Education Code 51228.3)
10. Kev tsis txaus siab hais txog koog tsev kawm ntawv uas tsis raws li cov sijhawm muab kev kom dag zog uas yuav tsum tau muab rau cov tub/ntxhais kawm ntawv nyob elementary school (Education Code 51210, 51223)
11. Kev tsis txaus siab hais txog kev ua pauj kev chim siab rau ib tug neeg uas tsis txaus siab lossis lwm tus neeg uas koomtes rau qhov kev tsis txaus siab no lossis ib tug neeg twg uas qhia tawm lossis qhia txog qhov ua txhaum rau txoj cai no.
12. Lwm yam kev tsis txaus siab raws li qhia meej nyob rau hauv koog tsev kawm ntawv txoj cai

Cov kev tsis txaus siab yuav tsum ua ntaub ntawv sau cia nrog rau tus neeg dhia dejnum saibxyuas kev ruaj ntseg/Title IXraws cai nram qab no:

StephanBrown
Director,StudentHearingandPlacementDepartment
5735 47thAvenue,Sacramento,CA95824
916-643-9425

Kev tsis txaus siab hais txog kev ntub ntxaug, thab plaub, thum, thiab/lossis ua siab phem yuav tsum tau mus ua daim ntawv tsis txaus siab tsis pub kom dhau 6 lub hlis txij hnuv tshwm sim lossis txij hnuv tus tibneeg tsis txaus siab tau paub txog ntawm qhov kev ntub ntxaug, thab plaub, thum thiab/lossis kev siab phem, tsuas yog seb tus thawj tswj fwm koog tsev kawm ntawv lossis nws tus neeg sawv cev pom zoo muab lub sijhawm ua daim ntawv tsis txaus siab no ncuu. Cov lus tsis txaus siab yuav raug muab koj los tshawb xyuas kom meej tag ces mam li sau ib tsab ntawv teb lossis qhia xa mus rau tus tib neeg tsis txaus siab ntawd tsis pub kom dhau 60 hnuv hais tias tau txais tsab ntawv tsis txaus siab lawm. Qhov 60 hnuv ntawd kuj yuav tau muab ncuu yog tias tus tibneeg tsis txaus siab ntawd sau ntawv tuaj thov ncuu. SCUSD tus neeg saibxyuas lub luag haujlwm tshawb xyuas yuav tsum ua kom tiav daim ntawv tshuaj ntsuam thiab ua raws li Tsab Cai Title 5 hauv cov Kev Cai Tswj (T5CCR) nqi 4680-4687 thiab ua kom raws li cov txheej txheem hauv zos es tau txais yuav los ntawm nqe 4621 (T5CCR).

Tus tibneeg tsis txaus siab muaj cai mus hais SCUSD cov kev txiav txim siab rau lub Xeev California Chav Tuam Tsev Tswj Phab Kev Kawm (CDE) los ntawm kev ua ib daim ntawv tsis txaus siab nyob rau hauv 15 hnuv uas tau txais qhov kev txiav txim los ntawm SCUSD. Lub rooj sib hais yuav tsum muaj ib daim ntawv tsis txaus siab sau/teev nrog rau SCUSD thiab ib daim qauv ntawv txog SCUSD cov kev txiav txim siab.

Cov kev cai lij choj daws plaub ntug tej zaum yuav muaj nyob rau hauv xeev los yog tsoom fwm teb chaws cov cai hais txog kev ntub ntxaug, thab plaub, thum losyog ua siab phem, yog muaj. Yog tsim nyog, yuav tsum muaj lub rooj sib hais raws li Tsab Cai Kawm Ntawv Nqe 262.3. Ib tug neeg uas tsis txaus siab tej zaum yuav koj qhov kev sib hais no mus rau sab nraam uas tsis yog siv SCUSD cov txheej txheem kev tsis txaus siab. Tus tsis txaus siab yuav nrhiav kev pab los ntawm cov chaw sib kho thiab daws teebmeem lossis cov kws lij choj pab pej xeev dawb/ntiav es pom zoo los hais. Cov kev cai lij choj daws plaub ntug uas yuam los ntawm tsev hais plaub xws li, tiam sis tsis tag rau, kev txwv thiab txwv tsis pub ua tej yam raws li tau txiav txim.

MENYUAM KAWM NTAWV COV NQE:

Ib tug menyum kawm ntawv nyob rau hauv ib lub tsev kawm ntawv es zwm rau koog tsev kawm ntawv yuav tsum tsis raug them cov nqi rau kev mus koom tej kev kawm ntawv. Kev tsis txaus siab hais txog menyum

cov nqi yuav tsum mus ua daim ntawv foob tsis pub lig tshaj li ib xyoo txij hnuv qhov kev yuam cai ntawd tshwm sim. (5 CCR §4630(c) (2))

Tag nrho txhua yam hais los nram qab no yuav tsum tau ua raws li kev qhia saum toj no:

- Tag nrho cov khoom, ntaub ntawv, thiab tej cuab yeej uas yuav tsum tau muaj thiaj koom tau nrog rau tej kev kawm ntawv yuav tsum tau muab rau cov menyuam kawm ntawv dawb es tsis yuav nqi.
- Daim ntawm tso cai zam tus nqi yuav tsum tsis pub cov menyuam kawm ntawv them tus nqi.
- The Hauv Paus Tsev Kawm Ntawv yuav tsum tsis txhob tsim kom muaj txog ob hom kev kawm ntawv kom ib hom ces muaj cov qauv qhia ntawv qis thiab tsawg, thiab tsis tag li ntawd ho muaj hom thib ob, yog siv cov qauv qhia ntawv zoo thiab siab coj los qhia cov menyuam kawm ntawv es yuav them taus lossis yuav tau tej khoom kawm ntawv uas koog tsev kawm ntawv lossis lub tsev kawm ntawv tsis muaj.
- Hauv Paus Tsev Kawm Ntawv yuav tsum tsis txhob muaj cov hoob kawm yuav qhabnias lossis muaj cai rau cov kev kawm es muab nyiaj lossis khoom pab losyog kev pab cuam los ntawm tus menyuam kawm ntawv, cov niamtxiv, thiab tus saibxyuas coj los hloov, thiab koog tsev kawm ntawv losyog lub tsev kawm ntawv yuav tsum tsis txhob tshem cov hoob kawm yuav qhabnias lossis muaj cai cuam tshuam rau cov kev kawm, lossis tsis li ntawd ces yuav yog kev ntxub ntxaug tus menyuam kawm ntawv, vim tus menyuam ntawd cov niamtxiv losyog tus saibxyuas ho tsis muaj losyog yuav tsis muab nyiaj lossis muaj khoom losyog kev pab cuam rau koog tsev kawm ntawv lossis lub tsev kawm ntawv.

Hauv Paus Tsev Kawm Ntawv yuav tsum tsis txhob txwv tej kev pab (donations) xws li nyiaj txiag losyog khoom ntiag tug, kev yeem pab rau tej kev nrhiav nyiaj txiag, lossis tej cov chaw los muab khoom plig lossis kev zoo siab rau cov menyuam kawm ntawv txoj kev yeem pab nrhia nyiaj txiag..

Qhov no yog qhia kom paub txog cov cai uas twb muaj los lawm thiab yuav tsum tsis txhob cia kom tau them tus nqi, cas nyiaj, losyog tau them nyiaj rau lwm yam yog tsis muaj nyob rau hauv cov cai.

Kev tsis txaus siab hais txog kev ua tsis raws li tau hais nyob rau ntawm tsab cai menyuam kawm ntawv cov nqi nkawm ntawv yuav tau mus ua daim ntawv tsis txaus siab nrog rau tus thawj xibfwb ntawm lub tsev kawm ntawv raws li Txoj Cai Tsis Txaus Siab (UCP) uas tau hais nyob rau Toom 5.1 (pib nrog nqe 4600) nyob rau Pawg 1 ntawm Title 5 hauv California Code of Regulations cov kev cai.

Yog hais tias lub hauv paus tsev kawm ntawv pom tias muaj nqis nyob rau ib qho kev tsis txaus siab hais txog ntawm menyuam kawm ntawv cov nqi, LCAP, kev kawm ntawm cov menyuam kawm ntawv uas nyob rau Foster Care, kev menyuam kawm ntawv uas tsis muaj vaj tse nyob, thiab cov menyuam kawm ntawv uas yav tag los nyob rau nkuaj kaw cov tsis tau muaj kaum yim xyoo (Juvenile Court) uas tam sim no kawm ntawv rau hauv ib lub koog tsev kawm ntawv, tsim nyog muab kev pab kho kom haum rau cov ntxhais uas pub menyuam mis, cov hoob kawm uas tsis muaj cov ntaub ntawv kawm (qib cuaj mus txog qib kaum ob), cov sijhawm qhia txog kev kom dag zog (qib ib mus txog qib yim), lub hauv paus tsev kawm ntawv yuav tsum muab kev kho kom zoo.

Nyob rau kev tsis txaus siab hais txog: Cov hoob kawm uas tsis muaj cov ntaub ntawv kawm, tsim nyog muab kev pab kho kom haum rau cov ntxhais uas pub menyuam mis, thiab cov kev kawm ntawm menyuam kawm ntawv uas nyob rau Foster Care, cov menyuam kawm ntawv uas tsis muaj vaj tse nyob, thiab cov menyuam kawm ntawv uas yav tag los nyob rau nkuaj kaw cov tsis tau muaj kaum yim xyoo (Juvenile Court) uas tam sim no kawm ntawv rau hauv ib lub koog tsev kawm ntawv, qhov kev kho kom zoo yuav tsum mus rau tus menyuam kawm ntawv uas muaj qhov kev tsis txaus siab ntawd.

Nyob rau kev tsis txaus siab hais txog: Menyuam kawm ntawv cov nqis, cov sijhawm qhia kev kom dag zog, thiab LCAP, qhov kev kho kom zoo yuav tsum mus rau cov menyuam kawm ntawv thiab cov niamtxiv/cov saibxyuas menyuam kawm ntawv uas muaj qhov kev tsis txaus siab ntawd.

Yog tsis xav qhia npe rau hauv tsab ntawv tsis txaus siab los yeej tau tsuav yog tus neeg uas hais cov lus tsis txaus siab no xa cov pov thawj los yog tej lus txhawb qhov kev tsis txaus siab no tuaj raws li kev ua ntaub ntawv.

Yog tsis xav qhia npe rau hauv tsab ntawv tsis txaus siab txog them menyuam kawm ntawv cov nqi lossis LCAP los yeej tau, tsuav yog tus neeg uas hais cov lus tsis txaus siab no xav cov pov thawj los yog tej lus txhawb qhov kev tsis txaus siab no tuaj.

Hauv Paus Tsev Kawm Ntawv yuav soj ntsuam tag nrho cov lus sib liam uas tsis raug cai kev ntxub ntxaug, thab plaub, sib thuum los yog ua siab phem tawm tsam tej pab pawg neeg uas tiv thaiv raws li qhia nyob rau hauv Tsab Cai Kawm Ntawv nqe 200 thiab 220 thiab Tsoom Fwv Teb Chaws Tsab Cai nqe 11135, xam tej yam uas ua lossis cov yam ntxwv raws li tau muaj teev tseg nyob rau hauv Tsab Cai Penal Code nqe 422.55 los yog nyob rau lub hauv paus lossis ib tug neeg muaj kev koom nrog rau ib tug neeg los yog ib pab pawg uas muaj ib los yog ntau tus yam ntxwv tshaj ntawd nyob rau hauv ib lub program los yog kev kawm ua los ntawm Hauv Paus Tsev Kawm Ntawv, uas yog pab nyiaj ncaj qha los ntawm, los yog hais tias tau txais kev pab los ntawm lub xeev cov nyiaj txiag pab.

YOG TIAS TUS HAIS COV LUS TSIS TXAUS SIAB NO TSEEM TSIS TAU TXAUS SIAB RAU COV LUS TXIAV TXIM LOS NTAWM HAUV PAUS TSEV KAWM NTAWV TXOG TEJ YAM KEV KAWM, NWS MUAJ CAI COJ NWS COV LUS MUS HAIS RAU XEEV CALIFORNIA CHAV TUAM TSEV TSWJ PAB KEV KAWM TSIS PUB DHAU 15 HNUB THAUM TXAIS TAU SCUSD DAIM NTAWV TXIAV TXIM SIAB. LUB ROOJ SIB HAIS YUAV TSUM MUAJ IB DAIM NTAWV TSIS TXAUS SIAB SAU NROG RAU SCUSD THIAB IB DAIM QAUV NTAWV TXOG SCUSD COV KEV TXIAV TXIM SIAB.

Cov kev cai lij choj daws plaub ntug tej zaum yuav muaj nyob rau hauv xeev losyog tsoom fwv teb chaws cov kev ntxub ntxaug, thab plaub, thuum, lossis ua siab phem, yog tias muaj, thiab qhov kev sib hais raws li Tsab Cai Kawm Ntawv Nqe 262.3. (EC §§234.1, 262.3, 49013; 5 CCR §4622)

Yog hais tias lub Hauv Paus Tsev Kawm Ntawv xam pom txog ntawm qhov kev tsis txaus siab, losyog lub Xeev California Chav Tuam Tsev Tswj Phab Kev Kawm xam pom txog qhov kev sib hais, ces lub Hauv Paus Tsev Kawm Ntawv yuav tsum muaj ib txog hauv kev rau tag nrho cov menyuam, niamtxiv thiab tus saibxyuas uas raug kev ua tsis raws cai, nyob ntawm feem xyuam, xws li kev tsim nyog los ntawm Hauv Paus Tsev Kawm Ntawv yuav tsum thim tas nrho cov nyiaj rov qab rau tag nrho cov menyuam, niamtxiv thiab tus saibxyuas raws li cov kev cai uas tsim muaj tau txais yuav los ntawm lub xeev pawg thawj coj saibxyuas.

Cov ntaub ntawv hais txog ntawm cov cai nqi menyuam kawm ntawv yuav tsum muab tso rau hauv phau ntawv tshaj thawm txhua xyoo rau cov menyuam kawm ntawv, niamtxiv thiab tus saibxyuas, cov tib neeg ua haujlwm, thiab lwm tus neeg uas txaus siab raws li hais nyob rau Nqe 4622 ntawm Title 5 hauv California Cov Kev Cai.

Lub Hauv Paus Tsev Kawm Ntawv yuav tsum tsim kom cov kev cai hauv zos thiab cov txheej txheem los txhawb tsab cai no. (cf. Education Code 49011—49013)

Hauv paus tsev kawm ntawv yuav tsum tiv tsab ntawv ceeb toom txoj cai kawm ntawv rau cov menyuam kawm ntawv uas nyob rau Foster Care, cov menyuam kawm ntawv uas tsis muaj vaj tse nyob, cov menyuam ntawm cov tsev neeg uas ua tub rog, thiab cov menyuam uas nyob rau tsev loj kuj tsis tau muaj hnuv nyoo dhau los muaj npe kawm rau hauv lub koog tsev kawm ntawv raws li qhia nyob rau hauv Tsab Cai Kawm Ntawv Education Code Sections 48853, 48853.5, 49069.5, 51225.1, thiab 51225.2. Tsab ntawv ceeb toom no yuav tsum muaj xws li qhia txog kev tsis txaus siab ces yuav ua lcas, raws li muaj.

Nyob rau hauv Koog Tsev Kawm Ntawv Nroog Sacramento (SCUSD) phab vejxaij muaj Tsab Cai Tsis Txaus Siab (UCP) cov kev cai thiab cov txheej txheem rau koj mus luam tawm tau dawb tsis tas them nyiaj nyob rau ntawm Hauv Paus Tsev Kawm Ntawv phab vejxaij www.scusd.edu.

TSOOM FWV COV CAI THIAH KEV TSWJ

TSOOM FWV COV NYIAJ TITLE I

Vim tias peb yog ib koog tsev kawm ntawv uas tau txais cov nyiaj los ntawm Title I, nyob qab tswj hwm ntawm tsab cai Every Student Succeeds Act, niamtxiv uas muaj menyuam tau kev pab raws txoj cai no muaj cai los mus tawm tswv yim thaum hauv paus tsev kawm ntawv thiab lub tsev kawm ntawv uas tau txais cov Title I nyiaj txiag no tsim tej cai.

Yog xav paub ntxiv txog cov cai niamtxiv kev koomtes, thov hu rau:
Department of State & Federal Programs, ntawm
(916) 643-9051. (20 U.S.C. § 6318)

TITLE I COV TSEV KAWM NTAWV

- Txhua xyoo lub hauv paus tsev kawm ntawv yuav tsum xyuas kom meej tias koog tsev kawm ntawv cov tswv yim ntawm niamtxiv kev koomtes yog tsim los ntawm muab kev koomtes nrog cov niamtxiv/tus saibxyuas ntawm cov tub/ntxhais kawm ntawv uas kawm nyob rau hauv cov tsev kawm ntawv uas yog Title I. Cov tswv yim no yog los tsim kom muaj kev koomtes ntau duos los ntawm cov niamtxiv los hais txog cov kev xav tau kom hauv paus tsev kawm yuav tsum ua lcas ntawm txhua yam kev kawm qhia nyob rau hauv 20USC 6318.
- Hauv paus tsev kawm ntawv yuav tham nrog cov niamtxiv/tus saibxyuas ntawm cov tub/ntxhais kawm ntawv uas koomtes rau ntawm kev npaj thiab siv cov kev pab niamtxiv kev koomtes, cov kev kawm pab ntxiv, thiab cov kev cai. Hauv paus tsev kawm ntawv yuav tsum koomtes nrog cov niamtxiv/tus saibxyuas ntawm cov tub/ntxhais kawm ntawv uas koomtes rau kev txiav txim siab hais txog yuav muab tsev kawm ntawv cov nyiaj txiag Title I tso lcas rau hauv niamtxiv kev koomtes cov kev kawm.
- Lub hauv paus tsev kawm ntawv yuav xyuas kom meej tias txhua lub tsev kawm ntawv uas tau txais cov nyiaj txiag Title I tsim ib txoj cai rau lub tsev kawm ntawv niamtxiv kev koomtes.
- Lub hauv paus tsev kawm ntawv yuav tsum tswj cov kev pab uas them nyiaj los ntawm Title I rau lub ntsiab uas yog tswj thiab siv cov kev pab rau niamtxiv kev koomtes thiab cov kev kawm. Lub hauv paus tsev kawm ntawv kuj yuav tsum txhawb cov chaw pabcuam niamtxiv nyob hauv koog tsev kawm ntawv cov tsev kawm ntawv uas yog los pab thiab txhawb cov niamtxiv/tus saibxyuas.

NIAMTXIV KEV KOOMTES COV CAI (BOARD POLICIES)

Cov thawj tsav xwm ntseeg tias cov tsev neeg thiab lub zej zos kev koomtes yog tus txha nqaj qaum txhawb pab rau cov tub/ntxhais kawm ntawv txoj kev kawm thiab kev kawm tau zoo. Thaum uas cov tsev neeg koomtes uake nram tsev thiab tom tsev kawm ntawv, cov menyuam nce tau tub/ntxhais kawm ntawv txoj kev kawm tau zoo. Kev koomtes ntawm cov tsev neeg thiab cov tswv cuab hauv lub zej zos rau ntawm txoj kev kawm ntawm peb cov tub/ntxhais kawm ntawv yuav ua tau ib txog kev zoo rau nram tsev thiab tom tsev kawm ntawv.

Cov thawj tsav fwm kuj ntseeg tias lub zog, kev koomtes ntawm cov tsev neeg thiab lub zej zos muaj mus tas li, rau txhua feem ntawm cov tom tsev kawm ntawv thiab cov kev kawm, cov kev pab rau cov tub/ntxhais kawm tsuas muaj zoo zuj zus txoj kev kawm tau zoo yuav suav tsis tag. Yog li ntawd, cov thawj tsav xwm thiab txhawb nqa kom muaj kev sib koomtes uake uas yog cov niamtxiv, cov tsev neeg thiab cov neeg zej zog ntawm peb cov tub/ntxhais kawm ntawv kom muaj lub zog los sib txhawb uake nrog peb cov tsev kawm ntawv thiab koom uake raws li cov muaj feem nyob rau lub zeem muag kom los tsim kom muaj txoj kev kawm ntawv xws li teb li chaw uas yuav ua tau rau cov tub/ntxhais kawm ntawv txoj kev kawm tau zoo.

- Yuav kom ua tau raws li txoj dejnum thiab cov luag haujlwm rau kev siv ntawm cov ncauj ke hom phiaj kom ntxiv tau kev kooLub hauv paus tsev kawm ntawv cog lus tias yuav tsim kom muaj kev koomtes kom ntau los mus nrhiav cov kev cob qhia cov niamtxiv kom muaj peev xwm, sib txuas lus, kawm nram tsev, tuaj pab rau tom tsev kawm ntawv, ua cov qauv

txhawb pab hauv chav kawm, muab kev txiav txim siab, tawm suab thiab koom uake.

- Lub hauv paus tsev kawm ntawv yuav tsum muab kev ras txog ntawm qhov tseem ceeb ntawm kev koomtes ntawm tsev neeg thiab lub zej zos, cov hom phiaj kawm ntaub ntawv thiab kev xeem ntawv ntawm lawv cov tub/ntxhais kawm ntawv thiab ntawm cov kev pab thiab cov program uas muaj txhawb pab rau lawv cov tub/ntxhais kawm ntawv txoj kev kawm thiab npaj tau rau tom qab uas kawm tag.
- Lub hauv paus tsev kawm ntawv yuav txhawb pab kom muaj lub Program XibFwb-Niamtxiv mus saib nram tsev (Teacher-Parent Home Visitation) yog tias txhua nyiaj txaus.
- Lub hauv paus tsev kawm ntawv yuav tsim kom muaj thiab siv thoob plaws rau hauv koog tsev kawm ntawv thiab cov kev kawm ntawv hauv tsev kawm ntawv thiab cov hauv paus program uas muaj raws li ntawm lub Xeev California Strategic Plan rau cov niamtxiv kom muaj Kev Cuam Tshuam rau Hauv Txoj Kev Kawm (Parental Involvement in Education).
- Cov tsev kawm ntawv yuav tsim kom muaj cov hwy tsam rau koomtes rau kev txuas lus rau peb cov niamtxiv/ tus saibxyuas thiab lwm cov tswv cuab hauv lub zej zos los koom nrog tsev kawm ntawv thiab txhawb peb cov tub/ntxhais kawm natwv rau ntawm cov tsev kawm ntawv xws li elementary,middle, thiab cov qib kawm high school.
- Cov niamtxiv/tus saibxyuas yuav tau txais kev paub txog txhua xyoo ntawm txoj cai uas lawv muaj thiab kev koomtes rau lawv cov menyuam txoj kev kawm thiab tej yam uas muaj rau cov niamtxiv thiab tsev neeg mus koom uake.
- Cov xibfwb thiab cov thawj saibxyuas dejnum yuav tau txais kev cob qhia rau tag nrho cov tsev kawm ntawv uas yog Title I thiab cov uas tsis yog Title I kom muaj txoj kev saib xyuas zoo thiab sib txuas lus zoo txog kev tsis cais ib pab pawg twg los ntawm ib pawg neeg twg nrog rau cov niamtxiv/tus saibxyuas. Qhov no xam nrog rau kev cob qhia txog ntawm kev sib txuas lus nrog cov uas tsis paub lus askiv thiab yuav muab kev pab lcas rau cov niamtxiv/tus saibxyuas los koomtes rau kev txiav txim siab thiab muab kev txhawb pab qhia rau lawv cov menyuam rau nram tsev thiab tom tsev kawm ntawv tib si.
- Lub hauv paus tsev kawm ntawv zoo siab txais tos thiab muab hwy tsam rau cov niamtxiv/tus saibxyuas los koom nrog pawg pab tuav xam ntawm tsev kawm ntawv (school site council), pawg tawm tswv yim (advisory council), thiab nyob rau lwm yam uas lawv yuav tau los coj, tawm tswv yim thiab cov haujlwm xws li tuaj yeem pab hauv tsev kawm ntawv.
- Lub hauv paus tsev kawm ntawv yuav hais/txhawb kom tsev kawm ntawv, niamtxiv, cov koom haum koomtes hauv zej zos kom nws muaj ntau haiv neeg zoo li cov tub/ntxhais kawm nyob rau hauv koog tsev kawm ntawv.
- Lub hauv paus tsev kawm ntawv yuav txhawb lub hom phiaj School-Family-Community Partnerships Plan kom muab kev pab txhawb thiab muab kev pab cuam rau cov tsev kawm ntawv kom thiaj yuav pab tau lawv xyaum mus rau kev koomtes ntawm tsev neeg.
- Cov program tsev neeg kev koomtes thiab cov kev kawm uas muaj tom tsev kawm ntawv yuav paub txog ntawm ntau haiv neeg cov kev coj hauv tsev neeg, rau qee yam uas lawv coj (circumstances), cov kev cai ntawm lawv haiv neeg thiab hwm cov tsev neeg tias lawv yog tus tseem ceeb ntawm kev txiav txim siab rau lawm cov menyuam txoj kev kawm ntawv. Lub hauv paus tsev kawm ntawv yuav soj ntsuam tsis tu ncuu thiab qhia rau pawg tuav xam paub seb cov niamtxiv hauv koog tsev kawm ntawv kev koomtes mus tau zoo lcas, nrog rau, tsis yog tag rau kev koomtes ntawm cov niamtxiv/tus saibxyuas thiab cov neeg ua haujlwm tom tsev kawm ntawv tias zoo lcas txog ntawm qhov uas niamtxiv koomtes.
- Lub hauv paus tsev kawm ntawv yuav tau tsim thiab siv cov tswv yim, nrog rau cov tsev kawm ntawv Title I thiab cov tsis yog Title I, los koomtes thiab txhawb cov niamtxiv/tus saibxyuas rau lawv cov tub/ntxhais kawm ntawv txoj kev kawm, piav seb lub hauv paus tsev kawm ntawv thiab cov tsev kawm ntawv yuav los hais lcas txog cov hom phiaj raws li

qhia rau hauv tsab cai kawm ntawv Education Code 11502. Education Code 11502. mtes ntawm tsev neeg thiab lub zej zos rau ntawm cov tub/ntxhais kawm ntawv txoj kev kawm tau zoo tom cov tsev kawm ntawv, koog tsev kawm ntawv yuav tsum paub meej tias:

txog kev tsis txaus siab, thov mus saib ntawm nplooj ntawv 22 ntawm phau ntawv no.

LUB HOOBKAS XAIV TSA MUAB KEV PABCUAM

Cov Thawj Tsav Xwm tsim lub hoob kas xaiv tsa rau cov kev pabcuam Constituent Services Office rau thaum pib ntawm lub xyoo kawm ntawv 2017-18, thiab cov luag haujlwm uas tseem ceeb tshaj yog:

- Yuav kom muab tau txoj hauv kev tsis tu ncuu rau cov tsev neeg, cov neeg hauv lub zej zog thiab cov neeg ua dejnum yuav tau los daws cov kev txob kev txhawj
- Ntsib cov niamtxiv, cov neeg hauv lub zej zog, thiab tawm suab los daws tej teebmeem thiab tswj tej kev daws teebmeem
- Muab kev xaiv tsa nrog rau kev thov rau ntawm lub hauv paus tej ntaub ntawv thiab lossis lwm cov kev pab
- Ua kom paub meej tias cov xaiv tsa tau txais kev teb raws sijhawm rau cov kev thov txog cov ntaub ntawv thiab cov kev pab
- Yuav tsum qhia tsis tu ncuu mus rau Tus Thawj Tswj Koog Tsev Kawm Ntawv Superintendent thiab cov Thawj Tsav Xwm hais txog cov kev pabcuam ntawm cov xaiv tsa.

Hu mus cuag tau Cov Xaiv Tsa Kev Pab tau ntawm (916) 643-9000.

Nws yog lub hauv paus tsev kawm ntawv lub hom phiaj los daws feem coob cov niamtxiv/tus saibxyuas cov kev txhawj xeeb lossis kev tsis txaus siab kom raug cai thiab/lossis nyob rau ntawm theem uas ze tshaj plaws rau qhov kev txhawj xeeb/kev tsis txaus siab raws li qhov ua tau nrog rau kev pab ntawm cov thawj tswj saibxyuas thiab lub hauv paus ib tug District Ombudsperson, uas yog ib feem ntawm lub hoob kas cov xaiv tsa Constituent Services Office. Yog hais tias qhov no ua tsis tau, lossis yog tias tus niamtxiv/tus saibxyuas xav kom sau ib daim ntawv txog qhov kev tsis txaus siab; tus neeg ua dejnum; lossis ib qhov kev sib cais ntub ntxaug tsis raws cai, kev hais lus saib tsis taus, thab sib nki; lossis saib tsis taus nyob rau hauv paus tsev kawm ntawv ib lub chaw kawm tom qab lawb ntawv thiab cov kev kawm pab ntxiv, lossis lom txwm rhuav ua dhau tsoom fwm thiab lub xeev cov kev cai; lossis tej uas muaj feem cuam tshuam txog kev qhia ntawv kawm ntawv, tej chaw kawm ntaub ntawv ho tu tsis huv lossis tsis nyab xeeb lossis tsis kho kom zoo, tsis muaj xibfwb qhia ntawv kom puv chaw kawm lossis xibfwb qhia ntawv tsis raws li nws daim ntawv pov thawj; lossis yuav kom tus tub/ntxhais kawm ntawv them nqi, cas nyiaj rau cov kev kawm; cov niamtxiv/tus saibxyuas kuj yuav ua tau daim ntawv tsis txaus siab sub thawj.

- Cov ntawv tsis txaus siab yog muaj hom sib txawv seb qhov teebmeem yog li cas kiag rau qhov kev tsis txaus siab (xws li, neeg ua dejnum, program, kev sib cais ntub ntxaug, Williams Act, cov uas tsis txaus siab, lwm yam.). Cov ntawv ua tsis txaus siab muaj nyob rau ntawm txhua lub tsev kawm ntawv thiab ntawm Serna Center.
- 2.Pib ua cov ntaub ntawv no los ntawm ua kom tiav ib daim ntawv tsis txaus siab thiab xa rov qab mus rau lub tsev kawm ntawv tus thawj tswj, tus tuav phab tuam tsev, lossis tus neeg nyob pem hauv paus/phab tuam tsev uas txais daim ntawv ua tsis txaus siab.
- Qhov kev ua tej ntaub ntawv tsis txaus siab yog ua yam tsis pub rau lwm tus paub. Kev ua pauj rau kev ua daim ntawv tsis txaus siab yog ib qho uas txwv tsis pub ua raws li txoj cai thiab cov Tuav Xam txoj cai.

COV TXHEEJ TXHEEM KEV NIAMTXIV TSIS TXAUS SIAB

Tseem fwm tsab cai hais kom koog tsev kawm ntawv thiab nroog saib tsev kawm ntawv (county office of education) txais thiab muab qhia rau niamtxiv thiab tus saibxyuas paub txog tus cai tsis txaus siab rau cov kev kawm uas muaj los ntawm tseem fwm thiab lub xeev los, nrog rau lub sijhawm yuav los mus hais nyob rau hauv xeev yog tias tsis txaus siab. Ib txoj cai no yuav tsum kom koog tsev kawm ntawv mus tshawb nrhiav kho tej lus tsis txaus siab nyob rau hauv zej zos (local level) es ua raws li tus cai tsim tseg tsis txaus siab ntawd mus rau tom xeev thaum hais txog cov teebmeem saib tsis taus rau kev ua tsis raws li txoj cai lijhoj. Daim ntawv uas teev tsoom fwm cov kev pabcuam uas nyob rau hauv cov txheej txheem kev tsis txaus siab thiab kev yuav mus ua daim ntawv foob hais

**KEV SIB YUAV, KEV MUAJ MENYUAM THIAB
KEV UA NIAM UA TXIV**

BP5146

Pawg Tswj Hauv Paus Tsev Kawm Ntawv pom tau tias kev sib yuav ntxov, kev muaj menyuam lossis kev ua niam ua txiv yuav cuam tshuam tub/ntxhais kawm kev kawm ntawv thiab ua rau yuav muab kev kawm ntawv ntawm tus tub/ntxhais kawm tso pov tseg. Cov Thawj Saib Xyuas xav kom txhawb nqa cov tub/ntxhais kawm uas twb sib yuav, muaj menyuam, thiab ua niam ua txiv txuas ntxiv, kom muaj kev kawm paub zoo thiab ua niam ua txiv, thiab txhawb txoj kev loj hlob zoo ntawm lawv cov menyuam.

(cf. 5113.1 – Qhaj Ntawv thiab Nkees Tuaj Kawm Ntawv) (cf. 5147- Tiv Thaiv Kev Tso Kev Kawm Ntawv Tseg)

(cf. 5149 – Cov Tub/Ntxhais Kawm uas Poob Qab)

(cf. 6011 – Cov Qauv Kawm Ntawv)

(cf. 6146.11 – Lwm Txoj Hauv Kev Kom Tau Qhabnee Ntxiv rau Kev Kawm Tiav)

(cf. 6146.1 – Cov Hoob Kawm Uas Yuav Tsum Kawm Thiab High School)

(cf. 6146.2 – Daim Pov Thawj Kawm Tau/Sib Luag nrog High School)

(cf. 6146.5 – Pawg Saibxyuas Tub/Ntxhais Kev Kawm Tau Zoo)

Koog tsev kawm ntawv yuav tsis cais ib tug tub/ntxhais kawm ntawv twg los ntawm vim tus tub/ntxhais ntawd lub neej kev sib yuav, cev xeeb menyuam, yug menyuam, dag tias cev tsis tab seeb, txiav kev xeeb tub, lossis tej yam cuam tshuam. (Tsab Cai Kawm Ntawv 230; 20 USC 1681-1688)

(cf. 0410 - Tsis Muaj Kev Ntxub Ntxaug hauv Koog Tsev Kawm Ntawv Cov Programs thiab Activities)

(cf. 5127 – Kev Kawm Tiav Cov Koom Txoos thiab Activities)

Ib qho program lossis activity, xws li ib hoob kawm lossis cov activity ntxiv, uas nyias muaj nyias rau cov tub/ntxhais kawm

ntawv yuav muab piv rau qhov uas tau muab rau lwm cov tub/ ntxhais kawm hauv koog tsev kawm ntawv. Tus tub/ntxhais kawm qhov kev koom rau hauv cov kev kawm no yuav tsum yog nyob ntawm siab yeem. (34 CFR 106.40)

(cf. 6142.7 - Kev Kawm Txog Kev Kom Dag Zog thiab Kev Ua Si)
(cf. 6145 – Extracurricular thiab Cocurricular Activities)

Ib qho kev tsis txaus siab twg txog kev sib cais vim kev xeeb tub lossis kev muaj txij nkawm lossis kev sib yuav ntawm niamtxiv yuav tsum raug hais los ntawm hauv paus tsev kawm tus txheej txheem hais kev tsis txaus siab raws li 5 CCR 4600-4687 thiab BP/AR 1312.3 – Tus Txheej Txheem Kev Tsis Txaus Siab.
(cf. 1312.3 - Tus Txheej Txheem Kev Tsis Txaus Siab)

Txog tej yam uas cuam tshuam rau tsev kawm ntawv, cov tub/ntxhais hluas hnuv nyoog qis dua 18 xyoo uas sib yuav tau qhov kev tso cai tias tsis tau muaj hnuv nyoog thiab muaj txhua txoj cai li ntawm ib tug tub/ntxhais kawm muaj 18 xyoo, txawm hais tias kev sib yuav tso tseg lawm. (Tsev Neeg Txoj Cai 7002)

Tus Tuam Thawj Tswj lossis tus raug teeb tsa yuav tsum hais qhia rau Pawg Thawj Tswj Xwm txog qhov kev ua tau zoo ntawm hauv paus tsev kawm ntawv cov tswv yim los txhawb kev sib yuav, cev xeeb tub, thiab cov tub/ntxhais kawm kev ua niam ua txiv, nrog rau cov ntaub ntawv qhia txog kev koomtes rau hauv paus tsev kawm cov program thiab kev pabcuam, kev kawm tau ntawv zoo, kev tuaj kawm ntawv, kev kawm tiav, thiab lossis tus tub/ntxhais kawm cov lus qhia rau hauv paus tsev kawm ntawv cov program thiab cov kev pabcuam.
(cf. 0500 – Kev Muaj Chaw Txawb Chaw Rau)
(cf. 6162.5 – Kev Ntsuas Tub/Ntxhais Kev Kawm)

Cov Tub/Ntxhais Kawm uas Cev Xeeb Tub thiab Ua Niam Ua Txiv

Cov tub/ntxhais kawm muaj menyuam hauv plab thiab ua niam ua txiv yuav tsum muaj txoj cai koom rau hauv txhua lub tsev kawm ntawv lossis lwm txoj kev kawm. Cov chav qhia ntawv yuav tsum yog qhov qhia tau zoo dua tshwj tsis yog muaj kev xaiv tsim nyog kom ua tau raws li qhov xav tau ntawm tus tub/ntxhais kawm thiab/lossis tus menyuam. (Tshab Cai Kawm Ntawv 54745)
(cf. 6158 - Kev Kawm Tus Kheej)
(cf. 6181 - Lwm Cov Tsev Kawm Ntawv/Cov Program Xaiv Kawm)
(cf. 6184 – Kev Kawm txuas ntxiv)
(cf. 6200 - Kev Kawm Rau Cov Laus)

Thaum tsim nyog, hauv paus tsev kawm ntawv yuav tsum npaj muaj kev pab kom tsim nyog rau cov tub/ntxhais kawm cev xeeb tub thiab ua niam ua txiv kom lawv thiab li nkag tau mus rau qhov kev kawm. Cov tub/ntxhais kawm cev xeeb tub yuav tsum muaj kev nkag tau rau lwm cov kev pabcuam uas muaj rau lwm cov tub/ntxhais kawm ntawv uas xiam oob qhab lossis muaj mob muaj nkeeg. Cov tub/ntxhais kawm pub mis yuav muaj kev nkag tau rau lwm qhov chaw, dua li chav dej, kom pub niam mis lossis tso mis rau nws tus menyuam mos. (cf. 6183- Kev Qhia Hauv Tsev thiab Tsev Kho Mob)

Tus tub/ntxhais kawm uas cev xeeb tub, yug menyuam, dag tias muaj menyuam hauv plab, rho menyuam, lossis muaj lwm yam mob uas cuam tshuam, yuav tsum muab kom tau ntawv pov thawj los ntawm kws kho mob qhia tias nws lub cev thiab lub siab ntsws tuaj yeem koom tau rau hauv lub program kev kawm lossis qhov activity, yog tias lwm tus tub/ntxhais kawm ntawv uas muaj kev mob rau lub cev lossis kev nyuaj siab tsis taus lossis xiam oob qhab yuav tsum tau ntawv pov thawj los ntawm tus kws kho mob. (34 CFR 106.40)

Raws li ua tau, yuav tsum muaj cov kev kawm thiab kev pabcuam cuam tshuam pab rau, tsis hais hauv koog tsev kawm ntawv lossis koomtes nrog cov koom haum hauv zej zog, kom ua tau raws li qhov xav tau ntawm cov tub/ntxhais kawm cev xeeb tub thiab ua niam ua txiv thiab lawv cov menyuam. Cov kev pabcuam ntawd muaj xws li, tabsis tsis tag rau:

1. Muab kev zov menyuam thiab kev loj hlob pabcuam rau cov tub/ntxhais kawm uas ua niam ua txiv nyob rau lossis ze ntawm tsev kawm ntawv rau thaum lub sijhawm kawm ntawv thiab nyob hauv tsev kawm ntawv
(cf. 1020 - Kev Pabcuam rau Cov Hluas)
(cf. 1400 - Kev Sib Raug Zoo Ntawm Tsoom Fwv Cov Koom Haum thiab Cov Tsev Kawm Ntawv)
(cf. 5148 - Kev Zov Menyuam thiab Kev Loj Hlob)
2. Kev kawm qhia ua niam ua txiv thiab kev ua lub neej
3. Cov khoom noj tshwj xeeb rau cov tub/ntxhais kawm cev xeeb tub thiab pub mis niam raws li Tsub Cai Kawm Ntawv 49553, 42 USC 1786, thiab 7 CFR 246.1-246.28
(cf. 3550 - Kev Pabcuam Zaub Mov/Menyuam Noj Khoom Noj)
(cf. 5030 – Tub/Ntxhais Kawm Kev Nyab Xeeb)
4. Cov kev pabcuam khomob, nrog rau kev saib xyuas kev muaj menyuam
(cf. 5141.6 - Tsev Kawm Ntawv Kev Pabcuam Kev Noj Qab Haus Huv)
5. Luam yeeb, cawv, thiab/lossis kev pab tiv thaiv kev quav yeeb qauv tshuaj
(cf. 5131.6 - Alcohol and Other Drugs)
(cf. 5131.62 - Tobacco)
6. Kev kawm Ntawv thiab kev pab tawm tswv rautus kheej
(cf. 6164.2 - Cov Kev Tawm Qhia/Pab Tawm Tswv Yim)
7. Cov lus qhia ntxiv los pab cov tub/ntxhais kawm kom ua tau raws theem qib kawm cov qauv kawm ntawv thiab mus rau kev kawm tiav
(cf. 6179 - Cov Lus Qhia Ntxiv)

Raws li qhov tsim nyog, cov kws qhia ntawv, cov tswj hwm, thiab/lossis lwm tus neeg ua haujlwm nrog cov tub/ntxhais kawm cev xeeb tub thiab ua niam ua txiv yuav tsum tau txais kev txhim kho txuj ci ntsig txog.
(cf. 4131 - Kev Tsim Kho Cov Neeg Ua Haujlwm)
(cf. 4231 - Kev Tsim Kho Cov Neeg Ua Haujlwm)
(cf. 4331 - Kev Tsim Kho Cov Neeg Ua Haujlwm)

Cov tub/ntxhais kawm uas cev xeeb tub lossis ua niam ua txiv yuav raug zam rau cov kev qhaj ntawv cuam txhuam txog kev teem caij kho mob tsis pub lwm tus paub raws li BPAIR 5113 - Kev Qhaj Ntawv thiab Kev Zam.
(cf. 5113 - Kev Qhaj Ntawv thiab Kev Zam)

Tus Tuam Thawj los yog tus raug xaiv los tuav haujlwm yuav tsum tso cai rau ib tug tub/ntxhais kawm ntawv tawm mus so vim cev xeeb tub, yug menyuam, dag tias cev xeeb tub, rhov menyuam, thiab muaj mob cuam tshuam kom ntev li ntev tau yog tias yuav tsum tau kho mob los ntawm nws tus kws kho mob. Thaum xaus ntawm txoj kev so, tus tub/ntxhais kawm yuav raug rov qab los rau qhov kev kawm uas nws tau ua thaum pib so. (34 CFR 106.40)
(cf. 5112.3 – Tub/Ntxhais Kawm Mus So)

Tus tub/ntxhais kawm cev xeeb tub lossis ua niam ua txiv tseem tuaj yeem thov kev zam ntawm kev tuaj kawm ntawv vim muaj kev mob rau lub cev lossis muaj kev nyuaj siab lossis vim yog kev pabcuam tus kheej uas yuav tsum tau muab rau tus neeg nyob nrog. (Tsub Cai Kawm Ntawv 48410)
(cf. 5112.1 – Zam rau Kev Tuaj Kawm Ntawv)

TUS TXHEEJ TXHEEM KEV TSIS TXAUS SIAB (UCP) BP & AR1312.3

Pawg Neeg Saib Kev Kawm pom tias hauv paus tsev kawm ntawv muaj lub luag haujlwm tseem ceeb ua kom tau raws li lub xeeb thiab tsoomfwv cov cai thiab cov cai kav tswj kev kawm. Cov Thawj Saib Xyuas xav txhawb cov kev daws cov lus tsis txaus siab thaum tsim nyog. Los daws cov kev tsis txaus siab uas yuav tsum

tau siv tus txheej txheem ntau dua, Pawg Neeg Saib Xyuas yuav siv cov txheej txheem kev tsis txaus siab uas tau teev nyob hauv 5 CCR 4600-4670 thiab cov cai tswj hwm kev khiav haujlwm nrog.

Koog tsev kawm ntawv cov txheej txheem hais txog kev tsis txaus siab (UCP) yuav tsum muab koj los ntsuam xyuas thiab daws cov kev tsis txaus siab li nram no:

1. Tej yam kev tsis txaus siab hais txog koog tsev kawm ntawv yuam txoj cai ntawm lub xeev lossis tsoom fwm txoj cai losyog cov kev cai tswj cov kev kawm ntawv rau cov laus, cov kev kawm ntawv tom qab lawb ntawv thiab cov program rau kev ruaj ntseg, cov kev kawm haujlwm txog kev ua liaj ua teb, cov chaw American Indian education centers thiab cov kev soj ntsuam rau cov kev kawm ntawv, cov kev kawm ob hom lus, cov kev sib pab ntawm cov tub/ntxhais kawm ntawv thiab cov program rau cov xibfwb, cov program career technical thiab technical education thiab cov program cob qhia, cov program tu menyuum yaus, cov program rau khoom noj khoom haus, cov nyiaj txiag consolidated categorical aid program, compensatory education, Economic Impact Aid, cov program rau cov tub/ntxhais tseem kawm Askiv, tsoom fwm cov program kawm ntawv nyob rau Title I-VII, kev kawm raws cajj nyooq ua qoob loos (migrant education), lub Regional Occupational Centers and Programs, tsev kawm ntawv cov kev npaj kom nyab xeeb ruaj ntseg, cov kev kawm ntawv tshwj xeeb, lub xeev cov Preschool Program, cov program tiv thaiv kev siv luam yeeb (Tobacco-Use Prevention Education programs), thiab lwm yam program koog tsev kawm ntawv muab koj los siv uas tau muaj npe nyob rau hauv Tsab Cai Kawm Ntawv 64000(a).
(cf. 3553 – Zaub Mov Noj Dawb thiab Txo Tus Nqi Qis)
(cf. 3555 – Ua Raws Li Cov Cai Kev Pabcuam Noj Zaub Mov)
(cf. 5148 – Kev Zov Menyuum thiab Kev Loj Hlob)
(cf. 5148.2 – Cov Program Pab Qhia Ntawv Ua Ntej/Tom Qab Lawb Ntawv)
(cf. 6159 – Cov Kev Kawm Rau Qee Leej (IEP))
(cf. 6171 – Title I Cov Programs)
(cf. 6174 – Kev Kawm rau Cov Kawm Lus Askiv)
(cf. 6175 – Kev Kawm rau Cov Tibneeg Tuaj Ua Liaj Ua Teb)
(cf. 6178 – Kev Kawm Haujlwm (Career Technical Education))
(cf. 6178.1 – Kev Kawm Haujlwm (Work-Based Learning))
(cf. 6178.2 – Regional Occupational Center/Program)
(cf. 6200 – Kev Kawm Rau Cov Laus)
2. Tej yam ev tsis txau siab los ntawm kev ntxub ntxaug tsis raws cai uas tshwm sim (xws li kev ntxub ntxaug, thum, lossis thab plaub) rau ib tug tub/ntxhais kawm ntawv, neeg ua haujlwm, lossis lwm tus neeg koom rau koog tsev kawm ntawv cov programs thiab tej activities, nrog rau, tiamsis tsis tag rau, cov programs lossis activities them los ntawm lossis tau txais kev pab nyiaj txiag los ntawm lub xeev, raws li tus neeg tus yam ntxwv lossis cov cwj pwm ntawm haiv neeg, xim tawv nqajj, poj yawm, nyob lwm teb chaws tuaj, nkag teb chaws raws kev khwv noj khwv haus, haiv neeg npe, noob nyooq, kev ntseeg, kev sib yuav raws li txoj cai, cev xeeb tub, yog niamtxiv los tsis yog, xiam oob qhab rau lub cev ntaj ntisug lossis xiam xaub moom, pojniam los txivneej, kev nyiam pojniam los txivneej, tub los ntxhais, lossis ntaub ntawv hais txog cajces (genetic), lossis ib tug yam ntxwv li tau hais nyob rau hauv Tsab Cai Kawm Ntawv 200 lossis 220, Tsoom Fwm Tsab Cai 11135, lossis Tsab Cai Ua Txhaum 422.55, lossis raws li nws kev zwm nrog ib tug neeg lossis pab pawg neeg uas muaj ib qho lossis ntau yam ntawm cov yam ntxwv no (5 CCR 4610)
(cf. 0410 – Tsis Muaj Kev Cai hauv Hauv Paus Tsev Kawm Ntawv Cov Programs thiab Activities)
(cf. 5145.3 – Tsis Muaj Kev Cai/Kev Hais Lus Saib Tsis Taus)
(cf. 5145.7 – Kev Thab Txog Kev Sib Daj Sib Deev)

3. Tej yam kev tsis txaus siab hais txog koog tsev kawm ntawv ua tsis raws li cov kev pab tsim nyog muab rau ib tug ntxhais kawm ntawv uas pub mis niam nyob rau ntawm tsev kawm ntawv hais txog cov mis niam, kev pub mis rau ib tug menyuum mos, lossis hais txog lwm yam uas cuam tshuam rau kev pub mis niam ntawm cov ntxhais kawm ntawv (Education Code 222)
(cf. 5146 – Cov Tub/Ntxhais Kawm Sib Yuav /Muaj Menyuum/Ua Niam Ua Txiv)
4. Tej yam kev tsis txaus siab hais txog koog tsev kawm ntawv uas tsis raws cai rau tej kev uas yuav kom cov tub/ntxhais kawm ntawv them cov nqi, tso nyiaj rau, lossis them nyiaj koom rau lwm yam kev kawm ntawv (5 CCR 4610)
(cf. 3260 – Cov Nuj Nqe)
(cf. 3320 – Kev Foob thiab Kev Tawm Tsam Hauv Paus Tsev Kawm Ntawv)
5. Tej yam kev tsis txaus siab hais txog koog tsev kawm ntawv ua tsis raws li cov kev uas yuav tsum tau ua cuam tshuam txog rau txoj kev npaj ntawm txoj kev npaj tswj nyiaj txiag local control and accountability plan (Tsab Cai Kawm Ntawv Code 52075)

Yog hais tias koog tsev kawm ntawv pom kev zoo nyob rau ntawm tub/ntxhais kawm ntawv cov nuj nqe, LCAP, thiab/lossis ib lub sijhawm uas tsis muaj kev hais txog kev tsis txaus siab rau kev kawm, ces koog tsev kawm ntawv yuav tsum muab ib yam kev kho kom zoo. Tshwj xeeb, nyob rau Lub Sij Hawm Tsis Muaj Kev Kawm Cov ntsiab lus qhov kev yuav kho kom zoo yuav tsum mus rau tus tub/ntxhais kawm uas raug cuam tshuam. Nyob hauv LCAP thiab kev tsis txaus siab txog tus nqi kawm, qhov kev yuav kho kom zoo yuav mus rau tag nrho cov menyuum kawm ntawv uas raug cuam tshuam, com niamtxiv thiab cov saibxyuas, uas yog hais txog menyuum kawm ntawv cov nqi, nrog rau cov kev mob siab rau los ntawm hauv paus tsev kawm ntawv kom them nyiaj rov qab rau tag nrho cov tub/ntxhais kawm, cov niamtxiv thiab cov neeg saibxyuas raws li tsim los ntawm cov kev tswj pom zoo los ntawm Pawg Tswj Hwm.
(cf. 0460 – Txoj Kev Npaj Tswj Nyiaj Txiag Local Control and Accountability Plan)
6. Tej yam kev tsis txaus siab twg, los ntawm lossis rau ib tug tub/ntxhais kawm ntawv uas nyob nrog niamtxiv qhuav, hais tias hauv paus tsev kawm tsis ua raws li txoj cai lij choj siv rau tus tub/ntxhais kawm txog kev txiav txim siab tso kawm, lub luag haujlwm ntawm lub tsev kawm ntawv tus saib xyuas kev kawm rau tub/ntxhais kawm, tau txais qhabnee rau kev kawm tau zoo rau hoob kawm nyob hauv lwm lub tsev kawm lossis lwm koog tsev kawm, lwm lub tsev kawm ntawv, lossis tau txias kev zam los ntawm cov Thawj Tswjfwfwm kev kawm cov tseev kom kawm thiaj li kawm tiav (Tsab Cai Kawm Ntawv 48853, 48853.5, 49069.5, 51225.1, 51225.2)
(cf. 6173.1 – Kev Kawm Ntawv rau Cov Hluas Nyob Nrog Niamtxiv Qhuav)
7. Tej yam kev tsis txaus siab twg, los ntawm lossis rau tus menyuum tsis muaj tsev nyob raws li tau hais hauv 42 USC 11434a, ib tug tub/ntxhais kawm ntawv uas yav tag tau mus kawm ntawv rau hauv tsev loj kuj rau cov tsis muaj kaum yim xyoo, lossis ib tug menyuum ntawm ib tse neeg ua tub rog raws li sau tseg hauv Tsab Cai Kawm Ntawv 49701 uas nws hloov los kawm rau hauv koog tsev kawm ntawv tom qab nws kawm xyoo ob ntawm high school, liam tias hauv paus tsev kawm ntawv tsis ua raws li ib qho kev cai ua muaj feem rau tub/ntxhais kawm txog kev muab qhanee rau cov ntawv kawm tiav rau lwm lub tsev kawm lossis lwm lub koog tsev kawm lossis tau txais kev zam los ntawm Pawg Tswjfwfwm kev kawm cov tseev kom kawm thiaj li kawm tiav (Tsab Cai Kawm Ntawv 51225.1, 51225.2)
(cf. 6173 – Kev Kawm Ntawv rau Cov Menyuum Tsis Muaj Tsev Nyob)

8. Tej yam kev tsis txaus siab hais txog koog tsev kawm ntawv ua tsis raws li cov cai uas yuav tsum tau ua ntawm Tsab Cai Kawm Ntawv 51228.1 thiab 51228.2 uas txwv tsis pub ib tug tub/ntxhais kawm ntawv nyob rau qib 9-12 kom kawm ntau tshaj ib lub asthiv rau ib lub semester twg lossis rau ib hoob kawm uas tus tub/ntxhais kawm ntawv twb kawm tag lawm, los ntawm tsis muaj teeb meem dab tsi (Tsab Cai Kawm Ntawv 51228.3)
9. Tej yam kev tsis txaus siab hais txog koog tsev kawm ntawv uas tsis raws li cov sijhawm muab kev kom dag zog uas yuav tsum tau muab rau cov tub/ntxhais kawm ntawv nyob elementary school (Tsab Cai Kawm Ntawv 51210, 51223)
10. Tej yam kev tsis txaus siab hais txog kev ua pauj kev chim siab rau ib tug neeg uas tsis txaus siab lossis lwm tus neeg uas koomtes rau qhov kev tsis txaus siab no lossis ib tug neeg twg uas qhia tawm lossis qhia txog qhov ua txhaum rau txoj cai no.

Pawg Thawj Tsav Xwm lees paub tias lwm txoj kev daws teeb meem kev tsis sib haum xeeb (ADR) tuaj yeem daws tau, nyob ntawm qhov kev sib liam, muaj tus txheej txheem los daws cov lus tsis txaus siab uas pom zoo los ntawm txhua tus neeg. ADR xws li kev kho kom haum xeeb tuaj yeem daws tau qhov kev tsis txaus siab uas cuam tshuam txog ntau dua ib tus tub/ntxhais kawm thiab tsis muaj cov laus. Txawm li cas los xij, txoj kev kho kom haum xeeb yuav tsis muaj los yog siv los daws cov kev tsis txaus siab uas muaj kev quab yuam deev lossis muaj qhov pheej hmoo tsim nyog uas ib tog yuav yuav xav tias lawv raug quab yuam los koom nrog txoj kev kho kom haum xeeb. Tus Tuam Thawj lossis tus raug xav los tuav haujlwm yuav tsum ua kom ntseeg tau tias kev siv ADR yeej raws li lub xeev thiab tsoomfwv cov cai lijchoj thiab cov kev cai.

Hauv paus tsev kawm ntawv yuav tsum tiv thaiv txhua tus neeg tsis txaus siab los ntawm kev ua pauj kua zaub ntsuab. Hauv kev tshawb xyuas cov kev tsis txaus siab, kev npog cia ntawm cov neeg koom nrog yuav tsum muaj kev tiv thaiv raws li txoj cai. Raws li qhov tsim nyog rau kev tsis txaus siab ntawm kev ua pauj lossis kev ntub ntxaug tsis raug cai (xws li kev ua phem ntub ntxaug, sib thab, lossis thab plaub), Tus Tuam Thawj lossis tus raug xaiv los tuav haujlwm yuav tsum khaws tsis pub leej twg paub txog ntawm tus neeg tsis txaus siab thiab/lossis cov lus tsis txaus siab yog tias nws txawv ntawm tus neeg hais qhov tsis txaus siab, tsuav yog muaj kev ncaj ncees rau ntawm txheej txheem kev sib hais.

(cf. 4119.23/4219.23/4319.23 – Txwv tsis pub muab cov ntaub ntawv qhia rau lwm tus neeg paub/cov ntaub ntawv ntiag tug)
 (cf. 5125 – Tub/Ntxhais Kawm Ntawv Cov Ntaub Ntawv)
 (cf. 9011 – Tsis pub muab cov ntaub ntawv qhia rau lwm tus neeg paub/cov ntaub ntawv ntiag tug)

Thaum cov lus iab liam uas tsis raug raws li UCP nyob nrog hauv UCP cov lus tsis txaus siab, hauv paus tsev kawm ntawv yuav tsum xa cov lus iab liam uas tsis raug raws li UCP mus rau cov neeg ua haujlwm lossis chaw ua haujlwm tsim nyog thiab yuav tsum tshawb xyuas thiab, yog tias tsim nyog, daws UCP-cov kev iab lias uas cuam tshuam los ntawm hauv paus tsev kawm ntawv cov UCP.

Tus Tuam Thawj Saib Kev Kawm lossis tus raug xaiv los tuav haujlwm yuav muab kev cob qhia rau cov neeg ua haujlwm hauv koog tsev kawm ntawv nroog kom paub txog thiab paub txog cov kev cai lijchoj tamsim no thiab cov kev cai uas cuam tshuam, nrog rau cov kauj ruam thiab cov sijhawm uas tau teev tseg hauv tsab cai no thiab cov cai tswj hwm kev cai.

(cf. 4131 – Kev Tsim Kho Cov Neeg Ua Haujlwm)
 (cf. 4231 – Kev Tsim Kho Cov Neeg Ua Haujlwm)
 (cf. 4331 – Kev Tsim Kho Cov Neeg Ua Haujlwm)

Tus Tuam Thawj Saib Kev Kawm lossis tus raug xaiv los tuav haujlwm yuav tsum khaws txhua cov ntaub ntawv tsis txaus siab ntawm UCP thiab kev tshuaj xyuas qhov tsis txaus siab ntawd raws li txoj cai tsim nyog thiab hauv paus tsev kawm ntawv txoj cai.

(cf. 3580 – Hauv Paus Tsev Kawm Ntawv Cov Ntaub Ntawv)

Cov Lus Tsis Txaus Siab Uas Tsis Yog Li UCP

Cov lus tsis txaus siab li hauv qab no yuav tsis raug rau hauv paus tsev kawm ntawv qhov UCP tab is yuav tsum xa mus rau lub koom haum uas tau qhia: (5 CCR 4611)

1. Tej yam kev tsis txaus siab hais txog kev tsim txom menyuum yaus los yog tsis saib tsis xyuas menyuum yuav tsum xa mus rau lub County Department of Social Services, lub County Protective Services Division, thiab tub ceev xwm lub chaw saib xyuas kev ruaj tseg tsim nyog.
2. Tej yam kev tsis txaus siab hais txog kev ua txhaum kev noj qab haus huv thiab kev nyab xeeb los ntawm lub program menyuum yaus kev loj hlob yuav tsum, rau cov chaw muaj ntawv tso cai, xa mus rau Lub Chaw Haujlwm Pabcuam Tib Neeg thiab rau tus thawj coj ntawm lub cov chaw Child Development.
3. Tej yam kev tsis txaus siab uas iab liam hais txog kev dag noj yuav tsum xa mus rau lub California Department of Education.

Tej yam kev tsis txaus siab hais txog kev ua haujlwm ntub ntxaug lossis ua phem yuav tsum raug tshuaj ntsuam xyuas thiab daws teeb meem los ntawm hauv paus tsev kawm ntawv raws li cov txheej txheem teev nyob rau hauv AR 4030 - Tsis Cais Kev Ntub Ntxaug hauv Kev Ua Haujlwm.

Ib qho ntxiv, hauv paus tsev kawm ntawv qhov Williams Uniform Complaint Procedures, AR 1312.4, yuav raug siv los tshuaj xyuas thiab daws txhua qhov kev tsis txaus siab uas cuam tshuam txog kev muaj cov ntawv nyeem tsis txaus ntawm lossis cov ntawv qhia, xwm txheej lossis xwm txheej ceev uas ua rau muaj kev phom sij rau kev noj qab haus huv lossis kev nyab xeeb ntawm cov tub/ntxhais kawm lossis cov neeg ua haujlwm, lossis tsis muaj xibfwb qhia ntawv txaus thiab ua haujlwm tsis raws daim ntawv pov thawj. (Tsab Cai Kawm Ntawv 35186)

(cf. 1312.4 – Williams Uniform Complaint Procedures)

Cov Pov Thawj Raws Li Txoj Cai:

TSAB CAI KAWM NTAWV

200-262.4 Kev txwv tsis pub muaj kev sib cai ntub ntxaug

8200-8498 Cov program zov menyum

8500-8538 Kev kawm them pib rau cov laus

18100-18203 Cov neeg saib xyuas chav cia ntawv

32289 Tsev kawm ntawv txoj kev npaj kev nyab xee, cov txheej

txheem tsis txau siab

35186 Williams cov txheej kev tsis txaus siab

48985 Cov ntawv ceeb toom ua lwm hom lus uas tsis yog lus Askiv

49010-49013 Tub/ntxhais kawm cov nuj nqe

49060-49079 Tub/ntxhais kawm cov ntaub ntawv

49490-49590 Kev pabcuam zaub mov rau menyuum yaus

49701 Kev Sib Cog Qhia Kev Kawm rau Cov Tus/Ntxhais Kawm uas Niamtxiv Yog Tub Rog

51210 Cov chav kawm ntawm rau qib kawm 1-6

51223 Kev tawm dag zog, cov tsev kawm ntawv elementary

51225.1-51225.2 Cov hluas nyob nrog niamtxiv quav, cov menyuum

tsis muaj tsev nyob, thiab cov tub/ntxhais kawm nyob hauv tsev hais

plaub menyuum yaus, thiab cov tub/ntxhais kawm uas yog menyuum tub

rog; cov qhabnee; cov hoob kawm uas yuav tsum kawm thiaj li tiav

51226-51226.1 Kev kawm ua haujlwm

51228.1-51228.3 Cov hoob kawm uas tsis muaj cov ntsiab lus kawm

52060-52077 Txoj kev npaj tswj nyiaj xtiag Local control

and accountability plan, tshwj xeeb

52075 Kev tsis txaus siab rau qhov tsis ua raws li txoj kev npaj tswj

nyiaj xtiag li local control and accountability plan cov tseev kom ua

52160-52178 Cov program kawm hais ob hom lus
 52300-52490 Kev kawm ua haujlwm
 52500-52616.24 Cov tsev kawm ntawv rau cov laus
 52800-52870 Tsev kawm ntawv cov program koomtes ua haujlwm
 54400-54425 Cov program them nyiaj kawm
 54440-54445 Kev kawm rau cov neeg ua liaj ua teb tuaj txawv teb chaws
 54460-54529 Cov program them nyiaj pab kawm
 56000-56867 Cov program kev kawm ntawv tshwj xeeb
 59000-59300 Cov tsev kawm ntawv thiab cov chaw tshwj xeeb
 64000-64001 Kev ua daim ntawv thov nyiaj pab rau koog tsev kawm ntawv
 TSAB CAI TOOM FWV
 11135 Tsis muaj kev cais nyob hauv cov program lossis cov activities uas them los ntawm lub xeev
 12900-12996 Tsab cai Fair Employment and Housing Act
 TSAB CAI UA TXHAUM CAI
 422.55 Ua txhaum vim kev ntub ntxhaug; txhais tau
 422.6 Cuam tshuam nrog txoj cai constitutional right lossis ntiag tug
 TXOJ CAI TSWJ FWM, TITLE 5
 3080 Daim ntawv cov kem (section)
 4600-4687 Cov txheej txheem kev tsis txaus siab
 4900-4965 Tsis muaj kev cais hauv tsev kawm ntawv them elementary thiab secondary cov kev kawm
 7301-7372 Title V cov tsev kawm nyob deb nroog thiab cov tsev kawm ntawv tau nyiaj tsawg
 12101-12213 Title II Kev muaj vaj huam sib luag rau cov tibneeg uas muaj kev xiam oob qhab
 TEB CHAWS MESKAS TXOJ CAI, TITLE 29
 794 Ntu 504 ntawm tsab cai Rehabilitation Act of 1973
 TEB CHAWS MESKAS TXOJ CAI, TITLE 20
 1221 Kev siv cov cai lijchoj
 1232g Txoj Cai Kev Kawm Ntawv ntawm Tsev Neeg thiab Txoj Cai Ntiag Tug
 1681-1688 Title IX ntawm Txoj Cai Hloov Kho Kev Kawm Xyoo 1972
 6301-6577 Title I cov kev qhia them pib
 6801-6871 Title III kev qhia lus Askiv rau cov neeg tsis paub ntawv Askiv txaus thiab tuaj txawv teb chaws
 7101-7184 Txoj Cai Tsev Kawm Ntawv thiab Zej Zog Kev Nyab Xeeb thiab Tsis Tsis Ua Yeeb Tshuaj
 7201-7283g Title V txhawb nqa niamtxiv txoj kev xaiv thiab cov kev kawm tshiab
 TEB CHAWS MESKAS TXOJ CAI, TITLE 42
 2000d-2000e-17 Title VI thiab Title VII txoj cai Civil Rights Act ntawm 1964, raws li tau khoov kho
 2000h-2-2000h-6 Title IX ntawm txoj cai Civil Rights Act ntawm 1964
 6101-6107 Txoj Cai Age Discrimination Act ntawm 1975
 TXOJ CAI TSWJ FWM NTAWM TSOOM FWV, TITLE 28
 35.107 Tsis muaj kev sib cais los ntawm kev xiam oob qhab;tsis txaus siab
 TXOJ CAI TSWJ FWM NTAWM TSOOM FWV, TITLE 34
 99.1-99.67 Txoj Cai Kev Kawm Ntawv ntawm Tsev Neeg thiab Ntiag Tug
 100.3 Kev txwv tsis pub muaj kev sib cais vim haiv neeg, xim tawv nqaij lossis tuaj teb chaws twg tuaj
 104.7 Kev xaiv tus neeg ua haujlwm zoo rau Section 504
 106.8 Kev xaiv tus neeg ua haujlwm zoo rau Title IX
 106.9 Kev ceeb toom txog tsis muaj kev cai los ntawm tias yog poj niam los txiv neej
 110.25 Kev ceeb toom txog tsis muaj kev cai los ntawm lub hnuv nyoog
 Kev Tswj Hwm Cov Kev Pabcuam:
 XEEV CALIFORNIA CHAV TUAM TSEV SAIB XYUAS KEV KAWM KEV TSHAJ TAWM
 Tus Qauv ntawm Pawg Thawj Tsav Xwm Cov Cai UCP thiab Cov Txheej Txheem

TEB CHAWS MESKAS CHAV TUAM TSEV SAIB XYUAAU KEV KAWM, LUB CHAW UA HAUJLWM RAU PEJ XEEM COV CAI
 Tsab Ntawv Sau rau Cov Cov Phooj Ywg: Title IX
 Cov tuav txoj haujlwm, Lub Plaub Hlis Ntuj 2015
 Tsab Ntawv Sau rau Cov Cov Phooj Ywg: Kev thab Plaub ntawm Cov Tub/Ntxhais Kawm Uas Tsis Xiam Oob Qhab, Lub Yim Hli Ntuj 2013
 Tsab Ntawv Sau rau Cov Cov Phooj Ywg: Kev Ua Phem thiab Thab Plaub, Lub Kaum Hli Ntuj 2010
 Hloov Kho Cov Lus Qhia Txog Kev Thab Ua Pleees Ua Yi: Kev Ua Phem rau Cov Tub/Ntxhais Kawm los ntawm Cov Neeg Ua Haujlwm hauv Tsev Kawm Ntawv, Lwm Cov Tub/Ntxhais Kawm, lossis Lwm Tus Sab Nraud, Lub Ib Hlis Ntuj 2001
 COV VEJXAIJ
 CSBA: <http://www.csba.org>
 California Department of Education: <http://www.cde.ca.gov> U.S. Department of Education, Office for Civil Rights: <http://www.ed.gov/about/offices/list/ocr>
 Txoj Cai SACRAMENTO CITY UNIFIED SCHOOL DISTRICT
 txais yuav: Lub Kaum Ib Hlis Tim 16, 1998 Sacramento, California hloov kho: Lub Rau Hli Tim 7, 2007
 hloov kho: Lub Kaum Hli Tim 6, 2011
 hloov kho: Lub Tsib Hlis Tim 2, 2013
 hloov kho: Lub Rau Hli Tim 19, 2014
 hloov kho: Lub Kaum Ib Hlis Tim 20, 2014
 hloov kho: Lub Kaum Ib Hlis Tim 3, 2016
 hloov kho: Lub Rau Hli Tim 15, 2017
 hloov kho: Lub Kaum Ib Hlis Tim 26, 2018
 Kev tswj hwm ntawm Kev Cai AR 1312.3
 Kev Sib Raug Zoo Ntawm Zej Zog
 Tus Txheej Txheem Hais Kev Tsis Txaus Siab Tshwj tsis yog Pawg Neeg Saib Kev Kawm tsuas yog muaj lwm txoj cai hauv koog tsev kawm ntawv, cov txheej txheem kev tsis txaus siab (UCP) no yuav raug siv los tshuaj xyuas thiab daws qhov kev tsis txaus siab uas tau hais hauv BP 1312.3 nkaus xwb.
 (cf. 1312.1 – Kev Tsis Txaus Siab txog Cov Neeg Ua Haujlwm Hauv Koog Tsev Kawm Ntawv)
 (cf. 1312.2 – Kev Tsis Txaus Siab txog Cov Ntaub Ntawv Qhia) (cf. 1312.4 – Williams Uniform Tus Txheej Txheem Kev Tsis Txau Siab)
 (cf. 4031 – Kev Tsis Txaus Siab txog Kev Ntxub Ntxaug hauv Kev Ua Haujlwm)

Cov Neeg Ua Haujlwm Saib Xyuas Kev Ua Tsis Raws Cai

Pawg Neeg Saib Kev Kawm tsim tsa cov neeg tuav haujlwm raws li hauv qab no kom txais thiab tshawb xyuas cov kev tsis txaus siab thiab ua raws li lub xeev thiab toom fwm cov cai lijchoj rau pej xeem. Tus (cov) tibneeg kuj ua tau tus saib xyuas kev coj ua raws li teev hauv AR 5145.3- Tsis muaj kev cais/kev ua saib tsis taus raws li tus neeg ua haujlwm muaj txoj dej num los daws cov kev tsis txaus siab hais txog kev sib cais vim yog poj niam los txiv neeg.
 Tus (cov) tibneeg yuav tsum tau txais thiab koomtes tshawb xyuas cov lus tsis txaus siab thiab xyuas kom tsev kawm ntawv ua raws li txoj cai.
 (cf. 5145.3 – Tsis Pub Muaj Kev Sib Cais/Ua Phem Saib Tsis Taus)
 (cf. 5145.7 – Kev Sib Thab Ua Pleees Ua Yi)
 Tus Thawj Coj Kev Ua Raws Cai
 Chief Human Resource Officer
 5735 47th Avenue, Sacramento, CA 95824
 (916) 643-7474
 Tus Neeg Saib Xyuas Kev Ua Raws Cai rau Cov Kev Tsis Txaus Siab ntawm Tub/Ntxhais Kawm-mus rau- Tub/Ntxhais Kawm Kev Ntxub Ntxaug lossis Kev Ua Phem Saib Tsis Taus Thawj Tswj ntawm Student Hearing and Placement
 5735 47th Avenue, Sacramento, CA 95824
 (916) 643-9425
 Tus neeg saib xyuas kev ua raws cai uas tau txais cov lus tsis txaus siab xa tau rau lwm tus neeg tuaj tshawb xyuas qhov kev tsis txaus siab. Tus neeg ntawd yuav tsum qhia cov lus tsis txaus siab kom sai rau lwm

tus neeg saib xyuas yog muaj lwm tus raug xaiv los tshuaj xyuas qhov kev tsis txaus siab.

Tsis tas li ntawd, tus neeg saib xyuas kev ua raws cai yuav tsis raug xaiv los xwj ib qhov kev tsis txaus siab yog tias nws raug hais txog nyob rau hauv qhov kev tsis txaus siab lossis muaj kev tsis sib haum xeeb uas yuav txwv nws kev tshawb xyuas qhov kev tsis txaus siab. Ib qho kev tsis txaus siab twg uas tawm tsam lossis cuam tshuam rau ib neeg tug neeg saib xyuas kev ua raws cai yuav muab xa mus rau Tus Tuam Thawj lossis tus raug xaiv los tuav haujlwm.

Rau cov kev tsis txaus siab hais txog ntawm cov ntaub ntawv qhia tsis txaus, xwmtxheej ceev lossis cov xwm txheej ceev ntawm chaw haujlwm, thiab/lossis tsis muaj xibfwb txaus lossis teeb meem qhia ntawv tsis raws daim ntawv pov thawj, yuav tsum xa mus rau tus thawj xibfwb lossis nws tus neeg sawv cev ntawm lub tsev kawm ntawv uas qhov kev tsis txaus siab tshwm sim raws li tau teev tseg rau ntawm Txoj Cai Tswj Hwm 1312.4.

Tus Tuam Thawj lossis tus raug xaiv los tuav haujlwm yuav tsum ua kom paub tseeb tias cov neeg ua haujlwm raug xaiv los tshuaj xyuas cov kev tsis txaus siab tau txais kev cob qhia thiab muaj kev paub txog cov kev cai lijchoj thiab cov haujlwm uas lawv raug xaiv los tshuaj xyuas. Kev cob qhia uas tau muab rau cov neeg ua haujlwm raug xaiv yuav tsum muaj lub xeev thiab tsoomfwv cov cai thiab cov cai kav tswj hwm txoj haujlwm, cov txheej txheem rau kev tshuaj xyuas cov kev tsis txaus siab, nrog rau cov neeg uas cuam tshuam nrog qhov kev ntxub ntxaug, cov qauv siv rau kev txiav txim siab ntawm kev tsis txaus siab, thiab kev ntsuas kho kom tsim nyog. Cov raug xaiv los ua haujlwm muaj cai mus cuag tau kws lijchoj kev txiav txim siab los ntawm tus Tuam Thawj Saib Kev Kawm lossis tus xaiv los tuav haujlwm .

(cf. 4331 –Kev Tsim Kho Cov Neeg Ua Haujlwm)

(cf. 9124 – Tus Kws Lij Choj)

Tus neeg saib xyuas kev ruaj ntseg lossis, yog tias tsim nyog, ib tug neeg tswj hwm yuav tsum txiav txim siab seb qhov kev ntsuas ib ntus puas tsim nyog thaum lub sijhawm tseem tos qhov kev tshawb nrhiav. Yog tias kev ntsuas ib ntus raug txiav txim tias tsim nyog, tus saib xyuas kev ua raws cai lossis tus thawj saib xyuas haujlwm yuav tsum sab laj nrog Tus Tuam Thawj Saib Xyuas Tsev Kawm Ntawv, tus Tuam Thawj Saib Kev Kawm tus tau txais kev tso cai, lossis, yog tias tsim nyog, tus thaj khu los ua, yog tias ua tau, ib lossis ntau qhov kev ntsuas ib ntus. Cov kev ntsuas nyob ib ntus kuj tseem yuav muaj mus txog rau thaum tus neeg saib xyuas txiav txim tias tsis tsim nyog ntxiv lawm lossis txog thaum hauv paus tsev kawm ntawv tshaj tawm nws tsab ntawv txiav txim kawg, seb qhov twg tshwm sim ua ntej.

Cov Ntawv Ceeb Toom

Hauv paus tsev kawm ntawv tsab cai UCP thiab kev tswj hwm yuav tsum muab tso rau hauv tag nrho cov tsev kawm ntawv thiab cov chaw haujlwm, nrog rau cov chaw neeg ua haujlwm nyob thiab cov chaw tub/ntxhais kawm sablaj. (Tsab Cai Kawm Ntawv 234.1)

Tus Tuam Thawj lossis tus raug xaiv, yuav tsum sau ib tsab ntawv ceeb toom ib xyoos ib zaug txog hauv paus tsev kawm tsab cai UCP rau cov tub/ntxhais kawm, cov neeg ua haujlwm, cov niamtxiv/cov saibxyuas ntawm cov tub/ntxhais kawm, hauv paus tsev kawm ntawv pawg tawm tswv yim cov tswv cuab, tsev kawm ntawv pawg tawm tswv yim cov tswv cuab, cov neeg tuav haujlwm rau cov tsev kawm ntawv ntiav uas tsis nyog lossis cov sawv cev, thiab lwm tus sab nraud uas txaus siab txog. Cov lus ceeb toom yuav tsum muaj, cov ntaub ntawv hais txog kev txwv kev sib cais, kev ua phem, hem thiab thab plaub, cov tub/ntxhais kawm cov nqi tsis raug cai, txoj kev npaj tswj nyiaj txiag (LCAP) cov kev cai, thiab cov cai uas muaj feem rau txoj cai kev kawm ntawm cov hluas nyob nrog niamtxiv qhuav thiab cov menyuam tsis muaj tsev nyob, cov tub/ntxhais kawm hauv tsev kawm nkuaj rau cov menyuam yaus, thiab cov menyuam ntawm cov tsev neeg tub rog (Tsab Cai Kawm Ntawv 262.3, 49013, 48853, 48853.5, 49010-49013, 49069.5, 51225.1, 51225.2, 52075; 5 CCR 4622)

(cf. 0420 – Tsev Kawm Ntawv Npaj/Tsev Kawm Ntawv Pawg Sab Laj)

(cf. 1220 –Pawg Sib Pab Rau Kev Ua Xam Xaj)

(cf. 3260 – Cov Nuj Nqe thiab Cov Yuav Tau Them)

(cf. 4112.9/4212.9/4312.9 – Ntawv Ceeb Toom Neeg Ua Haujlwm)

(cf. 5145.6 –Ntawv Qhia Niamtxiv)

(cf. 6173 – Kev Kawm rau Cov Menyuam Tsis Muaj Tsev Nyob)

(cf. 6173.1 – Kev Kawm rau Cov Hluas nyob Nrog Niamtxiv Qhuav)

Tus Tuam Thawj Saib Kev Kawm los yog tus tau kev tso cai yuav xyuas kom txhua tus tub/ntxhais kawm thiab cov niamtxiv/cov saibxyuas, nrog rau cov tub/ntxhais kawm thiab cov niamtxiv/cov saibxyuas paub lus Askiv tsis txaus, muaj kev nkag mus rau tej ntaub ntawv muaj nyob ntawm hauv paus tsev kawm ntawv txoj cai, kev tswj hwm, cov foos, thiab ntawv ceeb toom txog UCP.

Yog tias muaj 15 feem pua lossis tshaj saud ntawm cov tub/ntxhais kawm hauv ib lub tsev kawm hauv koog tsev kawm ntawv hais ib hom lus uas tsis yog lus Askiv, hauv paus tsev kawm ntawv txoj cai, kev tswj hwm, cov foos, thiab ntawv ceeb toom txog UCP yuav muab txhais ua hom lus ntawd, raws li Txoj Cai Kawm Ntawv 234.1 thiab 48985. Txhua yam, hauv paus tsev kawm ntawv yuav tsum saib kom tag nrho cov ntaub ntawv muaj feem rau UCP muaj rau cov niamtxiv/cov saibxyuas uas tsis paub lus Askiv zoo.

Tsab ntawv ceeb toom yuav tsum muaj:

1. Qhia txog tus (cov) tibneeg, txoj haujlwm, lossis chaw haujlwm twg lub haujlwm yog los txais cov lus tsis txaus siab
2. Tawm tswv yim rau tus neeg tsis txaus siab ntawm ib txoj kev daws teebmeem kev cai lijchoj uas yuav muaj rau nws nyob rau hauv lub xeev lossis tseemfwv txoj cai lijchoj kev ntxub ntxaug, yog tias muaj
3. Tawm tswv yim rau tus neeg tsis txaus siab ntawm tus txheej txheem thov rov sib hais dua, nrog rau, yog tsim nyog, tus neeg tsis txaus siab muaj cai hais qhov tsis txaus siab ncaj qha rau Xeev California Chaw Tuam Tsev Saib Xyuas Kev Kawm Ntawv (CDE) lossis nrhiav kev kho haum xeeb ua ntej cov tsev hais plaub lossis cov koom haum pej xeem, xws li US Lub Chaw Haujlwm Saib Xyuas Kev Kawm Ntawv rau Cov Cai Pej Xeem (OCR) hauv cov rooj plaub uas muaj kev ntxub ntxaug tsis raws cai.
4. Muaj cov lus xws li tias:
 - a. Lub hauv paus tsev kawm ntawv muaj lub luag haujlwm tseem ceeb rau kev ua raws li lub xeev thiab tsoom fwv cov cai thiab cov cai kav tswj kev kawm.
Cov lus tsis txaus siab yuav tsum ua kom tiav ua ntej 60
 - b. hnuv txij hnuv tau txais cov lus tsis txaus siab tshwj yog tus neeg tsis txaus siab pom zoo sau ntawv mus ncuva sijhawm ntxiv.
Cov lus tsis txaus siab uas ua pauj kua zaub ntsuab, kev ntxub ntxaug tsis raws cai, lossis kev thab plaub yuav tsum ua tsis pub dhau rau (6) lub hlis txij hnuv nws tau tshwm sim, lossis rau (6) lub hlis txij hnuv tus neeg tsis txaus siab tau xub paub qhov tseeb ntawm qhov kev sib liam. Lub sijhawm rau kev thov foob yuav ncuva sijhawm txog li 90 hnuv los ntawm Tus Tuam Thawj lossis nws tus neeg sawv cev rau cov kev tias vim lica uas tsim nyog yog tias sau ntawv thov los ntawm tus neeg tsis txaus siab teeb tsa ntawm kev ncuva sijhawm.
 - d. Cov kev tsis txaus siab yuav tsum sau rau hauv ntaub ntawv thiab kos npe los ntawm tus tsis txaus siab. Yog hais tias tus tsis txaus siab tsis muaj peev xwm sau nws cov lus, piv txwv li, vim muaj tej yam kev xiam oob qhab lossis tsis paub ntawv, cov neeg ua haujlwm hauv koog tsev kawm ntawv yuav tsum pab nws sau daim ntawv tsis txaus siab foob.

- e. Yog tias tsis muab qhov kev tsis txaus siab foob rau hauv ntaub ntawv tabsis hauv paus tsev kawm ntawv tau txais kev ceeb toom ntawm ib qho kev iab liam uas tau hais txog qhov UCP, hauv paus tsev kawm ntawv yuav tsum teeb tsa kev soj ntsuam thiab daws cov lus sib liam, uas tsim nyog rau qee yam.
- Yog tias qhov kev sib liam no muaj kev ua pauj lossis kev ntub ntxaug tsis raug cai (xws li kev ntub ntxaug, hem, lossis thab plaub) thiab kev tshawb nrhiav pom tias muaj kev ntub ntxaug, hauv paus tsev kawm ntawv yuav los tiv thaiv kom tsis txhob rov muaj kev ntub ntxaug thiab kho cov kev ntub ntxaug rau cov neeg tsis txaus siab, thiab rau lwm tus, yog tias tsim nyog.
- f. Cov tub/ntxhais kawm kawm nyob hauv lub tsev kawm ntawv pej xeem yuav tsis raug them nqi rau nws kev koomtes hauv cov kev kawm uas yog ib feem tseem ceeb ntawm hauv paus tsev kawm ntawv qhov kev kawm, nrog rau cov kev kawm thiab cov kev kawm sab nraud ntxiv.
- g. Pawg Thawj Tsav Xwm yuav tsum txais yuav thiab hloov kho txoj kev npaj tswj nyiaj txiag (LCAP) txhua xyoo, hauv kev uas muaj kev koomtes muaj nuj nqi ntawm cov niamtxiv/cov saibxyuas, cov tub/ntxhais kawm, thiab lwm cov neeg muaj feem hauv kev txhim kho thiab/lossis rov saib txoj kev npaj LCAP.
(cf. 0460 – Txoj Kev Npaj Tswj Nyiaj Txiag Local Control and Accountability Plan)
- h. Cov tub/ntxhais hluas nyob nrog niamtxiv qhuav yuav tsum tau txais cov ntaub ntawv hais txog txoj cai kawm ntawv ntsig txog nws qhov chaw kawm ntawv, nkag rau hauv thiab txheeb npe tawm hauv tsev kawm ntawv, nrog rau lub luag haujlwm ntawm pawg tswj kev sib raug zoo rau cov tub/ntxhais hluas koj los tu thiab pab txhawb cov kev xav tau thiab pab tus tub/ntxhais kawm hauv kev hloov kom tsim nyog ntawm nws cov qhabnee, ntaub ntawv, thiab cov qhabnee thaum nws hloov chaw ntawm tsev kawm lossis thaj tsam ntawm koog tsev kawm ntawv thiab lwm koog tsev kawm ntawv.
- i. Cov menyuam hluas koj los tu uas tsis muaj tsev nyob, cov tub/ntxhais kawm hauv tsev hais plaub menyuam yaus, lossis menyuam ntawm tsev neeg ua tub rog uas hloov mus rau hauv lub tsev kawm ntawv high school lossis ntawm cov tsev kawm high school yuav tsum ceeb toom rau hauv paus tsev kawm ntawv lub luag haujlwm kom :
- (1) Txais tej hoob kawm lossis ib feem ntawm cov ntaub ntawv kawm uas tus tub/ntxhais kawm tau kawm tiav hauv lwm lub tsev kawm ntawv pej xeem, tsev hais plaub menyuam yaus, lossis tsev kawm ntawv ntiav, tsis yog tsev kawm ntawv lossis chaw haujlwm, thiab muab qhabnee puv npo rau cov ntaub ntawv lossis ib nrab rau cov haujlwm ua tiav
 - (2) Tsis tseev kom tus tub/ntxhais kawm rov kawm ib hoob kawm lossis ib feem ntawm ib hoob kawm uas nws twb tau kawm tiav hauv lwm lub tsev kawm, tsev hais plaub menyuam yaus, lossis tsev kawm ntiav, tsis yog tsev kawm lossis chaw haujlwm
 - (3) Yog hais tias tus tub/ntxhais kawm tau kawm tiav xyoo ob ntawm tsev kawm ntawv high school ua ntej hloov chaw, muab cov tub/ntxhais kawm cov ntaub ntawv txog koog tsev kawm ntawv txoj kev kawm tiav thiab Pawg Thawj Tsav Xwm-cov kev kawm tseev kom kawm tiav uas nws yuav raug zam raws li Txoj Cai Kawm Ntawv 51225.1
- j. Tus neeg tsis txaus siab muaj txoj cai thov hais mus rau hauv paus tsev kawm ntawv qhov kev txiav txim siab mus rau CDE los ntawm kev ua ntawv thov nyob hauv 15 hnub txij li hnub txais koog tsev kawm ntawv kev txiav txim siab.
- k. Qhov kev rov sib hais dua mus rau CDE yuav tsum muaj ib daim ntawv luam ntawm kev tsis txaus siab xa mus rau hauv paus tsev kawm ntawv thiab ib daim ntawv luam ntawm hauv paus tsev kawm ntawv cov kev txiav txim siab.

1. Cov ntawv luam ntawm hauv paus tsev kawm ntawv qhov UCP yog pub dawb

Daim ntawv tshaj tawm txhua xyoo, cov ntaub ntawv sib tiv toj ntawm tus neeg saib xyuas kev ua raws cai, thiab cov ntaub ntawv ntsig txog Title IX raws li Txoj Cai Kev Kawm Ntawv 221.61 yuav tsum muab tso rau hauv tsev kawm ntawv lub vejxaij thiab yuav muab tau los ntawm hauv paus tsev kawm ntawv cov kev txhawb nqa, yog tias muaj.

Hauv Paus Tsev Kawm Ntawv Cov Luag Haujlwm

Tas nrho cov lus tsis txaus siab hais txog kev tsis txaus siab UCP yuav raug tshuaj xyuas thiab daws nyob hauv 60 hnub txij hnub hauv paus tsev kawm ntawv tau txais tsab ntawv foob, tshwj yog tus neeg tsis txaus siab pom zoo sau ntawv mus ncuia sijhawm. (5 CCR 4631)

Txog cov kev tsis txaus siab vim muaj kev ntub ntxaug tsis raws cai (xws li kev saib tsis taus, hem, lossis thab plaub), hauv paus tsev kawm ntawv yuav tsum qhia rau tus neeg foob paub thaum tus neeg tsis txaus siab pom zoo ncuia sijhawm mus tshawb nrhiav thiab daws qhov tsis txaus siab.

Tus neeg saib xyuas kev ua raws cai yuav tsum khaws cov ntaub ntawv ntawm txhua qhov kev tsis txaus siab thiab cov kev nqis tes ua, nrog rau cov kauj ruam tau ua thaum tshawb nrhiav thiab txhua yam ntaub ntawv xav tau kom ua raws li 5 CCR 4631 thiab 4633.

Txhua tus tuaj koom rau hauv cov lus tsis txaus siab yuav raug ceeb toom thaum foob qhov tsis txaus siab thiab thaum muab kev txiav txim lossis tsab cai txiav txim. Txawm lcas los xij, tus neeg saib xyuas kev ua raws cai yuav tsum khaws txhua qhov kev tsis txaus siab lossis kev iab liam ntawm kev ua pauj, kev ntub ntxaug tsis raug cai, lossis kev thab plaub tsis pub lwm tus paub tshwj tsis yog thaum yuav tsum tau nthuav tawm los tshawb xyuas, nqis tes ua txuas ntxiv, soj ntsuam txuas ntxiv, lossis tswj kev ncaj nees ntawm tus txheej txheem. (5 CCR 4630, 4964)

Txhua tus tsis txaus siab yuav tsum muaj kev tiv thaiv los ntawm kev ua pauj kua zaub ntsuab.

Kev Ua Ntawv Foob Tsis Txaus Siab

Cov lus tsis txaus siab yuav tsum raug nthuav qhia rau tus neeg saib xyuas kev ua raws cai uas yuav tsum ceev cov kev tsis txaus siab tau txais, muab ib tug lej cim rau txhua qhov thiab hnub ntaus thwj.

Txhua qhov kev tsis txaus siab yuav tsum foob raws li cov hauv qab no:

1. Ib daim ntawv sau cov lus tsis txaus siab txog hauv paus tsev kawm ntawv qhov kev ua txhaum rau lub xeev lossis tsoom fww txoj cai lossis cov cai kav tswj cov kev pabcuam uas teev rau hauv Pawg Thawj Tsav Xwm tsab cai (qhov # 1 ntawm ntu “Cov Kev Tsis Txaus Siab hauv UCP”) yuav raug foob los ntawm ib tug neeg, koom haum pej xeem, lossis ib lub koom haum. (5 CCR 4630)
2. Ib qho kev tsis txaus siab twg uas hais tsis ua raws txoj cai lijchoj txog kev txwv tsis pub cov tub/ntxhais kawm ntawv them cov tub/ntxhais kawm cov nqi, cov nyiaj khaws cia, thiab cov nqi lossis ib qho kev xav hais txog txoj kev npaj tswj nyiaj txiag LCAP yuav raug ua ntaub ntawv yam tsis qhia tias yog leej twg yog tias muaj pov thawj txog qhov kev tsis txaus siab lossis muaj ntawv ntawv rau tej pov thawj los txhawb qhov kev ib liam. Kev hais txog qhov ua txhaum txoj cai txwv tsis pub them tus nqi tsis raug cai tus tub/ntxhais kawm yuav raug foob rau tus thaj khu hauv tsev kawm ntawv lossis nrog Tus Tuam Thawj Tswj lossis tus raug xaiv los tuav haujlwm. Txawm li cas los xij, ib qho kev tsis txaus siab twg yuav tsum ua tsis pub dhau ib xyoos txij li hnub tau ua txhaum cai. (Tsab Cai Kawm Ntawv 49013, 52075)

3. Kev tsis txaus siab uas muaj kev ntxub ntxaug tsis raws kev cai lijchoj, nrog rau kev ntxub ntxaug, sib thab, lossis kev thab plaub, tsuas yog foob tau los ntawm tus neeg uas lees hais tias nws tus kheej raug kev ntxub ntxaug tsis raug cai lossis los ntawm tus neeg uas ntseeg tias ib tus neeg lossis ib chav kawm tshwj xeeb ntawm cov tibneeg tau ua rau nws. Cov lus tsis txaus siab yuav tsum pib ua tsis pub dhau 6 lub hlis suav txij hnuv muaj teeb meem tshwm sim, lossis 6 lub hlis ntawm hnuv uas tus neeg tsis txaus siab xub paub txog cov lus tseeb ntawm qhov raug iab liam ntxub ntxaug. Lub sijhawm rau kev thov foob yuav ncuu sijhawm txog li 90 hnuv los ntawm Tus Taum Thawj Tswj lossis tus neeg sawv cev rau qhov muaj txiaj ntsig zoo yog tias sau ntawv thov los ntawm tus neeg tsis txaus siab sau ntawv thov kev ncuu sijhawm. (5 CCR 4630)
4. Thaum ib qhov kev tsis txaus siab uas hais txog kev ntxub ntxaug lossis thab plaub uas tsis sau npe tias yog leej twg, tus neeg saib xyuas kev ua tsis raws cai yuav tsum taug qab tshawb xyuas lossis lwm qhov lus teb raws li qhov tsim nyog, raws li qhov tseeb thiab ntseeg tau ntawm cov ntaub ntawv tau muab thiab qhov hnyav ntawm kev iab liam.
5. Thaum tus neeg tsis txaus siab lossis tus raug kev ntxub ntxaug thiab thab plaub thov tsis pub lwm tus paub, tus neeg saib xyuas kev ua tsis raws cai yuav tsum qhia rau nws tias daim ntawv thov yuav txwv hauv paus tsev kawm ntawv qhov peev xwm los tshawb nrhiav qhov kev ua phem lossis ua lwm yam kev tsim nyog. Thaum hwm txoj kev thov kom tsis pub lwm tus paub, hauv paus tsev kawm ntawv yuav ua txhua txoj kev coj los soj ntsuam thiab teb qhov kev tsis txaus siab raws li cov lus thov.

Kev Kho Kom Haum Xeeb

Tsis pub dhau peb hnuv tom qab tau txais cov lus tsis txaus siab, tus neeg saib xyuas kev ua tsis raws cai mus sib tham tau nrog tus tsis txaus siab txog kev siv kev sib hais kom haum. Kev saib xyuas yuav raug npaj los daws cov kev tsis txaus siab uas muaj ntau dua ib tus tub/ntxhais kawm thiab tsis muaj ib tus neeg laus. Txawm licas los xij, txoj kev kho kom haum xeeb yuav tsis muaj los yog siv los daws cov kev tsis txaus siab uas muaj kev sib liam los ntawm kev quab yuam deev lossis qhov uas muaj kev pheej hmoo txaus uas ib tog yuav koom nrog txoj kev kho kom haum xeeb. Yog hais tias tus tsis txaus siab pom zoo rau kev sib hais kom haum, tus neeg saib xyuas kev ua tsis raws cai mam ua txhua yam npaj rau qhov kev no.

Ua ntej yuav pib qhov kev kho kom haum xeeb ntawm cov lus tsis txaus siab uas iab liam kev ua pauj, kev ntxub ntxaug tsis raws cai, lossis kev thab plaub tus neeg saib xyuas kev ua tsis raws cai yuav tsum xyuas kom txhua tog pom zoo kom tus neeg nrog kho kom haum xeeb los ua tus pab kho hais txog cov kev tsis pub lus tus paub.

Yog qhov kev sib hais kom haum daws tsis tau qhov teeb meem tsis pub dhau ntawm txoj cai lijchoj, tus neeg saib xyuas kev ua tsis raws cai yuav ua raws nws qhov kev soj ntsuam tau txog qhov kev tsis txaus siab.

Kev siv kev hais kom sib haum yuav tsum tsis txhob siv sijhawm ntxiv rau hauv paus tsev kawm ntawv lub sijhawm rau kev tshuaj xyuas thiab daws qhov tsis txaus siab tshwj yog tus neeg tsis txaus siab pom zoo sau ntawv cia ncuu sijhawm ntxiv. (5CCR 4631) Yog tias kev hais kom sib haum tiav thiab cov lus foob raug tshem tawm, hauv paus tsev kawm ntawv tsuas yog kev nqis tes pom zoo los ntawm kev hais kom sib haum. Yog tias kev kho kom haum xeeb tsis mus tau zoo, hauv paus tsev kawm ntawv yuav tsum ua txuas ntxiv nrog cov kauj ruam txuas mus ntxiv hauv cov cai tswj hwm no.

Kev Tshawb Nrhiav Qhov Kev Tsis Txaus Siab

Hauv 10 hnuv ua haujlwm tom qab tus neeg saib xyuas kev ua tsis raws cai tau txais cov lus tsis txaus siab, tus neeg saib xyuas kev ua tsis raws cai yuav tsum pib tshawb xyuas qhov kev tsis txaus siab.

Nyob rau ib hnuv ua haujlwm ntawm kev pib tshawb xyuas, tus neeg saib xyuas kev ua tsis raws cai yuav tsum muab cov lus tsis txaus siab thiab/lossis nws tus sawv cev los nthuav tawm cov ntaub ntawv muaj lus tsis txaus siab rau tus neeg saib xyuas kev ua tsis raws cai thiab thiab yuav tsum qhia tus tsis txaus siab thiab/lossis nws tus sawv cev txog ntawm lub sijhawm los nthuav qhia tus neeg saib xyuas kev ua tsis raws cai nrog rau cov pov thawj, lossis cov ntaub ntawv uas ua pov thawj, los txhawb cov lus sib liam hauv cov lus tsis txaus siab. Cov ntaub ntawv pov thawj lossis cov ntaub ntawv no yuav raug nthuav tawm thaum twg los tau lub sijhawm tshawb nrhiav.

Hauv qhov kev tshawb nrhiav, tus neeg saib xyuas kev ua tsis raws cai yuav tsum khaws txhua cov ntaub ntawv muaj thiab tshuaj xyuas txhua cov ntaub ntawv muaj, cov ntawv sau cia, lossis cov lus hais ntsig txog qhov kev tsis txaus siab, nrog rau cov pov thawj ntxiv lossis cov ntaub ntawv tau txais los ntawm cov tog neeg thaum lub sijhawm tshawb nrhiav, yuav tsum nug txhua tus muaj cov neeg ua pov thawj nrog cov ntaub ntawv ntsig txog qhov kev tsis txaus siab, thiab tuaj yeem mus xyuas qhov chaw uas muaj cov khoom tsim nyog uas tau muaj kev cuam tshuam los cuam tshuam.

To Kom daws qhov kev tsis txaus siab uas iab liam tias ua pauj kua zaub ntsuab, kev ntxub ntxaug tsis raws cai, lossis kev thab plaub, tus tub ceev xwm yuav tsum nug cov neeg raug tsim txom, cov ua txhaum cai thiab lwm tus pov thawj yam tsis pub lwm tus paub, cais tus kheej, thiab yam tsis pub lwm tus paub. Raws li qhov tsim nyog, cov neeg ua haujlwm ntxiv lossis cov kws lij choj tuaj yeem ua lossis txhawb kev tshawb xyuas.

Tus neeg tsis txaus siab tsis kam muab cov ntaub ntawv lossis lwm yam pov thawj cuam tshuam nrog cov lus sib liam hauv kev tsis txaus siab rau koog tsev kawm ntawv tus neeg tshawb xyuas, tsis ua haujlwm lossis tsis kam koomtes rau hauv qhov kev tshawb nrhiav, lossis kev cuam tshuam rau lwm qhov kev tsis txaus siab ntawm kev tshawb nrhiav yuav ua rau raug lawb tawm vim hais tias tsis muaj pov thawj los txhawb qhov kev iab liam. (5CCR 4631)

Raws li txoj cai lijchoj, hauv paus tsev kawm ntawv yuav tsum muab kev tso cai rau tus neeg taug lw nkag mus saib cov ntaub ntawv thiab lwm cov ntaub ntawv ntsig txog cov lus sib liam hauv cov lus tsis txaus siab thiab yuav tsis pub muaj ib qho kev thaiv txog kev tshawb nrhiav. Ua tsis tiav lossis tsis kam koom nrog hauv paus tsev kawm ntawv kev tshawb fawb txog qhov kev tshawb nrhiav no yuav ua rau tshawb pom los ntawm cov pov thawj sau cia tias tau ua txhaum cai thiab muaj pom zoo los daws qhov teebmeem rau tus neeg tsis txaus siab. Ib yam li ntawd, tus raug foob tsis kam muab cov ntaub ntawv lossis lwm yam pov thawj cuam tshuam nrog cov lus sib liam hauv kev tsis txaus siab rau hauv paus tsev kawm ntawv tus neeg tshawb xyuas, tsis ua tiav lossis tsis kam koomtes hauv qhov kev tshawb nrhiav, lossis kev cuam tshuam rau lwm qhov kev cuam tshuam ntawm kev tshawb nrhiav yuav ua rau pom, raws li pov thawj muab sau, tias qhov kev ua txhaum tau tshwm sim thiab nyob rau hauv kev txiaj txim siab ntawm txoj kev hais daws cov kev tsis txaus siab. (5 CCR 4631)

Raws li txoj cai lijchoj, hauv paus tsev kawm ntawv yuav tsum muab kev tso cia rau tus neeg taug lw nkag mus saib cov ntaub ntawv thiab lwm cov ntaub ntawv ntsig txog cov lus sib liam hauv cov lus tsis txaus siab thiab yuav tsis pub muaj ib qho kev thaiv txog kev tshawb nrhiav. Ua tsis tiav lossis tsis kam koom nrog hauv paus tsev kawm ntawv kev tshawb fawb txog qhov kev tshawb nrhiav no yuav ua rau

tshawb pom los ntawm cov pov thawj sau cia tias tau ua txhaum cai thiab muaj txiaj ntsig los daws qhov teebmeem rau tus neeg tsis txaus siab. (5 CCR 4631)

Tus neeg saib xyuas kev ua tsis raws cai yuav tsum siv qhov “kev tsis pub swb rau leej twg los ntawm muaj pov thawj” tus qauv hauv kev txiaj txim siab qhov tseeb ntawm cov lus sib liam hauv cov lus tsis txaus siab. Yuav tau ntsib tus qauv no yog tias qhov kev iab liam no feem ntau muaj tseeb dua li tsis muaj.

Teb Lus

Yog tias tus uas tsis txaus siab sau ntawv cog lus nrog ncuva sijhawm, tus neeg saib xyuas kev ua tsis raws cai yuav tsum sau ib tsab ntawv qhia txog koog tsev kawm ntawv txoj kev tshawb nrhiav thiab kev txiaj txim siab, raws li tau piav qhia hauv kem “Kev Sau Ntawv Txiaj Txim Siab Zaum Kawg” hauv qab no, hauv 60 hnuv txij hnuv hauv paus tsev kawm ntawv tau txais cov lust sis txaus siab. (5 CCR 4631)

Qhov Kev Txiaj Txim Siab Zaum Kawg

Daim ntawv qhia txog hauv paus tsev kawm ntawv kev txiaj txim siab yuav tsum muab sau ua ntaub ntawv thiab xa mus rau tus tsis txaus siab. (5 CCR 4631)

Hauv kev sab laj nrog hauv paus tsev kawm ntawv cov kws lij choj, cov ntaub ntawv hais txog qhov muaj feem ntawm qhov kev txiaj txim siab yuav raug xa mus rau tus neeg raug tsim txom uas tsis yog tus tsis txaus siab thiab rau lwm cov tog neeg uas muaj feem cuam tshuam nrog kev txiaj txim siab lossis cuam tshuam los ntawm kev tsis txaus siab, tsuav yog kev ceev ntiag tug ntawm ob tog muaj kev tiv thaiv. Hauv tsab ntawv tsis txaus siab uas muaj kev ntxub ntxaug (xws li kev saib tsis taus, hem, thiab thab plaub), hauv paus tsev kawm ntawv qhov kev txiaj txim rau tus neeg raug tsim txom yuav muaj cov ntaub ntawv txog kev nplua rau tus neeg raug foob uas cuam tshuam ncaj qha rau tus neeg raug tsim txom.

Yog qhov kev tsis txaus siab cuam tshuam nrog ib tug tub/ntxhais kawm ntawv uas tsis paub lus Askiv lossis niamtxiv/tus saibxyuas thiab tus tub/ntxhais kawm nyob rau hauv ib lub tsev kawm uas muaj 15 feem pua lossis tshaj ntawm cov tub/ntxhais kawm hais ib hom lus tsis yog lus Askiv, ces qhov kev txiaj txim siab tseem yuav raug muab txhais ua hom lus ntawd. Dua li lwm yam, lub hauv paus tsev kawm ntawv tseem yuav tsum xyuas kom tau txais txhua yam ntaub ntawv rau cov niamtxiv/tus saibxyuas thiab cov tub/ntxhais kawm ntawv uas tsis paub lus Askiv zoo.

Rau txhua qhov kev tsis txaus siab, kev txiaj txim siab yuav tsum muaj: (5 CCR 4631)

1. Kev nrhiav tau qhov tseeb raws li los ntawm muab tau cov pov thawj. Txoj hauv kev txiaj txim qhov tseeb, cov ntsiab lus hauv qab no yuav raug coj los txiaj txim:
 - a. Cov lus hais los ntawm cov tim khawv
 - b. Cov kev txaus ntseeg ntawm cov tibneeg uas koom nrog
 - c. Tus neeg tsis txaus siab tau xav licas rau ntawm qhov xwm txheej
 - d. Cov ntaub ntawv pov thawj lossis lwm cov pov thawj cuam tshuam nrog qhov raug iab liam
 - e. Cov kev ua txhaum yav dhau los ntawm tus neeg liam ua txhaum cai
 - f. Cov kev iab liam yav dhau los uas tsis mauj tseeb los ntawm tus tsis txaus siab
2. Qhov xaus ntawm txoj cai
3. Cuam tshuam ntawm kev tsis txaus siab
4. Cov laj thawj rau qhov kev txiaj txim siab no

Rau kev tsis txaus siab ntawm kev ua pauj lossis kev ntxub ntxaug tsis raug cai, nrog rau kev ntxub ntxaug, hem, lossis

thab plaub, qhov uas siv cov lus tsis txaus siab yuav tsum muaj kev txiaj txim siab rau ib qho kev iab liam ua seb puas tau ua pauj lossis kev ntxub ntxaug tsis raug cai.

Kev txiaj txim siab tias seb qhov chaw ntawd puas muaj kev tsis sib raug zoo tshwm sim yuav saib mus rau cov hauv qab no:

- a. Qhov kev ua tsis zoo cuam tshuam licas rau ib lossis ntau tus tub/ntxhais kawm txoj kev kawm ntawv
 - b. Cov hom, pes tsawg zaus, thiab lub sijhawm ua txhaum cai
 - c. Kev sib raug zoo ntawm tus raug iab liam thiab tus neeg ua txhaum
 - d. Pes tsawg tus neeg koom rau hauv qhov kev ua phem thiab ua phem rau leej twg
 - e. Lub tsev kawm ntawv lij licas, qhov chaw ntawm qhov xwm txheej tshwm sim, thiab cov ntsiab lus uas tau tshwm sim
 - f. Lwm yam xwm txheej tom tsev kawm ntawv uas cuam tshuam rau lwm cov tib neeg
5. Cov kev kho kom zoo, nrog rau ib qho kev nqis tes uas tau ua lossis yuav raug coj los daws qhov kev iab liam ntawm qhov kev tsis txaus siab thiab suav nrog, nrog rau cov nqi ntawm kev tsis txaus siab ntawm cov tub/ntxhais kawm, kev kho uas suav nrog Kev Kawm Ntawv Txoj Cai 49013 thiab 5 CCR 4600

Rau cov lus tsis txaus siab ntawm kev ntxub ntxaug tsis raws cai, nrog rau kev sib cais, sib thab, lossis kev thab plaub, tsab ntawv ceem toom yuav raug, raws li txoj cai, xws li:

- a. Cov kev kho rau tus neeg uas pom tias tau ua nrog qhov kev phem uas cuam tshuam ncaj qha rau cov lus tsis txaus siab
 - b. Cov kev kho kom zoo rau tus kheej los yog muab rau lub ntsiab lus ntawm kev tsis txaus siab
 - c. Cov kev ntsuas tsev kawm ntawv txoj kabli kev cai tau ua los mus tshem tawm qhov tsis zoo thiab tiv thaiv kom tsis txhob ua ntxiv
6. Ntawv ceem toom ntawm tus tsis txaus siab muaj cai hais mus rau hauv paus tsev kawm ntawv qhov kev txiaj txim siab li ntawm 15 hnuv rau CDE thiab cov txheej txheem yuav tsum ua raws rau kev pib hais qhov tsis txaus siab. Cov kev txiaj txim siab tseem yuav ntxiv cov txheej txheem taug qab txhawm rau tiv thaiv kev pheej hmoo lossis kev ua pauj thiab qhia qhov teeb meem tom ntej.

Rau cov kev tsis txaus siab uas iab liam kev ntxub ntxaug tsis raws cai, nrog rau kev ntxub ntxaug, sib hem thiab thab plaub, raws li lub xeev txoj cai, qhov kev txiaj txim yuav tsum sau tsab ntawv ceem toom rau tus tsis txaus siab tias:

1. Nws yuav nrhiav tau kev pab kho plaub ntug pej xeem nyob sab nraud hauv paus tsev kawm ntawm tus txheej txheem kev tsis txaus siab, nrog rau kev pab ntawm cov chaw kho kom haum xeeb lossis cov kws lij choj, 60 hnuv tom qab ua ntawv foob nrog CDE. (Tsab Cai Kawm Ntawv 262.3)
2. Txoj kev tshem tawm tsis pub dhau 60 hnuv tsis suav rau cov kev tsis txaus siab nrhiav kev pab tiv thaiv kev tsis txaus siab hauv lub xeev cov tsev hais plaub lossis kev ntxub ntxaug tsis txaus siab raws li tsoomfwv txoj cai lij choj. (Tsab Cai Kawm Ntawv 262.3)
3. Cov kev tsis txaus siab vim muaj kev ntxub ntxaug rau haiv neeg, xim tawv nqaij, tuaj teb txawv chaws, pojniam lossis txivneeg, xiam oob qhab, lossis lub hnuv nyoog tseem yuav foob mus rau US Department of Education, Office of Civil Rights ntawm www.ed.gov/ocr tsis pub dhau 180 hnuv ntawm qhov raug iab liam kev ntxub ntxaug.

Cov Kev Kho Kom Zoo

Thaum pom tias muaj kev tsis txaus siab rau qhov muaj txiaj ntsig, tus neeg saib xyuas kev ua tsis raws cai yuav tsum ua raws li txoj cai kho kom raug. Cov kev kho kom tsim nyog uas tsum mus rau tsev kawm ntawv loj lossis hauv paus tsev kawm ntawv ib puag ncig xws li, tab sis tsis tas rau, cov kev koj los txhawb nqa hauv paus tsev kawm ntawv cov cai, kev cob qhia rau cov kws qhia ntawv, cov neeg ua haujlwm, thiab cov tub/ntxhais kawm, hloov kho tsev kawm ntawv cov cai, lossis tsev kawm ntawv sib raug zoo.

Rau cov kev tsis txaus siab uas muaj kev ua pauj, kev ntxub ntxaug tsis raws cai, lossis kev thab plaub, cov kev kho kom uas tsim nyog rau tus raug tsim txom muaj xws li, tab sis tsis tas rau, cov hauv qab no:

1. Kev sablaj
2. Txhawb nqa kev kawm
3. Cov kev pabcuam kev noj qab haus huv
4. Kev tso tus neeg tiv thaiv tawm rau tus neeg raug kev tsim txom kom kev mus los nyab xeeb ntawm tsev kawm ntawv
5. Cov ntaub ntawv hais txog cov kev pabcuam muaj thiab seb yuav hais qhia qhov xwm txheej zoo ib yam lossis kev ua pauj licas
6. Sib cais ntawm tus neeg raug tsim txom los ntawm lwm tus neeg koom nrog, muab qhov sib cais tsis raug nplua tus neeg mob
7. Kho kev ncaj nees
8. Kev soj qab xyuas kom paub meej tias qhov kev koj ua tau raug tso tseg thiab tsis muaj kev ua pauj
9. Kev txiaj txim siab tias yav dhau los ntawm tus neeg raug tsim txom uas ua rau kev qhuab qhia cuam tshuam txog kev tsim txom uas tus neeg tau txais thiab tau piav qhia hauv daim ntawv tsis txaus siab

Rau cov kev tsis txaus siab uas muaj kev ua pauj, kev ntxub ntxaug tsis raws cai, lossis kev thab plaub, cov kev kho kom tsim nyog uas tsum mus rau tub/ntxhais kawm ua txhaum cai yuav suav nrog, tab sis tsis tas rau, cov hauv qab no:

1. Hloov chaw ntawm ib chav kawm lossis tsev kawm ntawv uas tau tso cai
2. Niamtxiv/tus saibxyuas lub rooj sib tham
3. Kev kawm txog qhov cuam tshuam ntawm qhov kev ua phem rau lwm tus
4. Kev txhawb nqa tus cwj pwm zoo
5. Xa mus rau pab neeg saib xyuas tub/ntxhais kawm kev kawm ntawv
6. Txwv tsis pub koom nrog hauv kev kawm lossis koom nrog lwm cov dejnum lossis lwm cov yam uas raug tso cai los ntawm txoj cai lijchoj
7. Kev rau txim, xws li raug ncuu tsis pub tuaj kawm ntwv ob-peb huub lossis rho tawm tsev kawm ntawv, raws li txoj cai pom zoo

Thaum pom tias cov neeg ua haujlwm tau ua pauj lossis muaj kev ntxub ntxaug tsis raug cai (xws li kev saib tsis taus thuam, hem, lossis thab plaub), hauv paus tsev kawm ntawv yuav tsum muaj kev qhuab ntuas uas tsim nyog, mus txog thiab suav nrog kev lawb tawm mus, raws li txoj cai tsim nyog thiab kev pom zoo sib luag.

Hauv paus tsev kawm ntawv tseem xav txog kev cob qhia thiab lwm yam kev cuam tshuam rau cov tsev kawm ntawv loj dua kom ntseeg tau tias cov tub/ntxhais kawm, cov neeg ua haujlwm, thiab cov niamtxiv/cov saibxyuas nkag siab txog hom kev koj cwj pwm uas

tsis raws kev ntxub ntxaug, nrog rau kev saib tsis taus, hem, lossis kev thab plaub, uas hauv paus tsev kawm ntawv yuav tsis zam rau, thiab yuav ceeb toom qhia licas thiab teb rau licas.

Yog muaj kev tsis txaus siab vim tsis ua raws li cov cai lijchoj hais txog cov tub/ntxhais kawm cov nqi, qhov tso nyiaj, thiab lwm yam nqi, kev qhia tawm dag zog rau cov tub/ntxhais kawm hauv cov tsev kawm ntawv elementary, lossis ib qho kev xav tau muaj feem rau LCAP raug pom tias muaj txiaj ntsig zoo, hauv paus tsev kawm ntawv yuav tsum npaj kev kho zoo rau txhua tus cuam tshuam cov tub/ntxhais kawm thiab cov niamtxiv/cov saibxyuas raug rau txheej txheem tsim los ntawm txoj cai ntawm Lub Xeev Pawg Neeg Saib Kev Kawm. (Tsab Cai Kawm Ntawv 49013, 51223, 52075)

Thaum pom tias qhov kev tsis txaus siab muaj txiaj ntsig zoo, yuav tsum nrhiav kev kho kom tsim nyog rau tus neeg tsis txaus siab lossis lwm tus neeg muaj kev cuam tshuam. Qhov kev kho yuav tsum mus rau tus tub/ntxhais kawm uas raug cuam tshuam nyob hauv cov ntaub ntawv tsis txaus siab txog: ntu sijhawm tsis muaj Cov Ntsiab Lus Kawm Ntawv, Kev Tsim Nyog Pab rau Ib Tug Tub/Ntxhais Kawm Pub Mis Niam, thiab/lossis Kev Kawm ntawm Cov Tub/Ntxhais Kawm nyob hauv Foster Care, Cov Tub/Ntxhais Kawm uas Tsis Muaj Tsev Nyob, Lub Tsev Hais Plaub Menyuum Yaus tam sim no cuv npe hauv peb lub koog tsev kawm, thiab cov tub/ntxhais kawm nyob hauv cov tsev neeg ua tub rog.

Rau cov kev tsis txaus siab uas liam tias tsis ua raws li txoj cai hais txog cov tub/ntxhais kawm ntawv cov nqi, hauv paus tsev kawm ntawv yuav tsum rau siab rau qhov zoo, los ntawm kev mob siab rau, los txheeb xyuas thiab them rov qab txhua tus menyuum kawm ntawv thiab cov niamtxiv/tus saib xyuas uas them tus nqi tsis raug cai hauv ib xyooos ua ntej ntawm qhov kev tsis txaus siab. (Tsab Cai Kawm Ntawv 49013; 5 CCR 4600)

Rov Sib Hais Dua Mus rau Xeev California Chav Lis Haujlwm Saib Xyuas Kev Kawm

Txhua tus neeg uas tsis txaus siab rau hauv paus tsev kawm ntawv qhov kev txiaj txim siab kawg ntawm kev tsis txaus siab txog ib qho kev cai tsoom fvv lossis lub xeev txoj kev qhia ntawv rau qhov UCP tuaj yeem sau ntawv foob nrog CDE li ntawm 15 hnuv suav txij hnuv tau txais koog tsev kawm ntawv qhov kev txiaj txim siab. (Tsab Cai Kawm Ntawv 49013, 52075; 5 CCR 4632)

Thaum tus neeg teb tuaj hais qhov kev tsis txaus siab txog kev ntxub ntxaug (xws li kev ntxub ntxaug, hem, thiab thab plaub) tsis txaus siab rau hauv paus tsev kawm ntawv qhov kev txiaj txim kawg, nws/tus tibneeg muaj lus tsis txaus siab tuaj yeem foob mus rau CDE.

Tus neeg tsis txaus siab lossis tus neeg foob yuav tsum hais lub hauv paus rau qhov thov rov taug rooj plaub ntawm qhov kev txiaj txim siab thiab qhov tseeb ntawm lub hauv paus tsev kawm ntawv txoj kev txiaj txim siab tsis raug thiab/lossis txoj cai raug siv tsis raug. Qhov thov kom hais dua yuav tsum xa mus rau CDE nrog ib daim qauv ntawm cov lus tsis txaus siab foob ntawm hauv paus tsev kawm ntawv thiab cov kev txiaj txim siab ntawm qhov kev tsis txaus siab ntawd. (5 CCR 4632)

Thaum txais daim ntawv ceeb toom los ntawm CDE tias tus tsis txaus siab tau hais tsis pom zoo rau hauv paus tsev kawm ntawv qhov kev txiaj txim siab, Tus Tuam Thawj Tswj los yog tus tau kev tso cai yuav xa cov ntaub ntawv hauv qab no mus rau CDE: (5 CCR

1. Ib daim qauv ntawm daim ntawv tsis txaus siab
2. Ib daim ntawv luam ntawm qhov kev txiaj txim siab
3. Cov ntsiab lus ntawm qhov xwm txheej thiab qhov kev tshawb nrhiav tau los ntawm hauv paus tsev kawm ntawv, yog tias tsis suav nrog qhov kev txiaj txim siab
4. Ib daim qauv ntawm daim ntawv tshawb nrhiav nrog rau, tabsis tsis txwv rau, tag nrho cov ntawv sau, kev xam phaj, thiab cov

ntaub ntawv xa los ntawm ob tog thiab muab tau los ntawm
cov neeg tshawb nrhiav

5. Ib tsab ntawv tshaj xo txhua yam haujlwm los daws qhov tsis
txaus siab
6. Ib daim ntawv luam ntawm lub koog tsev kawm ntawv cov
txheej txheem hais kev tsis txaus siab
7. Lwm yam ntaub ntawv tseem ceeb thov los ntawm CDE

TSEV KAWM NTAWV NPE THLAB XOVT00J

COV TSEV KAWM NTAWV

ELEMENTARY

Abraham Lincoln	395-4500
3324 Glenmoor Drive	
Bret Harte	395-5190
27519th Avenue	
Caleb Greenwood	395-4515
5457 Carlson Drive	
Camellia Basic	395-4520
6600 Cougar Drive	
Caroline Wenzel	395-4540
6870 Greenhaven Drive	
Cesar E. Chavez	395-4530
750032nd Street	
Crocker/Riverside	395-4535
2970 Riverside Boulevard	
David Lubin	395-4555
3535 M Street	
Earl Warren	395-4545
5420 Lowell Street	
Edward Kemble	395-4550
7495 29th Street	
Elder Creek	395-4555
7934 Lemon Hill Avenue	
Ethel I. Baker	395-4560
5717 Laurine Way	
Ethel Phillips	395-4565
293021st Avenue	
Golden Empire	395-4580
9045 Canberra Drive	
H. W. Harkness	395-4585
214754th Avenue	
Hollywood Park	395-4590
4915 Harte Way	
Hubert H. Bancroft	395-4595
2929 Belmar Street	
Isador Cohen	395-4600
9025 Salmon Falls Drive	
James W. Marshall	395-4605
9525 Goethe Road	
John Bidwell	395-4610
173065th Avenue	
John Cabrillo	395-4615
1141 Seamas Avenue	
John D. Sloat	395-4610
7525 Candlewood Way	
Leataata Floyd	395-4630
401 McClatchy Way	
Mark Twain	395-4640
491458th Street	
Matsuyama	395-4650
7680 Windbridge Drive	
Nicholas	395-4655
660 Steiner Drive	
O. W. Eriewine	395-4660
2441 Stansberry Way	
Oak Ridge	395-4665
4501 Martin Luther King Jr. Blvd.	

Pacific	395-4675
6201 41st Street	
Parkway	433-5082
4720 Forest Parkway	
Peter Burnett	395-4680
6032 36th Avenue	
Phoebe A. Hearst Basic	395-4685
1410 60th Street	
Pony Express	395-4690
1250 56th Avenue	
Sequoia	395-4695
3333 Rosemont Drive	
Susan B. Anthony	395-4710
7864 Detroit Boulevard	
Sutterville	395-4730
4967 Monterey Way	
Tahoe	395-4750
311060th Street	
Theodore Judah	395-4790
3919 McKinley Boulevard	
Washington	395-4760
520 18th Street	
William Land	395-4890
212012th Street	
Woodbine	395-4910
250052nd Avenue	

COV TSEV KAWM NTAWV K-8

A.M. Winn Waldorf	395-4505
Inspired K-8 School	
3351 Explorer Drive	
Alice Birney Public Waldorf	395-4510
EK-8 School	
625113th Street	
Father Keith B. Kenny	395-4570
3525 Martin L. King Jr. Boulevard	
Genevieve Didion	395-4575
6490 Harmon Drive	
John Morse Therapeutic Center	395-4774
1901 60th Avenue	
John Still	2200 John Still Drive (K-5) 395-4625
2250 John Still Drive	(6-8) 395-5335
Leonard da Vinci	395-4635
4701 Joaquin Way	
Martin Luther King Jr.	395-4645
480 Little River Way	
Rosa Parks	395-5327
225068th Avenue	

COV TSEV KAWM NTAWV MIDDLE

SCHOOLS	
Albert Einstein	395-5310
9325 Minrandy Driv	
California	395-5302
1600 Vallejo Way	
Fern Bacon	395-5340
4140 Cuny Avue	
Sam Brannan	395-5360
5301 Elmer Way	
Sutter Middle	395-5370
3150 I Street	
Will C. Wood	395-5380
6201 Lemon Hill Avuen	

COV TSEV KAWM NTAWV MUAJ

NTAU THEEM QIB KAWM

Capital City/Independent Study	395-5020
722224th Street	
Kit Carson	395-5350
5301 N Street	
School of Engineering & Sciences (7-12)	395-5040
Success Academy	395-4990
2221 Matson Dr.	

COV TSEV KAWM NTAWV

HIGHSCHOOLS

American Legion	395-5000
3801 Broadway	
Arthur A. Benjamin Health Professions	395-5010
451 McClatchy Way	
C.K. McClatchy	395-5050
3066 Freeport Boulevard	
Hiram W. Johnson	395-5070
687914th Avenue	
John F. Kennedy	395-5090
6715 Gloria Drive	
Luther Burbank	395-5110
3500 Florin Road	
Rosemont	395-5130
9594 Kiefer Boulevard	
Sacramento Accelerated Academy	643-2341
560147th Avenue	
West Campus	395-5170
502258th Street.	

COV TSEV KAWM NTAWV

DEPENDENT CHARTER

Bowling Green	395-5212
Chacon Language & Science	
6807 Franklin Boulevard	
Bowling Green	395-5210
McCoy Academy for Excellence	
4211 Tumbridge Drive	
George Washington Carver School of Arts and Science	395-5266
10101 Systems Parkway	
New Joseph Bonenheim	395-5240
Community Charter	
7300 Marin Ave	
Sacramento New Technology	395-5254
1400 Dickson Street	
The Met Sacramento	395-5417
810V Street	

Cov Tsev Kawm Ntawv rau Cov Laus

A. Warren McClaskey	395-5480
5241 J Street	
Charles A. Jones Career and Education	395-5800
5451 Lemon Hill Avenue	



Koog Tsev Kawm Ntawv Daim Ntawv Tso Cai Hloov Mus Kawm Rau Lwm Koog Tsev Kawm Ntawv (ITP)(Cov Qib Kawm TK-12)

Daim ITP Application Tshiat Daim ITP Renewal Yuav tsum muaj daim ntawv qhia qhabnees (report card/transcript), kev qhuab qhia, thiab daim ntawv qhia tias tuaj kawm ntawv lidas nyob rau lub tsev kawm ntawv tas los.

(Ib daig rau ib tug menyuam.)

Menyuam Npe _____ Xyoo Kawm Ntawv Tam Sim No _____ ITP Xyoo Thov Kawm Ntawv _____

Hnub Yug _____ Qhib Kawm Tam Sim No _____ ITP Qhib Thov Kawm Ntawv _____

Niamtxiv/Tus Saibxyuas Raug Cai _____ Tus Email Chaw Nyob _____

Xov Tooj Ntawm Tes# _____ Xov Tooj Ntawm Tsev# _____ Xov Tooj Ntawm Haujlwm# _____

Chaw Nyob _____ Lub Nroog _____ Tus Zip _____

Lub Tsev Kawm Ntawv Tag Los _____ Koog Tsev Kawm Ntawv _____

Lub Tsev Kawm Ntawv Ze Tsev _____ Koog Tsev Kawm Ntawv _____

Lub Tsev Kawm Ntawv Thov Mus Kawm* _____ Koog Tsev Kawm Ntawv _____

(*Koog Tsev Kawm Ntawv Uas Cuv Npe Rau Mam Li Txiaiv Txim Seb Yuav Mus Kawm Lub Twg)

Tus thov kev pab yuav tsum sau ib daig ntawv tom nrog rau ntawm cov ntaub ntawv pov thawj qhia seb yog vim lidas rau ntawm qhov kev thov hloov no.	
<input type="checkbox"/> RomeroOpenEnrollmentRequestAPIof(Romero)Lub Tsev Kawm Ntawv Ze Tsev <input type="checkbox"/> _____ Niamtxiv Ua Haujlwm(Daim ntawv qhia chaw nyob ua haujlwm) <input type="checkbox"/> Kev Noj Qab Haus Huv thiab Kev Nyab Xeeb(Tsab Ntawv Qhia Tias Vim Lidas thiabTus Kws Kho Mob Tsab Ntawv) <input type="checkbox"/> Kawm Kom Tag Lub Xyoo Kawm Ntawv Tam Sim No <input type="checkbox"/> Kawm Kom Tag Ob Lub Xyoo Kawg Rau Lub Tsev Kawm Ntawv Tam Sim No <input type="checkbox"/> Yog Tias Npaj Yuav Tsis Yuav Tau Mus Ua Daim Ntawv Thov Nyob Rau Hauv 60Hnub (Cov Ntaub Ntawv Xauj Tsev)	<input type="checkbox"/> Chaw Zov Menyuum (TK-8) (Tsab Ntawv thiab Ntawv Qhia Chaw Nyob Zov Menyuum) <input type="checkbox"/> Cov Kev Kawm Tsis Nyob Hauv Koog Tsev Kawm Ntawv (Tsab Ntawv Pom Zoo) <input type="checkbox"/> Cov Nus Muag Nyob rau Daim ITP Pom Zoo Tam Sim No(Pov Thawj Tias Nus Nuag) <input type="checkbox"/> SARB/Probation/CPSKom Tso Kawm(Cov Ntaub Ntawv Tim Xam) <input type="checkbox"/> Lwm Yam(Tsab Ntawv Piav Qhia)

Tus tub/ntxhais kawm ntawv puas tseem nyob rau kev qhuab qhia lossis yuav raug tsho tawm? Yog Tsis Yog **Tus tub/ntxhais kawmpuas yog foster youth?** Yog Tsis Yog

Key Pabcuam Tshwj Xeeb?(khij tag nrho cov uas cuam tshuam)GATE <input type="checkbox"/> GATE (Ntawv pov thawj tias muaj npe kawm) <input type="checkbox"/> Section504Plan(Luam diam 504Plan) <input type="checkbox"/> EnglishLearner(Ntawv pov thawj tias muaj npe kawm)	Key Kawm Ntawv Tshwj Xeeb? <input type="checkbox"/> Tau <input type="checkbox"/> No Tau Txais Kev Pabcuam Tam <input type="checkbox"/> Tau <input type="checkbox"/> No Sim No?	Tos Kev Ntsum Xyuas? <input type="checkbox"/> Yog <input type="checkbox"/> Tsis Yog (Yuav Tsum Muab Daim IEP Tshiab Uake Nrog)
--	---	---

KOOMTES RAU KISLAS – Yog tias tus menyuum koomtes rau ntawm ib yam kislas tswj hwm los ntawm California Interscholastic Foundation (CIF), nws yuav tsis tau koomtes nyob rau ntawm lub tsev kawm ntawv tshiab. Niamtxiv/tus saibxyuas yuav tsum tshuaj xyuas CIF cov cai ua ntej tso mam xa daim ntawv cuv npe mus.

KUV KOS NPE HAUV QAB NO, kuv lees tias txhua yam no yog kuv hais los ntawm qhov kuv paub zoo uas yog thiab muaj tseeb. Kuv to taub ntawm qhov hais tsis lav tias yuav tau kawm rau ntawm lub tsev kawm ntawv thov mus kawm ntawd, tabsis ntawm lub koog tsev kawm ntawv mam xaiv ib lub rau nws kawm. Kuv ua tus tim khawv tias kuv yog tus tseem niamtxiv/tus saibxyuas rau ntawm tus menyuum txoj kev kawm ntawv.

Niamtxiv/Tus Saibxyuas Kos _____ Hnub Tim _____

Daim ntawv no yog thov hloov ntawm lub koog tsev kawm ntawv mus kawm ntawv rau lwm lub koog tsev kawm ntawv uas pom zoo rau daim ntawv tso cai hloov "Interdistrict Transfer Permit (ITP)" yog tswj hwm los ntawm cov nqe lus pom zoo (Interdistrict Transfer and Attendance Agreement).

INTERDISTRICT ATTENDANCE PERMIT (GRADES TK-12) FOR SCHOOL YEARS 20 - 20 *

(*ITP Term to be completed by enrolling district in consultation with district of residence. ITP Term is not to exceed 5 school years or the date the pupil is expected to transition from one school to another within the enrolling district.)

RESIDENT SCHOOL DISTRICT: <input type="checkbox"/> GRANTED <input type="checkbox"/> DENIED	
Reason(s) for denial: _____	
Authorized Signature _____	Date _____
Special Education Only:	
Authorized Special Education Signature _____	Date _____

REQUESTED / ENROLLING DISTRICT: <input type="checkbox"/> GRANTED <input type="checkbox"/> DENIED	
Reason(s) for denial: _____	
Authorized Signature _____	Date _____
Special Education Only:	
Authorized Special Education Signature _____	Date _____



Sacramento City Unified School District
2020-2021

**Cov Qauv ntawm Kev Coj Cwj Pwm
Niamtxiv thiab Tub/Ntxhais Kawm Ntawv Kev Cog Lus**

THOV NYEEM THIAB KOS NPE

Peb nrog paub tias daim tw receipt ntawm xyoo 2020-2021 Cov Qauv ntawm Kev Coj Cwj Pwm, raws li tau piav rau nplooj 10 - 16 thiab tau nyeem thiab saib txhua nqe lus lawv.

Peb nkag siab tias yog peb lub luag haujlwm los coj kom tau raws li cov qauv yam ntxwv no.

Niamtxiv/Tus Saibxyuas (Sau Npe)

Menyuam (Sau Npe)

Niamtxiv/Tus Saibxyuas (Kos Npe)

Menyuam (Kos Npe)

Hnub Tim

Hnub Tim

Tsev Kawm Ntawv Npe



Sacramento City Unified School District 2020-2021

Niamtxiv/Menyuam Lees Tias Tau Txais Phau Ntawv Txhua Xyoo Txog Niamtxiv thiab Menyuam Txoj Cai

Muab daim ntawv no nqa rov mus rau tus thawj tswj ntawm koj lub tsev kawm ntawv. Niamtxiv thiab/lossis menyuam muaj feem thov tau ib daim los tuav khaws cia rau lawv.

Tso Cai Qhia Txog Menyuam & Lwm Yam Lus Nug Txog Kev Fajseeb

This information is necessary for the school district to participate in the LEA Medi-Cal Billing Option.

Tso Cai Tsis Tso Cai

Menyuam Npe: Hnub Yug: / /

Menyuam Lub Koom Haum Faj Seeb Npaj los ntawm:

Menyuam Lub Koom Haum Faj Seeb Tus Policy Naj Npawb: Pawg Naj Npawb:

Menyuam Lub Koom Haum Faj Seeb Lub Chaw Nyob:

Tus Tswv Cuab Tuav Phau Policy Npe:

Tsab Cai Noj Qab Haus Huv Ntawm Tsev Kawm Ntawv Tshaj Tawm Tshuaj Tua Kab Thawm

Tsab cai no qhia cov tshuaj uas yuav siv tua kab rau xyoo kawm ntawv no.

Kuv xav kom qhia kuv paub xyoo no seb thaum twg yauv siv cov tshuaj tua kab.

California Healthy Kids Soj Ntsuam Menyuam Kev Noj Qab Haus Huv: Cov Menyuam Kawm Qib 5 Xwb

Khij lub npov no, kuv TSIS tso cai rau koog tsev kawm ntawv los muab tej ntaub ntawv hais txog cwj pwm ntawm kuv tus menyuam nyob qib tsib xws li kev dhia uasi thiab kev saub mov; haus dej caw, luam yeej, thiab lwm yam kev siv yeeb tshuaj; tsev kawm ntawv kev nyab xeeb; thiab lub zog ntawm tus kheej thiab tej kev ua zoo.

Tso Cai Qhia Tawm Npe thiab Xovtooj rau Cov Koom Haum Sab Nraud thiab Nrog rau Cov Txais Tubrog

Lub homphiaj ntawm tsab ntawv no yog qhia koj paub txog koj txoj cai txwv tsis pub qhia tawm. Thov tsis txhob qhia tawm kev tus menyuam npe thiab xov tooj rau lwm cov tuam txhab:

- Txais Ua Tub Rog (cov menyuam kawm high school xwb) Tsev Kawm Qeb Siab Tshaj Xov Xwm Niamtxiv Pawg (PTA, School Site Council, etc.) Tej Chaw Ua Haujlwm

Koog Tsev Kawm Ntawv Siv Menyuam Cov Duab thiab Tej Ntaub Ntawv Ua

Khij lub npov no, kuv TSIS tso cai rau koog tsev kawm ntawv siv kuv tus menyuam li duab thiab nws tej ntaub ntawv ua hauv chav kawm tshwm rau koog tsev kawm ntawv tej kev tshaj tawm hauv tsev kawm ntawv lossis lub vej xaij.

Kuv lees tias tau txais Phau Ntawv Niamtxiv thiab Menyuam Txoj Cai Ceeb Toom Txhua Xyoo rau 2020-2021 uas yog tseem kom ua raws li Txoj Cai Kawm Ntawv Tshooj 48980. Kuv kos npe lees tias kuv tau txais kev qhia txog txoj cai kuv muaj.

Menyuam Kos Npe: Hnub Tim: Niamtxiv/Tus Saibxyuas Kos Npe: Hnub Tim:

THOV XA NPLOOJ NTAWV NO ROV QAB TUAJ RAU KOJ TUS MENYUAM LUB TSEV KAWM NTAWV.